



FOTOGRAFÍA: FOR / MONTE BAYONA ESTUDIO

# Diario de Alcalá

VIERNES 30 / DOMINGO 33 P. - DOMINGO 33 P. - 2017 - Nº 2.760 - PÉRIODO 1 EURO

PRIMER DIARIO LOCAL DE LA COMUNIDAD DE MADRID

## FOTOTECA

*"No es verano, ángel de amor..."*



**YA ESTA AQUÍ DON JUAN.** Ahora se rendirá esta noche, un año más, y ya van veinte, a Don Juan Tenorio. El clásico de Zorrilla se representará hoy y mañana en el Huerto del Palacio, en una versión que se anuncia más flamenca y sevillana que nunca. REVISTA

Irene Visedo y Marcial Álvarez encarnan a Don Juan y Doña Inés en el Tenorio de este año, que llega a su vigésima edición

# BPM Cardenal Cisneros

**Ciudad Valdeluz**

**empieza a vivir en una nueva ciudad**

Una nueva ciudad que empieza y acaba en ti, en tus gustos, en tus exigencias, en todo lo que quieres cerca. Cerca como Madrid, a menos de 20 minutos en tren. Más tiempo para ti, y más espacio para disfrutarlo. Espacio por dentro, y espacio por fuera: **muy cerca de áreas educativas, zonas comerciales, áreas socioculturales, zonas deportivas. Una ciudad hecha a tu medida: equilibrada, sostenible, abierta, capaz de comunicarse, de llegar lejos.**

**Residencial Villas de Valdeluz**

- Piscina
- Zona deportiva
- Jardines de ocio
- Centro de ocio
- Juegos infantiles
- Pícnico exterior

**REYAL**

N-11 Nº 55 902 42 82 82

\*Cerrado Sábados tarde, Domingos y festivos.

**SUMARIO**

**El Ayuntamiento dará un local para los vecinos del Ensanche**  
PÁGINA 7

**Los 25 firman la primera Constitución Europea en Roma**  
EDITORIAL Y PÁGINAS 17 Y 18

**Esta noche los relojes se atrasan una hora. A las 3.00 de la mañana serán las 2.00h**

**Horario de invierno**  
El domingo, a las 3 de la madrugada, se atrasará la hora hasta las 2, para adaptarse al horario de invierno.

**LA GRADA: EL BOOMERANG, SIN DANIEL**

# El señor de las horas

El 31 de octubre será un día de 25 horas, a las tres serán las dos en España y simultáneamente, en el resto de los países de Europa central ■ Los relojes más significativos de la ciudad desvelan sus 'trucos' para estar 'a tiempo'

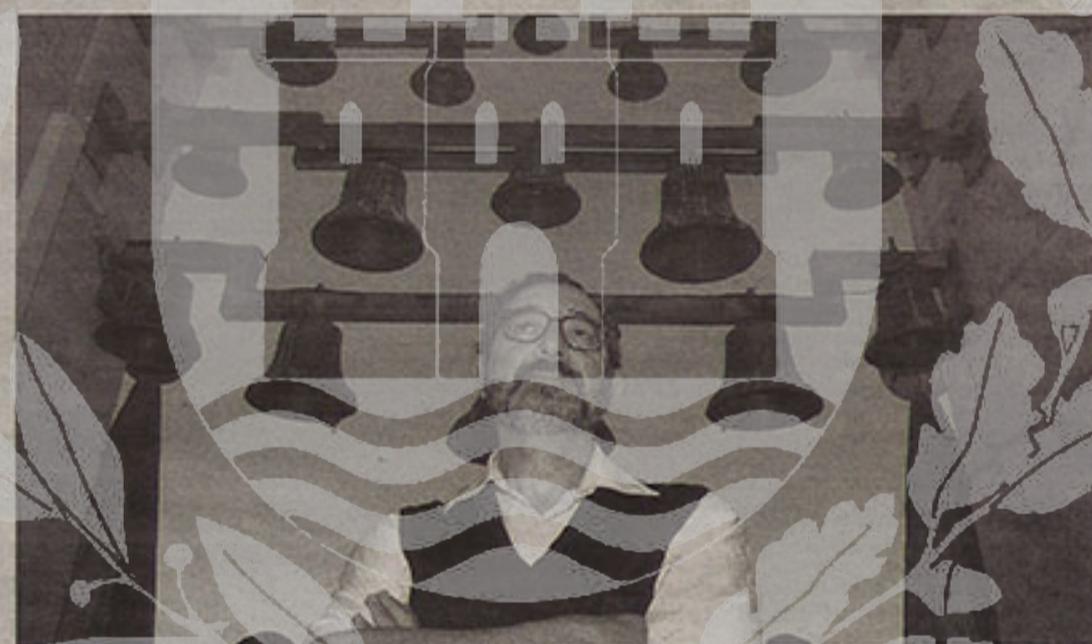
SONIA ROMERO ■ ALCALÁ

Ricardo Pérez no estará despierto hasta las tres de la madrugada del domingo para cambiar la hora al reloj del Ayuntamiento. Tardaría más de tres horas en conseguir que las manillas avanzaran lo suficiente para retrasarse 60 minutos. "Lo que haré será pararlo durante una hora". Desde mayo de 1994, cuando se instaló el reloj digital, Ricardo, el conserje mayor del Ayuntamiento, no sólo duerme mejor, ya que sus dependencias se encuentran junto al lugar donde antaño, y desde 1944, se encontraban las campanas que daban las horas del viejo reloj de péndulo, actualmente expuesto en los pasillos del Consistorio, sino que ya ha podido olvidarse de los desaguisados horarios. "El sistema no suele retrasarse ni adelantarse, sólo se desfasa con los cortes de luz".

A José Luis Cerezo, encargado de la Magistral, tampoco le quitan el sueño los cambios de hora desde hace cinco años, cuando se instaló el reloj electrónico que programa el toque de las campanas y del carrillón unas diez veces cada día. Pese a que la máquina podría hacer el cambio de hora, él, meticoloso, la cambiará cuando escuche las señales horarias en Radio Nacional. Las melodías marianas del carrillón, y las manillas de hierro de la torre consistorial, marcan, cada día, la vida de miles de alcaláinos.

Pero por muy ajustadas que tengamos las manillas a las señales horarias, casi nunca coincide el reloj solar con el de nuestra muñeca. España eligió hace muchos años un horario que no se corresponde con su huso, y en primavera y verano vive dos horas adelantada al tiempo que le corresponde. Esta noche lo corregirá en una, pues junto al resto de los países centroeuropeos, retrasará una hora los relojes, así el 31 de

Los relojes que marcan las horas de Alcalá



## Tres esferas, tres horas distintas

► **El reloj.** Está programado por ordenador. No requiere mantenimiento y está controlado por Ricardo Pérez, el conserje mayor.

► **Curiosidades.** Tiene seis melodías, que se pueden seleccionar y que suenan a través de altavoces situados en la torre, entre ellas, el himno de la ciudad y el de la Virgen del Val.

► **Anécdotas.** Cuando hay una avería en las agujas, es necesario llamar a escaladores. Además, entre las tres esferas de la torre puede haber un desfase de hasta un minuto, en la cara donde más da el sol el hierro se dilata y se frena. Entre las 23:00 y las 7:00 no suena.

## El carrillón que alertó a los Bomberos

► **El reloj.** Es electrónico y programa el toque de las campanas del carrillón, que suena en esta época, a las 9:00, a las 12:00 y a las 18:00. Todas sus melodías son marianas, es decir, cantos a la Virgen.

► **Curiosidades.** En los cinco años que lleva instalado se ha retrasado cinco segundos. José Luis Cerezo, responsable de su mantenimiento, lo sincroniza con las señales horarias de RNE.

► **Anécdotas.** A las dos semanas de estar instalado se puso en marcha dos veces, de madrugada, y acudieron los Bomberos y la Policía.

octubre, a las 3 de la madrugada, la jornada se convertirá en un día de 25 horas. El próximo cambio se dará el 27 de marzo de 2004.

Será el Observatorio Astronómico Nacional el encargado, como cada media hora, de dis-

minar estas señales gracias a las conexiones telefónicas que diversas cadenas de radiodifusión tienen con los relojes del gabinete de la hora del Observatorio. De ahí, y gracias al receptor de tiempo GPS que existe en Madrid y que recoge

la hora enviada por los relojes atómicos que se encuentran en órbita, alcaláinos, madrileños y europeos, "escucharán los mismos seis pitidos que anuncian puntualmente cada cambio de hora, que se realiza en el mismo ins-

tante en todos ellos -desde 1996- y en países de latitudes medias", explica Pere Planesas, astrónomo del Observatorio Nacional y jefe del servicio de Efemérides y la Hora, que trabaja en el observatorio instalado en la UAH.

### EMPRESARIO

Controle sus cargas fiscales y laborales con una óptima gestión y planificación  
**CONTABILIDAD-LABORAL-FISCALIDAD**

Asesoramiento personalizado PYMES

Visita semanal a su empresa

Presupuesto sin compromiso

[www.asesorlaboralycontable.com](http://www.asesorlaboralycontable.com)

Tfno: 689 87 78 74



Residencia de 3.º edad

### EL JARDIN

- RESIDENCIA MIXTA (VÁLIDOS Y ASISTIDOS)
- ATENCIÓN Y CONFORT
- AMBIENTE FAMILIAR
- AMPLIOS JARDINES

A 5 minutos de Alcalá de Henares  
Línea regular de autobuses

C/ Soledad, 33  
CAMARMA DE ESTERUELAS  
28810 (Madrid)

Tel.: 91 885 70 74

SI TE DUELE  
QUE CADA  
AÑO MUERAN  
MILES DE  
CIVILES EN  
CONFLICTOS  
ARMADOS,  
LLAMA AL  
MÉDICO



hazte socio:  
902 250 902  
[www.msf.es](http://www.msf.es)

## CAMBIA LA HORA • LOS MOTIVOS

## El experto

JESÚS SÁNCHEZ MARTOS



## ¿Nos afecta el cambio de hora?

Como cada año desde 1981, vamos a retrasar una hora el reloj del tiempo, mientras que nuestro reloj orgánico tardará un par de semanas en ajustarse a este nuevo horario.

Las funciones de nuestros órganos centinelas más importantes se regulan en base a los ritmos circadianos (alrededor del día), estableciendo dos ciclos diferenciados, como el día y la noche, la vigilia y el sueño. Así, las funciones cerebrales, vasculares y cardíacas dependen de la secreción de cortisol y otras hormonas de nuestro organismo, responsables en definitiva de la regulación de la temperatura, la tensión arterial, la sudoración, la eliminación de orina, la respiración y la fuerza y frecuencia cardíaca.

Si bien es cierto que el retraso del reloj que practicamos cada mes de Octubre es más verdadero que el adelanto de Primavera, no es menos cierto que cualquier alteración en el reloj del tiempo se traduce por pequeñas alteraciones en el reloj orgánico que regula nuestras principales funciones vitales, llegando a producir sobre todo alteraciones del sueño. Y como es lógico, éstas, por pequeñas que sean, pueden contribuir en el rendimiento laboral y escolar.

A partir de ahora nos acostaremos una hora más tarde de luz y lógicamente con un poco más de sueño, lo que se convertirá en un claro beneficio para aquellos que se duermen a las dos o tres de la madrugada, mientras que nos levantaremos una hora más pronto de luz y con algo más de sueño. El día se acabará antes, lo que psicológicamente contribuye a aumentar los sentimientos de tristeza.

Pero a pesar de todo ello, no debemos preocuparnos demasiado, porque nuestro organismo se ajusta perfectamente a estos cambios gracias a la regulación circadiana de la secreción de nuestras hormonas centinelas como el cortisol, la adrenalina y la noradrenalina.

\* Catedrático de Educación para la Salud en la UCM

CON LA LLEGADA DE LAS COMUNICACIONES, TODO EL MUNDO 'SE PUSO EN HORA'

## La historia del tiempo

S. ROMERO ■ ALCALÁ

El sol fue el primer reloj de todos los tiempos. En la Antigüedad, los monolitos marcaban la sombra en el suelo, que proporcionaba la hora local. Una hora distinta en cada uno de los lugares donde se marcaban aquellas sombras. El reloj de péndulo no llegó hasta el siglo XVII. Oscilaba con una cadencia mucho más regular que el sol - más caprichoso en sus movimientos - y casi nunca coincidían, pues la discrepancia entre ambos puede alcanzar el cuarto de hora, especialmente a principios de noviembre. Para entonces se inventaron tres horas: la hora solar, la hora solar media, que marcaba el sol 'a medias' con el reloj de péndulo y el sol ficticio. Los astrónomos se quedaron con la hora de este sol ficticio, que siempre se comportaba moviéndose a la misma velocidad. Trascurrieron los siglos XVII y XVIII, hasta que en el XIX llegó el ferrocarril y el telégrafo con ellos, un gran problema: cada ciudad tenía su propia hora local, ¿cómo saber a qué hora saldría el tren de otra ciudad?, ¿cómo acertar cuándo llegaría a su destino si éste tendría una hora completamente distinta?

1884 fue el año en que una veintena de países, incluida España, se reúnen en Washington. Era necesario acordar una hora dentro de cada país y para todos los países. Entretanto, los ferrocarriles se adelantaron, y usaban un horario propio - otro más - con una hora única para todo el país, una hora que les facilitaba el Observatorio Astronómico Nacional. Al fin llegó la decisión de Washington: había que dividir la Tierra en husos horarios y por tanto, todos aquellos que estuvieran a la derecha del meridiano de Greenwich tendrían una hora más, y al contrario si se encontraban a la izquierda. España adoptó este horario el año en que comenzó el siglo XX, en 1901.

Pero, ¿quién decide a qué hora es cada hora? Para resolver el dilema se estableció una hora de referencia, la hora solar media de Greenwich, que es una hora local, pero regular establecida por los astrónomos que



## El experto

PERE PLANESAS



## Un cambio justificado

El cambio horario que se realiza prácticamente en toda Europa en primavera y otoño tiene sentido en los países templados e industrializados. Está justificado por el ahorro de energía. Sin embargo, no es así en otras latitudes como en la zona ecuatorial, donde viven con doce horas de día y doce de noche, mientras que en los polos el día y la noche llegan a durar 24 horas. Unos 70 países se encuentran dentro de estas latitudes, aproximadamente una tercera parte de los que existen en el mundo.

\*Astrónomo del Observatorio Nacional

median la orientación de la Tierra por determinadas estrellas y la sincronizaban con el reloj de péndulo. Pero en 1928 aparece el reloj de cuarzo, mucho más estable y preciso que aquellas mediciones, pues la Tierra no gira de forma constante, aunque en principio, los astrónomos estaban convencidos de que sí.

## Átomos que marcan la hora

Tras la Guerra Civil, en 1939 Radio Nacional de España ya emitía las señales horarias que proporcionaba, como actualmente, el Observatorio Nacional. Pero la historia del tiempo dio un nuevo giro en 1949, con la aparición de

los relojes atómicos, mucho más precisos que los de cuarzo.

Ahora son 300 relojes atómicos en el mundo los que se dedican, en distintos países, a establecer una escala de tiempo, es el Tiempo Atómico Internacional, el que sirve de referencia para todo, pero que no coincide con el tiempo solar, por lo que se aplica otro 'tiempo distinto', el Tiempo Universal Coordinado (TUC), que es aproximadamente la hora media en Greenwich, pero no basado en la observación astronómica, sino en el Tiempo Atómico. Por extrañeza que parezca, el TUC, es lo que marcan nuestras manillas.

## Curiosidades

## ¿Sabías que...

►...el meridiano de referencia es Greenwich porque allí es donde se encuentra instalado el Observatorio que durante la cumbre que se celebró en Washington para regular la hora era el más prestigioso de la época? Estuvo en dura competencia con el de París.

►...la hora de España, según el meridiano que le corresponde, debería ser de una hora menos? Decidió adoptar la hora del huso 1 para coincidir con aquellos países vecinos con los que tiene mayores intercambios comerciales, como Francia o Alemania.

►...en principio el Astro Rey era la referencia para establecer la hora, hasta que los astrónomos observaron que la Tierra no giraba de forma constante? Dejó de serlo al observar que era inestable, pues el calor de las estaciones, la luna y la fricción de las mareas provoca aceleraciones y retrasos en su giro.

►...el último minuto del 31 de diciembre del año 1998 duró 61 segundos? Se estableció así en todo el mundo, y debe añadirse cada uno o dos años, aunque hace seis que no se realiza ya que en los últimos años la Tierra no se frena, porque se producen esos segundos de discrepancia entre el Sol y el Tiempo Atómico Internacional.

►...no en todos los países está establecido que el número de horas que varían según los husos sea un número entero? Por ejemplo, en países como Irán es de 3 horas y media, en Afganistán de 4 y media, en Nepal de 5 horas y 45 minutos.

►...no todas las manillas del reloj del Ayuntamiento marcan la misma hora? En el frente donde más horas da sol se dilata el hierro y frena el movimiento.

Días de juego:  
9, 11, 16, 18, 26,  
28 y 30 de Noviembre

# Kingston Pub

## I TORNEO DE AJEDREZ

C/ SANTIAGO, Nº 8

Premios:  
1º - 300 eur.  
2º - 200 eur.  
3º - 100 eur.

Tel. 91 - 882 85 62 - ALCALÁ DE HENARES

## EDITORIALES

## Un día histórico para una UE que sigue un camino difícil

El 29 de octubre de 2004 pasará a la historia como una fecha histórica. Casi 50 años después de que se fundara la Comunidad Europea (1957) con el Tratado de Roma, en esta misma ciudad los ya 25 miembros de la actual Unión Europea han firmado el tratado por el que se instituye una Constitución para Europa. La cita llega en uno de los momentos más bajos para la Comisión Europea, una institución que siempre ha simbolizado la alternativa al poder de los estados nacionales. Aunque ha sido el Parlamento quien ha escenificado el no a la Comisión, son en realidad los gobiernos nacionales como el de Italia los que han impedido a Barroso ser flexible ante los reproches de los eurodiputados. Pero tan importante como evitar las crisis es salir de ellas, y la UE ha avanzado siempre a pesar de los recelos. La disposición final la han suscrito también los líderes de los tres países candidatos a entrar en la UE: Turquía, Rumanía y Bulgaria que, junto a Croacia, han estado en Roma como invitados, rubricando así un sueño que antes parecía imposible. Juntar lo que dos guerras mundiales habían separado es tarea de una unión política que encarne un proyecto común. La Constitución da fe de que esa comunión existe. La posibilidad de que al menos un Estado miembro no apruebe la ratificación de la Constitución europea, y por tanto aborte su entrada en vigor en 2006, ensombreció gran parte de la ceremonia de firma en Roma entre los jefes de Estado y de Gobierno de los Veinticinco. La fórmula del referéndum se antoja anticuada, pero difícilmente una constitución europea hubiese podido igualarse con las nacionales si éstas nacieron de un consenso expresado explícitamente a través de un plebiscito. España votará en febrero. Reino Unido, Dinamarca, Suecia, República Checa y Francia despiertan serias dudas. El proyecto europeo sigue adelante, otra vez conteniendo la respiración.

“Tan importante como evitar las crisis es saber salir de ellas, y eso ha demostrado siempre el proyecto de la UE, que avanza de nuevo conteniendo la respiración”

## En esta apartada orilla

Pocos complutenses no son capaces, a estas alturas, de recitar algunos de los versos más célebres del Tenorio, que esta noche revivirá en la Huerta del Obispo para seducir a Doña Inés y perpetuar el sortilegio que lleva veinte años ya seduciendo a Alcalá y a quienes la visitan por estas fechas. El Don Juan es una tradición peculiar y simpática por varias razones: por la fecha elegida para representarlo, en el Día de los Difuntos; por el escenario escogido, al aire libre en la Huerta del Obispo o en los más bellos rincones del Casco Histórico; por la simbiosis entre actores consagrados y sus colegas menos famosos pero igual de entregados procedentes de Alcalá y, sobre todo, por la impagable estampa que con todo ello componen las miles de personas que desfilan al frío para disfrutar de una noche inolvidable. Todo es mágico en el Tenorio, y a ese encanto resulta difícil, y absurdo, resistirse. La oferta gastronómica, hotelera y cultural que se le añade desde fechas recientes a este espectáculo completa un fin de semana atractivo que, de celebrarse fuera de Madrid, acapararía posiblemente la atención de todo el mundo. Algún día habrá que preguntarse en serio qué se puede hacer para acabar con esa indiferencia, pero mientras disfrutemos en esta apartada orilla.

## Confidenciales y picotazos

## Gran día en ciernes

La próxima semana, allá por el jueves, Alcalá va a vivir un gran día al convertirse en realidad un objetivo que se reclamó a principios de enero. No daremos más datos para no aguar ninguna fiesta, pero es sin duda una espléndida noticia que dará al Ayuntamiento, y por ende a los ciudadanos, nuevas herramientas y expectativas. No muchas ciudades, en fin, tendrán a su alcance algo así. La cita es el jueves, el hogar una importante institución supralocal y los protagonistas... dejemos esto para el final, pero el observador más atento ya se habrá formado una idea aproximada de lo que estamos contando.

## Y dale con los hijos

No tiene nada que ver un caso con el otro, pero no deja de ser llamativo que la misma persona que 'cazó' a la ex gerente de la EMV animando a su hijo a lograr una vivienda protegida presente al equipo entrenado por el suyo como candidato a un premio del Ayuntamiento. Y eso es lo que hizo el concejal de IU Francisco Calles al proponer a su vástago, entrenador de un club de baloncesto femenino, como aspirante -nada menos- al Premio Cervantes de deporte. No es lo mismo, insistimos, porque no hay dinero en juego, pero hubiera sido muy recomendable que el edil dejara la lengua quieta a tiempo.

## Babiano



## Última fila

## Golpe a la telebasura

El Gobierno está en pleno 'apretón' por acabar con la telebasura. Ha logrado el acuerdo de las cadenas para que no emitan programas de tacsos y vocerío entre las 6 de la mañana y las diez de la noche. Y desde luego es todo un éxito teniendo en cuenta que ya estamos hasta la coronilla de esa bazofia. Pero hubiera sido mejor que esta limitación hubiera sido espontánea, sin intervención del poder político. Entre otras cosas porque nuestro poder político no es el mejor para dar ejemplo de cómo gestionar los medios de comunicación. Y no nos referimos sólo al agujero negro hawkingiano que han ido consintiendo desde tiempo inmemorial en las cuentas de RTVE. Caprichos aparte como seguir emitiendo culebrones y la filmografía de Van Damme y Stallone, nuestros gobernantes tienen la maldita costumbre de seguir colocando a gente afín. Esto es, que los presentadores, actores, músicos y saltimbanquis que no tenían sitio antes, ahora copan la parrilla, echando al olvido a los presentadores,

actores, músicos y saltimbanquis que estaban con los que gobernaban antes. Y la calidad y el interés general importan un carajo, claro está. Algo parecido es lo que ocurre en instituciones más cercanas a nosotros, como nuestro Ayuntamiento o nuestra Universidad: la constelación de cargos de mediana y alta responsabilidad se encarga a gente de confianza del mandamás del momento; si son profesionales competentes no hay problema; pero si su misión es el comisariado político y la cacería sectaria por encima del servicio público, entonces se ha hecho un pan con unas tortas. Al margen de estas inconveniencias políticas, también hubiera sido más deseable que este golpe a la telebasura tuviera como verdaderos protagonistas a los ciudadanos, arruinando con su indiferencia los tomates, salsas rosas, a tu lado y corazones. Claro que antes haría falta un repudio a lo ajeno, a lo violento y a lo truculento al alcance del próximo eslabón del *homo sapiens* por lo menos.



Pedro Pérez Hinojos



# Diario de Alcalá

PRIMER DIARIO LOCAL DE LA COMUNIDAD DE MADRID

DIRECTOR: Antonio R. Naranjo

Redactor Jefe de Información: Sonia Romero. Redactor Jefe de Edición: Xavier Collás. Suplementos y Fines de Semanal: Javier de Antonio Flavita. Pedro Pérez Hinojos. Política y Región: José Luis Martínez. Fotografía: Fernando Villar. Deportes: Javier Carrasco. Redacción y colaboradores: Óscar Sáez, Ángeles Torres, Cristina Martínez, Eduardo Chiguz, Bárbara Estévez, Ana Marjón, Israel Labrador, Esther Pozo, Rubén Gámez, Iván Espinosa. Consejeros de Dirección: Emilio Pacios y Alberto Prieto.

PRESIDENTE: Jesús Calvo

CONSEJERO DELEGADO: Julio R. Naranjo

Consejeros: Rafael García Poveda, Jesús Martín y Manuel Herández

Gerente: Pilar Jiménez

Departamento de publicidad: Fernando López, Juan Manuel Ortega, Juan Núñez María, Blanca Rufo y Lourdes García

Administración y secretaría: Roberto Tovar y Gemma Aparicio

## Notas de mi block

EMILIO PACIOS BISBAL



## Entre la manta y el cobijo

Se dice de la capa que, si es buena, todo lo tapa; de eso tenemos abundantes ejemplos en los relatos de la picaresca española, y aproximadamente lo mismo sucede con las mantas, de ahí que resulte tan excitante tirar de ellas. Lo que pasa es que muy pocas veces se tira y, cuando se hace, es más por necesidad imperiosa que por exceso de calor. En España hay mantas muy afamadas por su calidad: las de Palencia y las de Zamora, por ejemplo; claro que luego, con ese afán que tenemos los españoles de sacarle punta a las bolas de billar, resulta que cuando hablamos del movimiento de mantas estamos pensando en qué es lo que hay debajo que resulta tan interesante, que se oculta con tanto celo y que muy pocas veces coincide con la honra de antaño. Como ahora estamos todos muy cervantinos, no creo que resulte muy descarado hacer referencia a un refrán que, muy al estilo de Sancha Panza, anuncia la condición de la manta, qué es lo que esconde y el juego que da el tirar de ella o, lo que es todavía más interesante: la expectación que despierta el que amenaza con tirar de ella y airear el panorama, así como el comportamiento de quienes escuchan el tentoy. Dice el refrán: "Putá la madre, putá la hija y putá la manta que las cobija".

No es precisamente un refrán de convento pero sí es descriptivo de quienes buscan cobijo bajo determinados parapetos, pactos u 'omertades', que de todo hay en juego en este pícaro mundo.

Últimamente está el patio nacional, antes ruedo ibérico, muy alborotado

con la bizarra advertencia del Sr. Rafael Vera de acudir a la manta. No ha llegado a descubrir nada de lo que se presume que podría tapar sino que, a su sola insinuación, los señores González, Corcuera y Barrionuevo han acudido en coro y a rebato para reclamar trato de excepción por parte de la Justicia para el candidato a tirador de manta, y esto pone a nuestro Presidente del Gobierno, una vez más, entre la espada y la pared. El subterfugio de pasarle la patata caliente a la Justicia para ver cómo reacciona ésta no es más que un desesperado intento de ganar tiempo a ver si la casualidad o la inspiración divina resuelve la situación creada por la petición de indulto sin tener que enfrentarse a cara de perro con los que lo han pedido y con la crítica adversa -y el consiguiente desprestigio- si mueve un dedo en favor de Vera. No sé si el señor Zapatero sabrá jugar al ajedrez, pero está en una situación típica del jaque doble: haga el movimiento que haga saldrá perdiendo. Si concede el indulto se le echa encima la opinión pública, que no es tonta ni olvida como algunos puedan pensar; y si no lo concede, la vieja guardia de PSOE se lo tendrá en cuenta, y no precisamente para una medalla como la del Sr. Bono.

En fin, que casi, casi me atrevo a suponer que, ahora que se acerca el invierno, el Sr. Zapatero quisiera sentir el calor de las buenas mantas de Zamora y no el de 'la otra manta', aunque esta última sea la que le va a hacer sudar más de que él quisiera. Pues eso.

■ En España hay mantas muy afamadas or su calidad, como las de Palencia y Zamora, por ejemplo

■ González, Corcuera y Barrionuevo han acudido y a rebato han reclamado un trato de excepción al tirador de la manta

## Tribuna

## Inhábil e inútil

NINO OLMEDA



Estas dos palabras, que referidas a la política podrían parecer un cruce de acusaciones entre representantes del Gobierno y la oposición, o sencillamente parte del diccionario de descalificaciones al uso para militantes de un mismo partido, pero de familias o intereses distintos, resumen la actividad parlamentaria de la semana en curso del Legislativo madrileño. En primer lugar, inhábil porque está fijado que durante los últimos siete días de cada mes no se celebra sesión plenaria ni comisión parlamentaria alguna, excepto la de Presupuestos, habilitada extraordinariamente para que los distintos consejeros del Gobierno presidido por Esperanza Aguirre informen de la liquidación de las cuentas regionales de 2003.

El diccionario de la lengua castellana explica que inhábil es un periodo de tiempo festivo o no laborable y pone un ejemplo claro y sencillo: Nochebuena y Nochevieja son inhábiles para los servicios de recogida de basura. Lo mismo sucede en la Asamblea de Madrid, la última semana de cada mes se reserva para que sus señorías recuperen el impulso y oxígeno necesarios que les ayude a llevar con buen ritmo el actual periodo de sesiones, que se suspenderá en diciembre, una vez haya sido aprobado el Presupuesto de la Comunidad de Madrid para 2005, y se reiniciará en febrero. Por eso, para coger fuerzas de cara al último tramo de actividad parlamentaria antes de las largas vacaciones navideñas, detienen momentáneamente la discusión política sobre aquellas demandas, iniciativas y preocupaciones más sentidas de los madrileños. La única actividad, bastante inútil, por cierto, en la semana inhábil, es la dis-

cusión de cómo gastó cada departamento de la Administración regional el dinero asignado en los presupuestos de 2003. Algunos diputados de uno u otro signo tildan de esta manera esta actividad porque son incapaces de encontrar alguna utilidad al hecho de que, durante una docena de días, un grupo de parlamentarios del PSOE, PP e IU debatan sobre algo de escasa actualidad y que no despierta el interés de los medios informativos ni de muchos de los comparecientes.

En esta ocasión con más razón, ya que los altos cargos que acudieron a informar y responder a las preguntas de sus señorías no lo hicieron con mucho ánimo debido a que tenían que defender la ejecución presupuestaria de unas cuentas de otro Gobierno, el presidido en esos momentos por Alberto Ruiz-Gallardón, que no es una referencia para muchos de los que tienen algo que decir y un alto cargo en el Ejecutivo liderado por Aguirre. Los críticos con esto de debatir a finales de 2004 algo relativo a 2003 señalan que si la Cámara de Cuentas ya fiscalizó esos presupuestos, no tiene mucha razón de ser hacer lo que hacen. Siendo importante como es controlar al Gobierno, la fórmula elegida no anima a nadie y todos, populares, socialistas e IU, constatan su inutilidad pero no proponen algo que acabe con algo tan inútil como los actos de propaganda que socialistas y populares han llevado a cabo esta semana, inhábil desde el punto de vista parlamentario e inútil por la obsesión de reunirse para nada más que para cumplir un trámite previsto.

Aguirre se llevó a Alcorcón a la gran mayoría de sus diputados regionales y de los alcaldes del PP en la región para ce-

lebrar el primer aniversario de su triunfo electoral. Antes de que comenzara la comida fraternal les dirigió la palabra para instarles a que trabajen sin descanso en el objetivo de ganar los siguientes comicios. Arremetió contra el Gobierno de José Luis Rodríguez Zapatero por la "incertidumbre" que está creando con su manera de dirigir la política española y les pidió que no sientan complejo por no ser socialista. Algún gracioso de la mesa donde comieron los periodistas reaccionó con sorna añadiendo que tampoco tienen que tener complejo los chicos y chicas del PP por no ser astronautas ni seguidores de las competiciones de natación.

Por otro lado, el líder de la oposición, Rafael Simancas, también reunió a los suyos para festejar el 25 aniversario de los ayuntamientos democráticos, la llegada del Hospital Gómez Ulla a la vía civil de la asistencia sanitaria y alguna cosa más sin importancia. Dejó claro que todo se lo debemos a la generosidad del ministro José Bono y a su insistencia, aunque la verdad es que en la firma del convenio no estuvo presente. También dejó clara su posición sobre la Conferencia de Presidentes, que no es otra que la que dictan los federales del PSOE con José Blanco a la cabeza, y que la petición de indulto para Rafael Vera, empapelado por lo de los fondos reservados en su etapa como secretario de Estado de Seguridad -apoyada por destacados miembros del PSM como Juan Barranco y algunos más que pronto darán la cara, e ideada por los también destacados Felipe González, José Barrionuevo o José Luis Corchero- no le concierne. Dijo lo que le dijeron que dijera, que es algo tan inútil para el pensamiento y la reflexión como ser sólo el eco de las voces de otros.

## La plaza

Mientras las floristerías lucen sus mejores galas y sus titulares asperjan los gladiolos con pericia profesional; mientras los policías municipales duplican sus efectivos en la glorieta de la carretera M-300, dirección Cementerio Jardín, para racionalizar las ansias de recuerdo de los congéneres para con los desaparecidos; mientras las tiendas de regalos profanan los interiores de las calabazas para acomodarse en gustos a la producción estética de los Estados Unidos de América en paridad con las comidas rápidas con los aros de cebolla al frente de la colonización; mientras todo esto sucede, Alcalá parece amanecer, clarear, madurar al día y anocheecer, sin tan siquiera pensar por unos instantes lo que pueda suceder a estas mismas horas en Ohio o Florida, donde precisamente se juega la suerte de los habitantes de Bagdad, Basora, Ti-

## Alcalá mira a Ohio

ANTONIO CAMPUZANO



krit, Cisjordania, Gaza, o quién sabe, la mismísima Alcalá de Henares. Cada vez con más fundamento va creciendo la especie impartida a principio como un sarcasmo consistente en la necesidad de votar al presidente de los Estados Unidos en unas elecciones en que participase todo el planeta Tierra, allá donde hubiese voluntad y urnas, puesto que de ese resultado dependerá la suerte o infortunio del resto de los habitantes de ésta nuestra superficie terrestre. Alcalá ya es atravesada por la inmigración como fenó-

meno con el que es necesario convivir, habida cuenta que 30.000 seres humanos de padre y madre que nada tuvieron que ver con la tierra en que fue a ser alumbrado Cervantes, pisan las mismas calles que los autóctonos y pertenecen con la misma proyección de derechos y deberes a uno de los tres clásicos sectores de producción. Con tan solo un militar en una misión humanitaria en el Golfo, o un mando en Afganistán, la ciudad debería sentirse concernida por cuanto ocurra al otro lado del Atlántico el próximo día 2 de noviembre.

Alcalá debe ser entrenada para su entrada en la universalización y nada mejor para ello que ese jornada abandone por un momento sus preocupaciones por las interpretaciones de los textos de Zorrilla, o las calderonianas turbaciones que proporcionan los recuerdos de los difuntos, para centrarse en George Bush o John Kerry, esos dos hombres que por sí mismos pueden estremecer al mundo, para lo cual el primero de ellos ya tiene abundante experiencia. Alcalá orientará su mirada al faro de la civilización o al movimiento contrario que suponen los comicios más mundialmente esperados en el plazo de cuatro años. Los huesos de santo y los buñuelos de viento tendrán que digerirse con la mirada depositada en Florida, el territorio de las papeletas que forma de mariposa que retrasan el recuento y la respiración del orbe mundial.

■ Alcalá ya es atravesada por la inmigración como fenómeno con el que es imprescindible y necesario convivir

# El defensor del alcaláino



Envíenos sus propias fotos para ilustrar sus quejas o iniciativas



Puede enviar sus cartas a Plaza de Navarra 3, 1 Izq., 28.804 Alcalá de Henares



Para sus mensajes o quejas por teléfono: 91 888 88 03 o por fax: 91 889 51 15



Si prefiere usar el correo electrónico, escriba a: redaccion@diariodealcala.es

## "Más cuidado en los jardines"

"Soy un vecino de la plaza de San Francisco de Asís y cada día me sorprendo del mal estado en el que se encuentran casi todos los jardines de la zona, tanto los de dentro del recinto como los de la parte trasera de éste, que dan al polígono Puerta de Madrid. En ellos, los frecuente es ver alambreras rotas, excrementos de perros, calvas en el césped y poca frondosidad en los arbustos y árboles. Es por ello que quiero hacer un llamamiento a las autoridades para que hagan que estos jardines vuelvan a parecerlo y a los vecinos de la zona para que respeten y cuiden lo que nos pertenece a

todos los que vivimos allí y, por extensión a todos los alcaláinos". José Pérez

## "Larga espera para ir a El Ensanche"

Los vecinos de El Ensanche y Espartales contamos con un problema para llegar a nuestras casas, ya que la afluencia de autobuses a estos barrios es poco frecuente. Allí vivimos un alto porcentaje de alcaláinos que también tenemos derecho a poder disfrutar del calor de nuestros hogares y más en este tiempo en el que comienza a llegar el frío" Un usuario



## Contenedores callejeros

Es bastante habitual pasear por las calles de la ciudad y tener que ir esquivando por las aceras basuras de todo tipo depositada fuera del lugar que le corresponde. Las cajas, bolsas de desperdicios y demás tienen un lugar designado, y éste es un contenedor, no las calles de la ciudad" Foto: E. Diéguez



Para 27 millones de refugiados, esto es lo más preciado e importante.



Faustino García Yebra e Hijos, S.L. FGY MATERIALS DE CONSTRUCCIÓN MOVIMIENTOS DE TIERRA

Materiales de construcción en general, movimientos de tierra y excavaciones

Carretera de Pastrana, km4 28810 El Guisgo (Villalbilla) Camino de la Isabela 28810 Los Huevos (Villalbilla) Tlfno.: 91 889 87 54 / Fax: 91 882 84 83

### Teléfonos de interés

Table listing various services and their phone numbers, including Seguridad, Salud, Ambulatorios, Salud Mental, Servicios, Municipales, Sociales, and UNIVERSIDAD.

Table listing educational institutions like Universidad and various cultural and social organizations like Universidades, Museos, Salas de Exposiciones, Salas de Conciertos, Cines, Teatros, and Distritos.

Pharmacy and emergency services section including Farmacias de guardia, Horario de misas, and Empleo. It lists specific pharmacies and their hours for Saturday and Sunday.

Public transport and other services section including Autobuses interurbanos, Taxis, Avión, Rente, and Comarca. It provides details on bus routes, taxi services, and airport information.

JUNTAS DE DISTRITO ■ EMPEZARÁN A FUNCIONAR A PARTIR DE QUE ALCALÁ SEA DECLARADA 'GRAN CIUDAD'

# El 'miniayuntamiento' de Reyes Católicos abrirá en verano

El Ayuntamiento alquilará un local en El Ensanche para atender a los vecinos y acoger las reuniones de las asociaciones mientras llega la delegación de distrito a este barrio

X. COLÁS ■ ALCALÁ

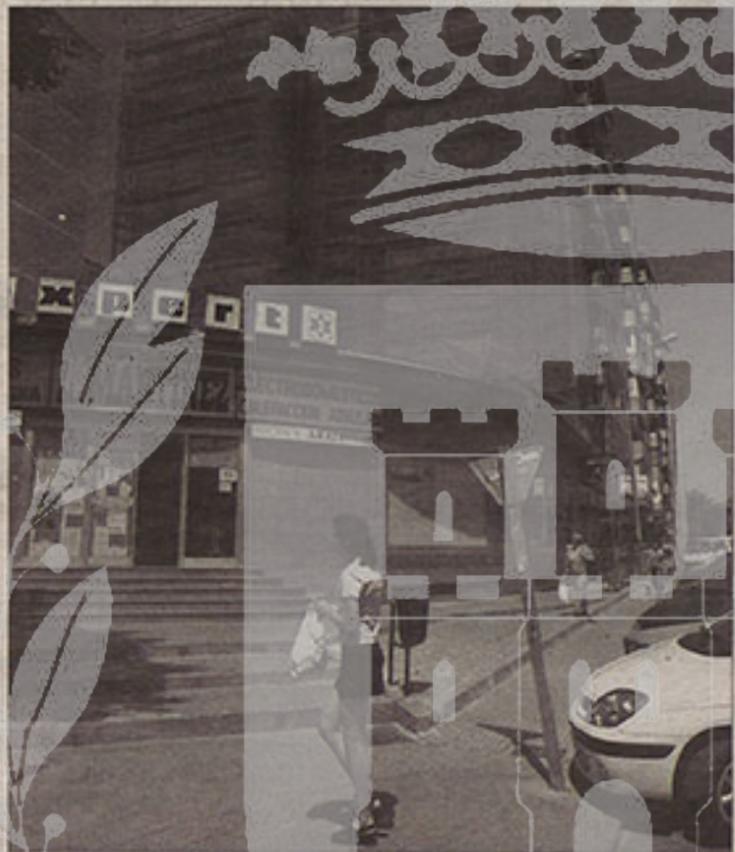
Será antes del verano cuando el 'miniayuntamiento' de Reyes Católicos empiece a funcionar, una vez que Alcalá sea declarada gran ciudad.

El proyecto ya ha salido publicado en el Boletín Oficial de la Comunidad del pasado martes, por lo que ahora se abre un periodo de licitación para unas obras que han de empezar en un mes. Las juntas de distrito, que coloquialmente se empiezan a llamar miniayuntamientos, suponen un esfuerzo por descentralizar la administración municipal y acercarla a los barrios.

El proyecto costará más un millón de euros y tendrá 1.756 metros cuadrados y dará servicio a 60.000 vecinos de los distritos II, III y Nuevo Alcalá.

El Ayuntamiento quiere que el edificio sirva tanto como centro cultural como centro administrativo. Por ello contará con un salón de actos con capacidad para para más de 150 personas y tres aulas para el desarrollo de talleres. En la parte administrativa habrá un espacio para atención al público donde se podrán recoger papeles como los certificados de empadronamiento. Además cada delegación tendrá un pequeño cuartel de la policía, con diez agentes municipales y un cabo.

El alcalde espera que antes de



El barrio de Reyes Católicos, donde irá el 'miniayuntamiento'

que acabe la legislatura toda la ciudad esté descentralizada en cinco juntas de distrito: la de Reyes Católicos, otra en El Chorrillo y Garena y la del centro, que estará ubicada en el propio Ayuntamiento. Y además, la del Ensanche y Espartales, que estará lista para después del verano.

Hasta que esta infraestructura sea una realidad, el Ayuntamiento alquilará un local en el barrio del Ensanche. Allí estará ubicada una oficina de proximidad, que será "un avance mientras llega el miniayuntamiento", explican desde el Ayuntamiento. Como el barrio de Espartales no

## La cifra

1.756

## METROS CUADRADOS

El proyecto costará más un millón de euros y tendrá 1.756 metros cuadrados para dar servicio a 60.000 vecinos de los distritos II, III y Nuevo Alcalá, contará con un salón de actos con capacidad para para más de 150 personas y tres aulas para el desarrollo de talleres. En la parte administrativa habrá un espacio para atención al público donde se podrán recoger papeles como los certificados de empadronamiento y un cuartel de policía local.

tiene delegación de distrito ni local para que se puedan reunir los vecinos, el Ayuntamiento ha optado por esta solución temporal ante la demanda vecinal existente.

Precisamente el fin de semana pasado los vecinos se manifestaron en protesta por la falta de infraestructuras para su barrio. "Creo que con esto quede demostrado que el Ayuntamiento tiene en cuenta a los vecinos del Ensanche desde mucho antes de que los vecinos se manifestasen, hemos estado trabajando mucho, y es ahora cuando las cosas empiezan a salir", decía ayer un portavoz municipal. ■

## EDUCACIÓN

## Arranca el proyecto de la escuela infantil del Ensanche

ALCALÁ ■ El proyecto de la escuela infantil del Ensanche ya tiene abierto el expediente. La infraestructura educativa atenderá a 120 niños, y será clónica del proyecto de la guardería de Espartales, que acaba de terminarse en este mes.

El Ayuntamiento espera que esté lista para el mes de septiembre u octubre del año que viene, de manera que los niños podrían empezar a ir con el comienzo del curso a la vez que sus hermanos mayores.

"Creo que al ser el mismo proyecto de obra que la escuela infantil que la Escuela de Espartales la ejecución será mucho más rápida", explicó hace unos días el alcalde de la ciudad comiutense, Bartolomé González.

El Ayuntamiento ha quedado muy satisfecho de este proyecto y de su periodo de ejecución y ha recibido elogios de los técnicos de la comunidad de Madrid que la han visitado: "Nos dijeron que tal vez fuese la mejor de la región", presume el edil de Educación, Francisco Beráldez.

Precisamente la Comunidad está pendiente de adjudicar las obras de la escuela infantil de La Garena, de una traza similar a las de Espartales y Ensanche y con un plazo que, espera la concejalía de Educación, sea similar. De este modo las dos podrían abrir sus puertas al mismo tiempo. ■

# BPM Cardenal Cisneros

La montura  
**BONARDI**  
de Laura

ahora sólo cuesta

## 35€

## MULTIOPTICAS MUÑOZ

NOT EN SERVICIOS ÓPTICOS

EN ALCALÁ DE HENARES

Del Tinto, 4

Tel. 918 880 976

Pº de los Curas s/n (Edif. Rey Fernando)

Tel. 918 836 398

Río Manzanares, 5

Tel. 918 819 217

Dámaso Alonso, 5 (El Ensanche)

Tel. 918 020 976

y también en  
GUADALAJARA

HUELGA ■ LOS PAROS SE REPETIRÁN LA PRÓXIMA SEMANA

# Una huelga descafeinada

Sólo el paro de los CIVIS alteró la normalidad en la primera jornada de huelga en RENFE

A.T. ■ ALCALÁ

He esperado al tren lo normal: unos cinco minutos. No sabía ni que había huelga", explica Celia María Santos. "Han dicho algo por megafonía, pero he llegado a Alcalá bien", explicaba María Soldevilla. "¿Hay huelga? No me había dado cuenta, pero a la vuelta ya veremos", señalaba María Ángeles García. Era el sentir general ayer en la estación de Cercanías. Muy pocos se habían enterado de la huelga que empezó a las doce de la noche de ayer y que se repetirá los próximos 1, 2, 3 y 4 de noviembre, al margen de otros paros que hay anunciados hasta el próximo 31 de enero. Estaban llamados a la huelga el personal operativo y los mandos intermedios, esto es, "el personal de las estaciones y el encargado de regular el tráfico desde los puestos de mando", señaló Félix Ganuza,

## Próximas huelgas

- ▶ 1 de noviembre, de 00:00 a 24:00 horas.
- ▶ 2 de noviembre, de 00:00 a 24:00 horas.
- ▶ 3 de noviembre, de 00:00 a 04:00, de 07:00 a 09:00 y de 19:00 a 21:00 horas.
- ▶ 4 de noviembre, de 00:00 a 04:00, de 07:00 a 09:00 y de 19:00 a 21:00 horas.
- ▶ Servicios mínimos en Cercanías del 75% en hora punta y del 50% en el resto.

secretario de organización de SFF-CGT, sindicato convocante de la huelga, quien añadió que "entre el personal que no tiene que cumplir los servicios mínimos, el seguimiento de la huelga ha sido del 93%". Sin embargo, un portavoz de RENFE señaló ayer que a nivel estatal, de los 1.767 empleados de estos dos sec-



Viajeros saliendo ayer de uno de los trenes de Cercanías

tos, sólo quince hicieron huelga. El motivo de la huelga es pedir una equiparación a los maquinistas, más formación, seguridad y descansos y una reducción de la jornada de un 20%.

Quienes sí se vieron afectados por la huelga fueron los usuarios de los CIVIS, que no circularon ayer ya que "no están sujetos a los servicios mínimos", señalaron desde RENFE. Ese fue el caso

de Rubén Serna y David Arias, estudiantes de Ambientales, quienes ayer se perdieron "unas prácticas obligatorias al no llegar a tiempo a clase por la huelga: "Estamos pidiendo un justificante. Tendríamos que haber llegado a Alcalá a las 8,45 h. y hemos llegado a las 9,25 h.", señalaba Rubén. Los paros se repetirán la semana que viene, los días 1, 2, 3 y 4. ■

## Dos caras de la huelga



María Ángeles García "No sabía que había huelga y no me ha afectado en nada, así que ni siquiera sé cuáles son sus motivos. A la vuelta ya veremos"



David Arias "No ha pasado el CIVIS y hemos llegado media hora tarde, así que nos hemos perdido unas prácticas obligatorias de la facultad"

CEMENTERIO

JARDÍN  
ALCALÁ DE HENARES, S.A.

*Con motivo de la festividad de Todos los Santos y en conmemoración a los Fieles Difuntos se celebrará en la Capilla del Cementerio Jardín una misa el día 2\* de Noviembre a las 17 horas, oficiada por el Excmo. y Rvdmo. Sr. D. Jesús E. Catalá, Obispo de la Diócesis de Alcalá.*

*En el Cementerio Municipal se celebrará, asimismo, una misa el día 2 de Noviembre, a las 17 horas, oficiada por Sr. Vicario Episcopal de la Diócesis de Alcalá.*

*Para su comodidad, y evitar aglomeraciones de vehículos, rogamos a las personas que acudan al cementerio el próximo lunes día uno, utilicen el servicio de autobuses urbanos línea 4.*

\* Este día se contará con el Servicio de Autobús línea 4 a partir de las 16:00 h. salida Plaza Cervantes, 16:30 llegada Cementerio Jardín.

Excmo. Ayuntamiento de  
ALCALÁ DE HENARES

# Entre claveles y crisantemos

El Ayuntamiento aumentará el horario de autobuses para ir a los cementerios durante el puente ■ Los claveles, las flores más demandadas ■ El tiempo para el día 1 se prevé nuboso

DESIRÉE SANTOS ■ ALCALÁ

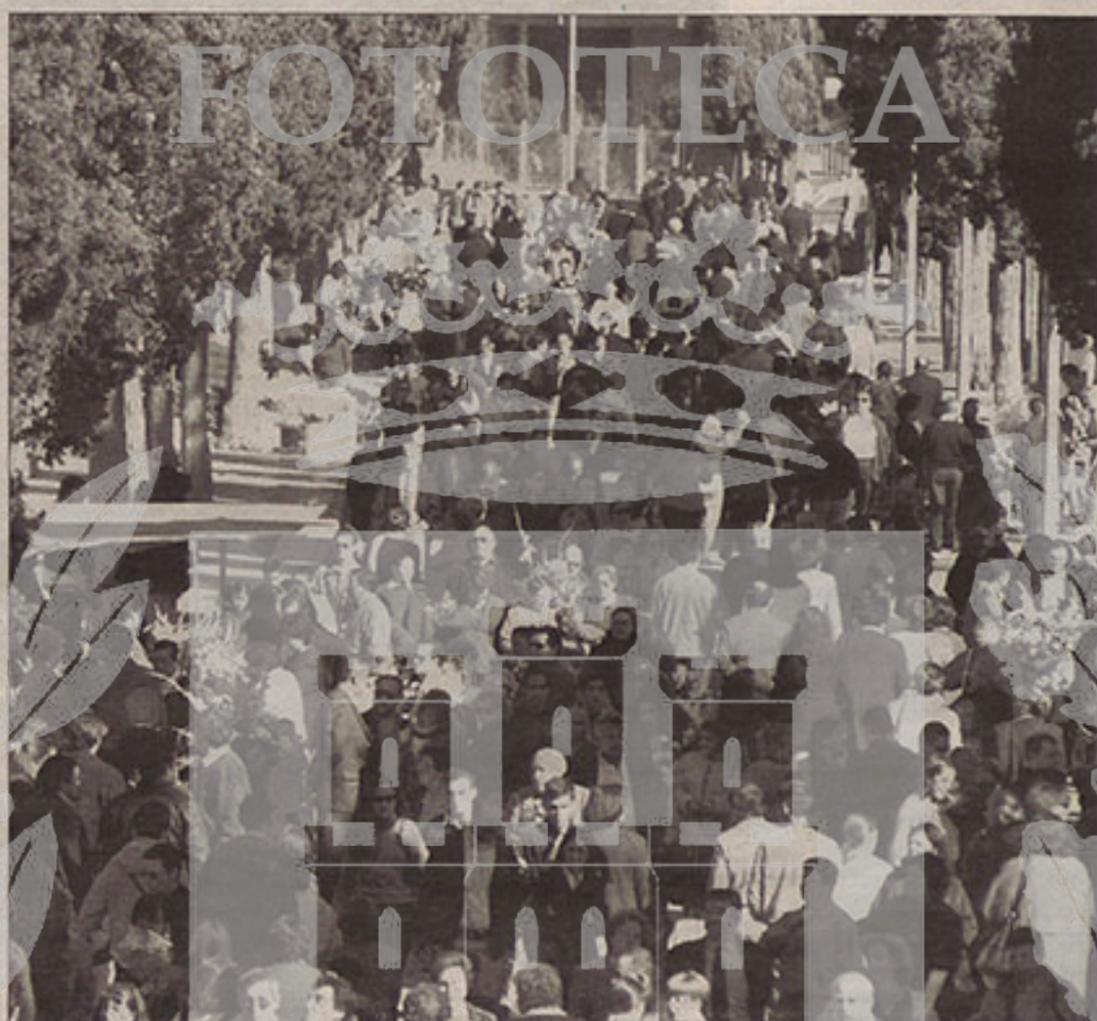
Mientras en EE.UU los niños se disfrazan de fantasmas y brujas y pasan la noche de casa en casa pidiendo caramelos, al otro lado del océano la celebración del día de Todos los Santos se realiza de diferente manera. Cada 1 de noviembre, los cementerios se convierten en el destino de cientos de personas. Las honras a los que ya no están parecen tener en este día más significado que el resto del año y los campos santos se llegan de coronas de flores y oraciones por los que murieron.

El año pasado pasaron por los dos cementerios de Alcalá más de 3.000 personas y, este año, la estimación parece que se mantendrá, si el tiempo no lo impide y la ola masiva de desplazamientos por el puente lo permite. "El día de más afluencia será, sin duda, el próximo lunes, festividad de Todos los Santos. Muchas personas creen que, por tradición, es la jornada apropiada para ir al cementerio. Otros prefieren acercarse a las tumbas de sus seres queridos el día anterior o posterior para evitar la aglomeración de gente", comenta Mercedes García, directora del Cementerio Jardín.

En las necrópolis ya está todo listo para recibir a los cientos de familiares que pasarán por el lugar en estos días. Los recintos estarán abiertos durante todo el día aunque sus operarios prestarán servicios de 8 de la mañana a 19 horas aproximadamente. Ambos campos santos contarán con su plantilla al completo para ayudar a los visitantes. "En cada sector del Cementerio Jardín habrá una mesa informativa en la que se podrá consultar la situación del nicho que se busca. Además, varios operarios se encargarán de vigilar el parking y el tráfico interno del recinto", comenta Mercedes García.

## Refuerzo de autobuses

Para evitar cualquier tipo de percance en estos días y facilitar los accesos a los diferentes campos santos, la Concejalía de Obras y Servicios del Ayuntamiento de Alcalá amplía el horario y frecuencia de las líneas de autobu-



Este puede ser el aspecto que presenten los cementerios el próximo lunes, 1 de noviembre

## El detalle

### Un día de flores

Si algo es característico de la celebración del día de Todos los Santos son las flores. Cientos de centros y coronas llenan las tumbas de los familiares fallecidos en una especie de homenaje.

#### ► Las flores más vendidas.

Los claveles, crisantemos, gladiolos y margaritas son las flores que mejor se venden en estos días. El público, según afirman los floristas, cada vez es más exigente y se suelen decantar más por centros florales preparados que por las coronas. La razón es simple. Los primeros aguantan sobre las sepulturas alrededor de una semana mientras que las segundas se estropean apenas dos días después.

#### ► Precios.

Hay para todos los gustos. Un docena de claveles, por ejemplo, cuesta entorno a los 7 euros. Por otro lado, las margaritas o los gladiolos, que se suelen vender por varas, tienen el precio de 1,50 euros por cada una de ellas.

#### ► Competencia en el gremio.

Floristerías y puestos ambulantes se hacen la competencia para intentar vender lo máximo en estos días de tanta demanda. Mientras que los primeros abogan por una mayor calidad, los vendedores de la calle compiten con precios más económicos.

## A tener en cuenta

### ► CEMENTERIOS

#### Los horarios

##### ► Cementerio Municipal

Permanecerá abierto, como es habitual, durante todo el día pero sus operarios estarán a disposición del público de 8 a 19.30 h.

##### ► Cementerio Jardín

Abrirá sus puertas de 7 a 19 horas.

### ► TRANSPORTE

#### Líneas disponibles

##### ► Cementerio Municipal

Autobuses 1, 7 y 8.

##### ► Cementerio Jardín

La línea 4, que sólo circula el fin de semana, amplía su horario este sábado y domingo hasta las 19.30 h y el lunes ofrece servicio especial de 9 a 20.30 h.

### ► MISAS

#### Celebraciones religiosas

##### ► Lunes 1

16 h: misa de la comunidad polaca en el C. Jardín.

18 h: misa para la Iglesia evangélica, en el mismo lugar.

##### ► Martes 2

17 h: misa del Obispo en el C. Jardín y del vicario Episcopal en el municipal.

ses suburbanos. Habitualmente, la línea 4, que realiza el trayecto hasta el Cementerio Jardín, sólo presta servicio los fines de semana. Sin embargo, para esta ocasión y, de manera excepcional, se ampliará su horario hasta las 19.30 horas durante el sábado y el domingo.

El lunes 1 de noviembre, el Ayuntamiento pondrá a disposición de los ciudadanos un au-

tobús con horario continuado que saldrá de la Plaza Cervantes con destino al mismo cementerio. El horario de este servicio será de 9 a 20.30 horas. Para los que esperen a visitar la necrópolis hasta el día 2, un autobús saldrá de la Plaza Cervantes a las 16 horas y retornará del campo santo a las 18.30 horas.

Las líneas que llegan hasta el cementerio municipal (autobu-

ses 1, 7 y 8) no presentarán ningún tipo de variación en sus horarios pues el Ayuntamiento considera que "sus servicios normales serán suficientes para la ocasión".

Si en lugar del transporte público tiene pensado acudir a la necrópolis en coche, la Policía Local tiene previsto incrementar la presencia de sus agentes en la glorieta que dan acceso al ce-

menterio nuevo y en las proximidades del cementerio antiguo. Las horas en las que se espera más afluencia de visitantes son de 11.30 a 14 y de 15.30 a 17 horas.

## Oficios religiosos

Además de las típicas misas en las iglesias de la ciudad, está previsto que el día 1 haya oficios religiosos en ambos cementerios por la mañana y, por la tarde, la comunidad polaca y la Iglesia evangélica podrán usar la capilla del Cementerio Jardín, a las 16 y 18 horas, respectivamente.

El día 2 el Obispo de Alcalá, Jesús Catalá, oficiará misa a las 17 h. en el Cementerio Jardín. A la misma hora, en el campo santo municipal, el Vicario Episcopal celebrará otra liturgia.

Dentro de unas horas, claveles y crisantemos llenarán las tumbas de los que ya no están. Sólo el mal tiempo puede evitar lo contrario. ■

## El tiempo para el puente

Que haga buen tiempo es esencial para que la gente acuda al cementerio durante estos días. Este año la nota predominante quizá sea la falta de lluvia, aunque hará frío. Éste será el tiempo previsto en Alcalá para el puente.

### ► SÁBADO 30

#### Temperatura

Entre 4 y máximas de 11 °C

#### Previsiones

Las nubes van a ser más abundantes en el Corredor y las precipitaciones algo más probables en la Comunidad, aunque no de manera intensa.

### ► DOMINGO 31

#### Temperatura

Entre 7 y 9 °C

#### Previsiones

El tiempo durante esta jornada continuará con la misma tendencia que el día anterior. El fin de semana se presentará bastante fresco en general.

### ► LUNES 1

#### Temperatura

Entre 7 y 10 °C.

#### Previsiones

Cielos bastante nubosos con probabilidad de chubascos a lo largo del día. En cuanto a la temperatura, no se esperan cambios considerables.

### ► MARTES 2

#### Temperatura

Entre 2 y 8 °C

#### Previsiones

Tendencia a una bajada de las temperaturas. Pocas posibilidades de chubascos en la zona del Corredor del Henares.

## LA TRASTIENDA • LO QUE EL ESPECTÁCULO NO MUESTRA

CIRCO ITALIANO ■ CON LA CARPA A CUESTAS

# Quando se apagan las luces del circo

Así transcurre un día cualquiera de más de un centenar de personas que viven por y para el circo

GUADALUPE DELGADO ■ ALCALÁ

El Circo Italiano llegó a Alcalá y con él caravanas llenas de payasos, malabaristas, contorsionistas y un gran elenco de personajes y animales que harán reír y sonreír a los alcaláinos. Pequeños y mayores podrán tomarse la licencia de soñar y dar rienda suelta a su imaginación con la fantasía de un mundo "creado desde el esfuerzo y el sacrificio de sus protagonistas. De unos protagonistas que, como todos imaginan, no comen ni duermen con la nariz roja o la eterna sonrisa pintada en su rostro, sino que lavan su cara después de los espectáculos.

### Una tradición muy familiar

Si algo caracteriza a un circo es su condición de nómada, el ir y venir con la carpa siempre a cuestras y el

"solo descansar cuando cruzan el mar". Esto que para cualquier novato puede resultar irresistible, para los componentes del circo es uno de sus bienes más preciados. Ronny Rossi, el domador de caballos y animales fieros en el circo, lo sabe muy bien. No en vano forma parte de la quinta generación de una familia que ha vivido y se ha criado bajo la carpa, aprendiendo todo lo que sabe

■ Ronny Rossi pertenece a la 5ª generación de una familia circense compuesta, a día de hoy, por 50 miembros

en su casa itinerante. Nieto de un domador de fieras; hijo de una domadora de tigre y padre de un, también, futuro domador de tigre; se puede decir que las fieras han marcado su vida y la de su familia. Actualmente, Ronny vive en el circo con sus 10 hermanos, cada uno de los cuales tienen pareja procedente de distintos países. La numeración de toda su familia se acerca al número 50, es decir, suman la mitad de los com-



Una niña de apenas 13 años representa el número de lazos en el aire.

ponentes que forman parte del circo.

### Más de 50 caravanas movilizadas

De cinco a diez semanas es el tiempo máximo que el circo permanece en una ciudad. De hecho este domador confiesa: "No aguanto más de 15 días quieto en un sitio, lo llevamos en la sangre".

En Alcalá permanecerán hasta el lunes, después marcharán a Getafe (en esta ocasión el recorrido es

corto). Y entre tramo y tramo aún antes tendrán que recoger y colocar la carpa y organizar las caravanas durante cerca de 7 horas. A las 00, 00 horas dejarán de recoger y a las 7,30 horas, aproximadamente, se levantan "ya con todo el equipo preparado para marchar". Su organización a la hora de emprender el viaje se distribuye por grupos. Tienen unos 22 conductores que en un primer turno abandonarán el Ferial de forma ordenada,

### El aprendizaje

#### La escuela circense

Además de la escuela pública y oficial, cada día los niños entrenan durante una hora y media (de 15:30 a 17:00 horas) en la escuela circense que se improvisa bajo la carpa. Durante este tiempo el adulto suele adoptar la postura del niño que observa, abriendo la boca y dejándose llevar por el entusiasmo de unos niños que realizan juegos malabares o se cuelgan de un trapecio, con una facilidad, cuando menos, pasmosa.

De este modo, los futuros protagonistas del circo logran practicar ejercicios de equilibrio, fuerza y acrobacia. Lo que será la base para que, a partir de los 13-14 años, les permita decidir a qué dedicarse.

La edad de los niños que acuden a las clases varía, "hay niños incluso que empiezan a los 3 años, moviéndose e imitando al resto", apunta Ronny Rossi.

por columnas, cuando lleguen a la ciudad marcarán la zona que ocupará cada vehículo y "comienza el montaje". Para Ronny este desplazamiento de una ciudad a otra es lo más complicado, "cada animal tiene su coche. La jirafa, por ejemplo, un trailer muy alto, los hipopótamos una bañera..."; y una vez llegados a la ciudad, "poder colocar, si el sitio es cómodo como aquí, no habrá ningún problema". ■



RADIO SER HENARES 103.1 FM.  
INFORMATIVOS

HOY POR HOY de 7,00 a 9,00 horas -lunes a viernes.  
INFORMACIÓN LOCAL de 10' a las 7,20-7,50 y 8,20 horas.

HORA 14 de 14,00 a 15,10 horas -lunes a viernes-  
INFORMACIÓN REGIONAL de 10' a las 14,05 horas.  
INFORMACIÓN LOCAL de 15' a las 14,15 horas.

HORA 20 de 20,00 a 20,30 horas -lunes a viernes.  
INFORMACIÓN REGIONAL de 5' a las 20,25 horas.

HORA 25 de 22,00 a 0,00 horas de -lunes a viernes.  
de 23,00 a 23,30 horas -sábados y domingos.

### FIN de SEMANA

MATINAL S. y D. de 7,00 a 9,00 horas.  
INFORMACIÓN NACIONAL y REGIONAL

HORA -14 S. y D. de 14,00 a 15,10 horas.  
INFORMACIÓN NACIONAL y REGIONAL.  
INFORMACIÓN LOCAL sábados de 14,15 a 14,30 horas.

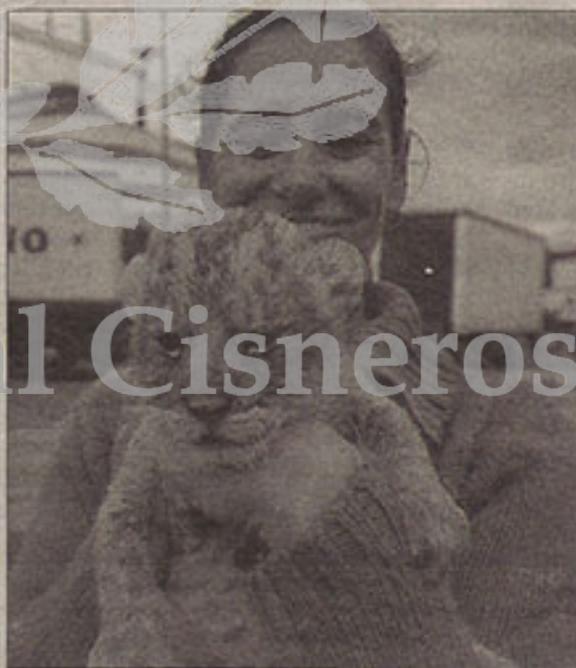
### Momentos únicos

#### "Aquí puedes asomarte a la ventana y que una jirafa te toque la mano"

La domadora de animales exóticos, Aurora Fos, a diferencia de su cuñado Ronny, no ha permanecido toda su vida en el circo, lo que le permite establecer comparación entre el antes y después. Para ella, "todo es diferente, cada vez que llegas cada semana, como por ejemplo, ir a comprar.

Su nueva vida le proporciona también momentos únicos, como asomarte a la ventana y que una jirafa te toque la mano". De su vida anterior echa de menos pocas cosas, "saber dónde vas a ir a tomarte un café; cuando te apetezca; o las facilidades a nivel médico que tienen las personas con residencia fijas".

Esta domadora ha visto aumentar su trabajo en estos días, desde que es responsable de la lactancia de una pequeña leona que nada más nacer fue rechazada por su madre.



#### Una leona llamada Alcalá

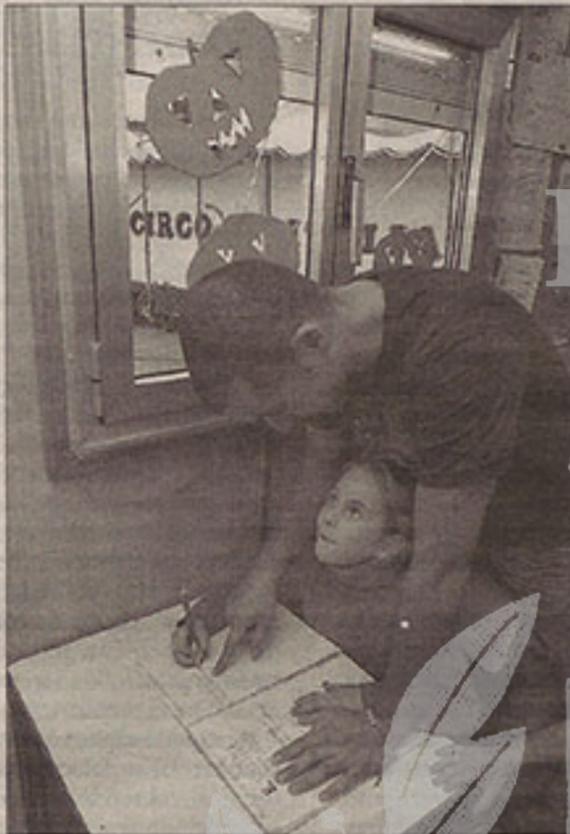
La nueva estrella del circo, o al menos la más reciente, es esta pequeña leona de apenas 15 días. Nació con un 1,700 gramos y a pesar de la ternura que transmiten sus ojos y su juguetón tamaño, no se dejen engañar, día a día gana en kilos y en voracidad. Así lo constatan los pequeños rugidos que emite su boca. Ayer recibió el nombre oficial de Alcalá, ciudad en la que ha sido bautizada, en el intermedio de la función de

las 19,00 horas. Su madre adoptiva aún tendrá que permanecer junto a ella hasta el tercer mes, a partir del cual Alcalá comenzará a degustar la carne en su dieta diaria, y pasados 30 días, aproximadamente, ganará en independencia y perderá en caricias, comenzando a convivir con el resto de sus compañeros.

## LA TRASTIENDA • LO QUE EL ESPECTÁCULO NO MUESTRA



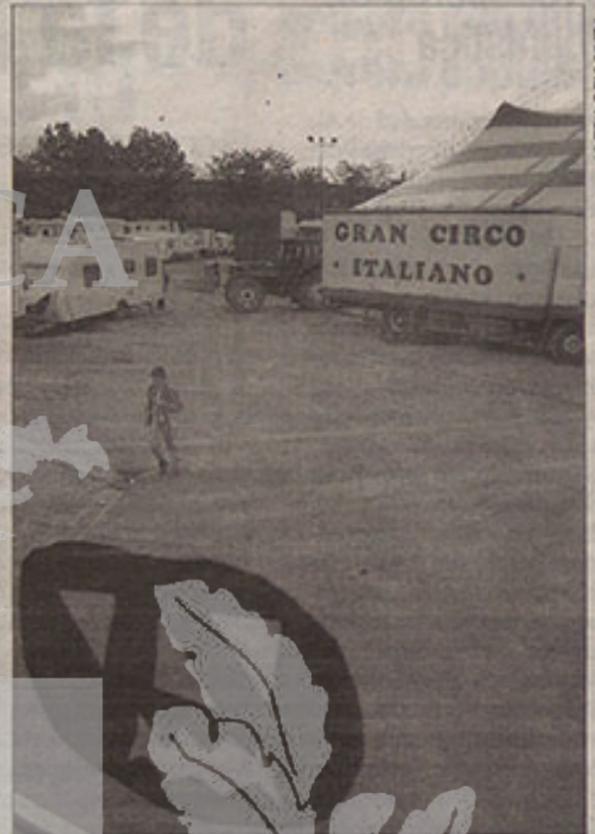
## Impresiones



► **De mayor, elefante.** Jessica es uno de los 16 niños que asiste cada día a la escuela itinerante. Se conoce los nombres de casi todos los animales, y al igual que el resto de sus compañeros habla castellano e italiano. Levada por su imaginación de niña confiesa que de mayor le gustaría ser un elefante.



► **Los animales que no actúan.** No todos los animales se dejan ver durante el espectáculo. De ahí que los fines de semana, de once de la mañana a dos de la tarde, se puedan visitar las instalaciones del zoo y ver los distintos animales que forman parte del circo.



► **Caravanas a la espera.** A través de las ventanas se vislumbra varias de las cincuenta Caravanas pertenecientes al circo y que dirigen 22 conductores. Todo un equipaje de peso pesado en constante peregrinación, para el que llegará su turno el próximo martes.

## SU CIUDAD 10



VIVIENDAS

Lo mejor  
para tu familia

CHALETS

Experiencia  
Calidad



**H. WIL COX & Co.**  
DESARROLLOS INMOBILIARIOS



TEL. 91 884 20 19

e-mail: desarrollo@hwilcox.com

## EN TOLEDO

## La Universidad, premiada por su recuperación urbanística

ALCALÁ ■ La Universidad de Alcalá ha recibido de manos del Rey uno de los premios anuales de la Fundación Real de Toledo, que le otorgó el premio por su labor de recuperación universitaria y urbanística con un proyecto de contenido histórico, cultural y medioambiental a través del diálogo y la cooperación entre instituciones públicas y privadas.

Según explicó Don Juan Carlos, los premios otorgados en los quince años de existencia de la Fundación "muestran de cuántas maneras se puede servir a una ciudad tan emblemática para nuestra historia y cultura como es Toledo".

Don Juan Carlos afirmó que "el patrimonio cultural no sólo hay que conservarlo, sino que hay que divulgarlo y ponerlo a disposición de los ciudadanos", y abogó por "la creación de nuevos patrimonios dando paso a la creatividad contemporánea, expresando así la capacidad de proyección al futuro de un brillante y rico pasado". ■

## UA ■ LOS ESCRITORES DICEN QUE SU PROFESIÓN SE CARACTERIZA POR LA LIBERTAD

# El Quijote "es la base de la literatura actual"

El congreso de escritores de habla inglesa destaca la obra de Cervantes como una obra literaria que aporta "una voz de postmodernidad"

REDACCIÓN ■ ALCALÁ

Reflexionar sobre la literatura en habla inglesa. Con este objetivo continúa desarrollándose en la Universidad de Alcalá el VIII Congreso Internacional sobre el relato de habla inglesa que por primera vez se celebra en España. Los escritores Sandra Cisneros, Bharati Mukherjee, Ismael Reed, Patricia Grace, Catherine Blinn y Dark Blase ofrecieron ayer una rueda de prensa en la que Blase, co-directora del Congreso explicó que "esta cita siempre se ha celebrado en EE.UU, pero este año elegimos Alcalá porque era un marco incomparable de cultura e historia". "Además, -añadió Blase-, los escritores noveles aprenden de los veteranos y estos de los primeros es un lugar de acuerdo y creación literaria". Los escritores explicaron que las jornadas, que ha reunido a más de 150 investigadores, críticos y profesores, es la única oportuni-



Participantes en el congreso

dad cada dos años que tienen para reunirse y reflexionar sobre la literatura en habla inglesa.

Aprovechando su estancia en la ciudad natal de Miguel de Cervantes, los escritores procedentes de los cinco continentes, han destacado la figura del Quijote como

obra fundadora de la literatura moderna. "Cervantes es el maestro de Shakespeare y su Quijote la base de la literatura que conocemos hoy" afirmó el escritor y organizador del Congreso Dark Blase. Blase también dijo que "en el Quijote se pueden encontrar a todos los personajes que luego veremos en el resto de la literatura y que aporta una voz de postmodernidad, ya en su época".

Para la escritora Bharati Mukherjee, en su país la obra cumbre de Cervantes, supone un alegato a favor de la libertad y la voz del idealismo. La escritora Sandra Cisneros subrayó también, que "congresos como estos sirven como foro de conciliación de las culturas en un momento marcado por la disensión y la guerra". En este sentido los escritores coincidieron en afirmar que a través de la literatura pueden abrirse espacios de consenso, ya que el escritor goza de total libertad. ■

## SANIDAD

## Un psiquiatra alerta de las secuelas del acoso en clase

ALCALÁ ■ El psiquiatra infantil José Luis Pedreira, del Hospital Príncipe de Asturias alertó ayer de las graves secuelas que el terrorismo, la violencia familiar y el 'bullying' -acoso escolar- dejan en la infancia y la adolescencia. El especialista, que participa en el VIII Congreso Nacional de Psiquiatría en Bilbao, donde dirige el simposio 'EWI trastorno de estrés posttraumático en la infancia y en la adolescencia', distingue mecanismos de detección de estrés posttraumático derivado de lo que denomina "violencia inter pares", conocida como 'bullying', en función de la etapa de desarrollo en la que se encuentre el menor.

El experto explicó que en la edad escolar se detecta una alteración del rendimiento escolar debido al acoso psicológico y la amenaza. También se aprecia una búsqueda de protección del adulto. Además, pueden aparecer, como consecuencia de este tipo de acoso, dolores de tripa o de cabeza, que no tienen un aparente origen fisiológico.

En el caso de la pre-adolescencia, el joven afectado presenta un cambio en el patrón de su comportamiento y refleja un constante estado de ansiedad o de depresión, según el especialista. En ocasiones, también se detectan tendencias suicidas "si el joven no encuentra una vía de escape adecuada" y son frecuentes los cuadros de baja autoestima.

### Ansiedad y duelo

Respecto a los síndromes de estrés posttraumáticos relacionados con la violencia terrorista, el experto, basándose en los atentados del 11-M, pone de manifiesto que el niño que ha vivido episodios directos de duelo por la muerte de familiares pasa por varias fases hasta el estadio en el que se da una reevocación de los atentados cuando el menor entra en contacto con la realidad social, lo que le produce cuadros de ansiedad y malestar general.

En cuanto al impacto de la violencia familiar en los menores, se distingue entre la situación en la que el niño es espectador de la misma y aquella en la que es receptor de actitud violentas. En el primer caso, el menor reacciona al recordar la situación con síntomas de temor y retraimiento, según el especialista. "En numerosas ocasiones -explicó-, los niños maltratados proyectan esa violencia en su entorno y muestran actitudes agresivas, que con anterioridad no presentaban". ■

**VISEGUR**  
COMPANIA DE SEGURIDAD S.A.

**VIGILANTES DE SEGURIDAD  
CENTRAL RECEPTORA DE ALARMAS  
CON INSTALACION DE:**

- Circuito cerrado de televisión**
- Detección de incendios**
- Patrullas de atención de alarmas**
- Sistemas contra intrusión**

**SERVICIO PERMANENTE 24 HORAS**

tfno. 902 902 031  
VIA COMPLUTENSE, 5  
ALCALA DE HENARES

D.C.P. - 975 e-mail: comercial@visegur.com  
http://www.visegur.com

**MEDIO AMBIENTE**

## Se retiran diez vertederos ilegales de las calles

ALCALÁ ■ Las calles de Alcalá cuentan con 970 metros cúbicos de basura menos gracias a los trabajos de limpieza que se han llevado a cabo en diversos puntos de la ciudad en los que se han detectado vertidos ilegales de todo tipo dentro de la campaña de retirada de escombros de la Comunidad de Madrid. Para retirar estas basuras, se ha actuado en diez emplazamientos distintos repartidos por toda la localidad.

El lugar de dónde más basuras se han retirado es la avenida del Descubrimiento, que se ha visto libre de cuatrocientos metros cúbicos de escombros. Le sigue en cuanto a volumen de escombros recogidos la Cañada Real Galiana, donde los trabajos de limpieza han eliminado trescientos metros cúbicos. Otras actuaciones se han producido en las avenidas de Reyes Católicos y de los Jesuitas, y en el cruce de las calles Dámaso Alonso y Juan Carlos Onetti.

Cinco de los puntos en los que se ha actuado para eliminar el volumen de basuras se encuentran fuera del casco urbano. Así, en la carretera M-300 se han recogido más de noventa metros cúbicos de escombros en dos emplazamientos distintos, en la primera rotonda de acceso a Alcalá y en el camino que llega hasta la presa de Las Armas. En la carretera de Meco, pasada la calle Josep Plá, se han recogido cuarenta metros cúbicos. Las otras dos actuaciones fuera del casco urbano se han producido en las vías que unen la ciudad con Daganzo, junto al río Torote, y con Camarma, en el camino de acceso al barrio de Espartales y a la central eléctrica, limpiando casi cincuenta metros cúbicos de basuras. ■

**CERVANTES ■ CANAVAGGIO HABLA DE SUS "PUNTOS CONTROVERTIDOS"**

## "A los investigadores se les escapa la intimidad"

El hispanista francés Jean Canavaggio ha afirmado que la obra cervantina está "en desacuerdo con el tono de su época"

REDACCIÓN ■ ALCALÁ

El hispanista francés Jean Canavaggio ha afirmado en el encuentro *Cervantes y El Quijote*, que, "en desacuerdo con el tono de su época", el autor manchego expresó "la elección de un espíritu abierto, enemigo de prejuicios, con lo que se convierte en un humanista en el sentido amplio de la palabra".

Canavaggio abrió con su ponencia *Los puntos controvertidos de la vida de Cervantes*, la última de las jornadas dedicadas al padre de *El Quijote*, que se celebran en Oviedo desde el 27 de octubre.

Para el catedrático de la Universidad París X, existen numerosas dificultades, que definió como "puntos controvertidos", para conocer ciertos aspectos de la vida del escritor alcalaíno, ya que a los investigadores "se les escapa su intimidad" por la falta o pérdida de algunos documentos. A su juicio, "habría que dedicar toda una vida a la investigación" o "esperar a que surja algún documento clave" para esclarecer determinados aspectos, ocultos por la inexistencia de manuscritos de sus obras con anotaciones, escritos íntimos o diarios, así como cartas, "documentos apasionantes que en este caso no hay".

"De momento, se desconoce cualquier documento de este tipo, por lo que los datos que se refieren a hechos materiales so-



Jean Canavaggio momentos antes de una conferencia

**El apunte**
**Biógrafo premiado**

El hispanista francés Jean Canavaggio recibió en 1986 el premio Goncourt de Biografía por su exhaustivo trabajo sobre la vida del escritor alcalaíno Miguel de Cervantes, que le ha traído a España para numerosas conferencias.

bre su carrera y su vida literaria dicen muy poco", aseguró.

El hispanista cervantino también reflexionó sobre *El Quijote* y aludió a la posibilidad de que el libro cumbre de la literatura

española fuera modificado en el momento de la impresión. "Nunca se sabrá en qué medida el modo de producción afectó al libro", indicó Canavaggio, que reconoció su "fascinación" por Cervantes y explicó que "ciertos errores detectados en algunos pasajes del libro llevan a pensar en la idea de que el escritor no hubiera revisado su obra antes de la impresión".

Canavaggio reflexionó también sobre la repercusión de la obra cervantina y planteó la posibilidad de que "la trayectoria posterior de la obra y de los personajes pueda hacer que la presencia del escritor, frente al personaje, sea accesoria". ■

**GRUTEAR**

## El Día Mundial sin Alcohol se celebra con una carrera popular

ALCALÁ ■ El grupo de terapias GRUTEAR ha decidido celebrar mañana una carrera para conmemorar el Día Mundial sin Alcohol. En la organización de este evento colaboran también las Concejalías de Juventud y Deportes, de Familia, Servicios Sociales y Salud y de Obras y Servicios, Protección Civil y la Federación Madrileña de Atletismo.

Esta carrera dará comienzo a las 11 de la mañana en la Plaza de Cervantes y consistirá en un recorrido urbano de diez kilómetros que llevará a los corredores por diferentes calles de la ciudad, como Trinidad, Santa Catalina, Ánimas, Cardenal Cisneros, Marqués Alonso Martínez, Lope de Figueroa, Ávila y Colegios, desembocando de nuevo en la Plaza de Cervantes, donde estará situada la meta.

Esperando una amplia participación infantil, los organizadores han diseñado dos recorridos alternativos para los más pequeños. Así, los menores de doce años solamente tendrán que dar una vuelta a la Plaza, mientras que los menores de dieciséis deberán recorrer un circuito de más de dos kilómetros por algunas de las calles del trazado general.

La participación está abierta a todos los clubes, entidades deportivas y atletas individuales que deseen recorrer este circuito urbano, por lo que las inscripciones son gratuitas. Recibirán trofeos los tres primeros clasificados de cada categoría (absoluta, infantil y benjamín), además de las tres mujeres que antes completen el circuito completo. Además, todos los participantes se llevarán un obsequio conmemorativo. ■

**INDEPENDENCIA**

**DESDE 125 €/MES**

**SIN CARNET**

BPM Cardenal Cisneros

**LA GAMA MAS COMPLETA: N° 1 EN VENTAS**

C/ S. Roque 34 - Algete (Madrid) Tel. 91 628 28 44 - minicoche@telefonica.net

JUEGOS OLÍMPICOS ■ LA PARTIDA DESTINADA A INSTALACIONES DEPORTIVAS ASCIENDE A 390 MILLONES DE EUROS

# 8.240 millones para Madrid 2012

La Comunidad aporta una ingente contribución a la candidatura olímpica ■ 6.425 irán destinados a instalaciones deportivas, infraestructuras de transportes y sistemas sanitarios

REDACCIÓN ■ ALCALÁ

El consejero de Cultura y Deportes, Santiago Fisas, anunció ayer que la Comunidad de Madrid aportará 8.240 millones de euros a la candidatura de Madrid 2012, cantidad que incluye la subvención total de la remodelación del Palacio de Deportes, que estará concluido "antes de que acabe el año". Fisas reiteró la "estrechísima colaboración y apoyo" del Gobierno regional a la candidatura olímpica y garantizó la financiación de un tercio de las infraestructuras deportivas "necesarias" para la celebración de los JJOO, aunque "de momento", dijo, "descartamos pagar un tercio de La Peineta". Subrayó que el compromiso del Gobierno que preside Esperanza Aguirre "es desde ahora, tengamos o no Juegos Olímpicos", a diferencia del apoyo económico (833 millones de euros) anunciado por el Gobierno de la Nación, su-



Santiago Fisas, ayer durante la rueda de prensa

peditado, recaló, a que la capital de España sea elegida sede olímpica el 6 de julio de 2005.

La Comunidad, dijo Fisas, "suscribirá" todas las garantías que el COI exige en el dossier de candidatura —documento definitivo en que se basará la elección de la

sede— que deberá presentarse el próximo 15 de noviembre.

En base a ello, las actuaciones que avalan estas garantías han sido valoradas por la Comunidad en 8.240 millones de euros, de los que 6.425 irán destinados a instalaciones deportivas, infraestructuras de

transportes y sistemas sanitarios, aspectos "vitales" para el COI a la hora de juzgar una candidatura.

La partida de instalaciones deportivas asciende a 390 millones de euros, 322 de ellos para aquellas que hay que realizar "gane o no Madrid": el Palacio de los Deportes, que será financiado "en su totalidad" por la Comunidad, y "la tercera parte" del Centro de Tenis-Caja Mágica (62 millones), del Centro Deportivo Acuático (54 millones) y del Parque Olímpico (51 millones).

Los 68 millones restantes se reservarán para financiar el tercio del resto de las instalaciones si Madrid es elegida sede olímpica (en caso contrario "no se van a hacer"): el Pabellón Olímpico y Canal de aguas bravas, en Madrid; el Centro de Béisbol y de Softbol (béisbol femenino), en Rivas-Vaciamadrid; el Complejo de Voleibol, en Coslada; y el Centro de Tiro, en Paracuellos del Jarama.

El detalle

## Grandes cifras

El plan regional contempla también 4.700 millones de euros en infraestructuras de transporte, entre las que figuran el desdoblamiento de la M-201 (acceso a la Villa Olímpica), la nueva estación de Metro Anillo Olímpico y la ampliación de varias líneas, entre las que figura la 8 a las nuevas terminales de Barajas. Sobre este último aspecto, el consejero aseguró que "en estos momentos" hay negociaciones con el Ministerio de Fomento, aunque "creo que sí" debe ser la Comunidad la que se haga cargo de la llegada del Metro a la nueva terminal. Las infraestructuras sanitarias tendrán una partida de 1.322 millones de euros, mientras que la coordinación de Policías Locales, vigilancia y protección de edificios; protección civil y emergencias estará dotado con 1.182 millones. A todo ello hay que añadir 630 millones de euros para "otras actuaciones" que contribuirán a reforzar la candidatura, como el programa de voluntarios, la renovación de las flotas de autobuses y los pabellones de IFEMA, que albergarán el centro de prensa.

## SECTOR ELÉCTRICO

### Madrid consume el 11% de la energía nacional

MADRID ■ Madrid consume el 11,48 por ciento de la electricidad nacional pero genera sólo el 0,5 por ciento del total, señaló el delegado en Madrid de Red Eléctrica Española, José Luis Escudero, quien destacó, de estas cifras, "el desequilibrio en la región entre la energía demandada y la producida. En la Comunidad, la escasez de generación de energía eléctrica produce un gran desequilibrio, ya que la demanda es de más de un 11 por ciento de total nacional, sólo supeada por Cataluña y Andalucía, y en producción, con un 0,5 por ciento, somos la cuarta región empezando por el final, ya que únicamente Ceuta, Melilla y La Rioja tienen cifras inferiores". Estos datos llevan al delegado regional a calificar Madrid de "gran sumidero de electricidad", lo cual tiene como consecuencia la necesidad de una red de transporte de energía "desproporcionada". A pesar de ello, Escudero, indicó que no se prevén problemas de abastecimiento ni "apagones" en la región en caso de que se produzca un aumento de demanda. En 2003 la demanda eléctrica creció e Madrid un 5,6 por ciento, siendo la media peninsular de consumo de un 6,3 por ciento. ■

## TORREJÓN

### Carga contra la apuesta social de la Comunidad

MADRID ■ El Gobierno local de Torrejón de Ardoz, liderado por la socialista Trinidad Rollán, expresó su sorpresa e indignación por conocer, a través de la prensa, que la Comunidad construirá en la localidad cerca de 400 viviendas sociales. "Nos parece lógico que antes de presentarlo, la Comunidad debería habernos contado los planes para nuestro municipio, qué tipo de viviendas ofrece y para quién", dijo ayer el edil de Urbanismo, Francisco Rojas. El anuncio de la próxima construcción de estas viviendas lo hizo el vicepresidente primero, Ignacio González, tras el Consejo de Gobierno y "ha originado una avalancha de ciudadanos que se interesan, y nosotros no podemos darles ninguna información porque no la tenemos". El concejal de Urbanismo aseguró a Efe no estar en contra de las viviendas, pero recordó a la presidenta regional, Esperanza Aguirre, que "no puede hacer lo que le da gana en nuestra localidad", y aseguró que, de haber sido informados, el Ayuntamiento torrejonero hubiera cedido suelo al IVIMA para la construcción de más viviendas. ■

## OCIO

### 770 opciones en la IV Semana de la Ciencia

MADRID ■ Visitar el European Space Center, de la ESA, participar en el curso sobre la influencia del medio ambiente en la salud humana o hacer un recorrido por los paisajes, geología y arquitectura de Madrid son algunas de las 771 opciones que ofrece la IV Semana de la Ciencia en la Comunidad. Esta iniciativa fue presentada por el consejero de Educación, Luis Peral, que defendió la "necesidad de nuevas políticas científicas, que promuevan una investigación responsable y apostó por un debate que establezca nuevos mecanismos en materia científica". Los objetivos de estas jornadas, que se desarrolla del 10 al 24 de noviembre en 35 municipios de la región son, a juicio del consejero, aproximar a los madrileños el mundo de la I+D, potenciar la participación ciudadana en las actividades científicas y mostrar el patrimonio científico tecnológico de la Comunidad de Madrid. Para ello, la semana Científica abarcará seis áreas temáticas. Los madrileños podrán visitar entre otros centros, las instalaciones industriales de Iberia o el European Space Center. ■

NUEVO PROGRAMA 2005

**Circo ITALIANO**

Quality certif. 197/2005  
CIRCO CLIMATIZADO

**ALCALÁ DE HENARES**  
INSTALADO RECINTO FERIAL

DEL JUEVES 28 OCTUBRE AL LUNES 7 NOVIEMBRE

LABORALES Y TARDE  
SABADOS 5.30 Y 7.30 TARDE  
DOMINGOS Y FESTIVOS:  
12.30 MAÑANA, 5.30 Y 7.30 TARDE

HORARIO DE VISITAS AL ZOO DE 11 A 12 HORAS  
WWW.CIRCOITALIANO.COM Tel. Información: 436 74 98 57

Presentando este ejemplar recoge la entrada gratuita en las oficinas de Diario de Alcalá (Piso de Henares, 3)

'OPERACIÓN NOVA' ■ LOS TERRORISTAS ARRESTADOS EL JUEVES TENÍAN PLANEADO VOLAR LA AUDIENCIA NACIONAL

# Los islamistas iban a robar los explosivos en obras de Portugal

Los integrantes habían contactado con una persona para que adquiriera la dinamita en zonas en construcción ■ Los detenidos captaban a nuevos integrantes y preparaban los ataques

REDACCIÓN ■ MADRID

La célula terrorista desarticulada la semana pasada tenía pensado viajar a Portugal para comprar los explosivos con los que pensaban hacer volar la Audiencia Nacional, atentado que iban a cometer al menos dos personas listas ya para inmolarse. Ésta es la hipótesis que barajan los investigadores que creen que los terroristas podían estar planeando adquirir la dinamita en obras de construcción, donde se usa para voladuras, según informó ayer la Cadena SER.

Los terroristas pensaban que sería sencillo conseguir la dinamita allí, puesto que las medidas de seguridad son al parecer menores aún que en España. En cualquier caso, no iba a ser ninguno de los supuestos miembros de la célula terrorista el que fuera a hacer la compra: se lo había encargado a un hombre de etnia gitana de El Ejido —ahora en paradero desconocido—, que ya se había puesto en contacto con Kamara Birahima Diadie, un extremista especializado en robos y asesinatos encarcelado en la prisión almeriense de El Acebuche, para que lo hiciera.

Los 13 detenidos en la segunda fase de la operación Nova contra el terrorismo islamista estaban divididos en tres grupos, uno compuesto por los internos en prisiones y los otros dos radicados en Valencia y en Cádiz, dedicados a labores de captación, proselitismo y preparación de atentados.

Según informaron fuentes de la investigación, las 13 personas arrestadas, cinco de las cuales ya



Los detenidos en la operación 'Nova' que pretendían atacar contra la Audiencia Nacional.

## Los implicados

### ► EN PONTEVEDRA

#### Sólo un condenado

Sólo uno de los detenidos estaba condenado por terrorismo: el argelino Shoubi Khouni, del Grupo Islámico Armado (GIA) y detenido en el centro pontevedrés de A Lama.

### ► TRASLADOS

#### Muy peligrosos

Otro de los arrestados, el marroquí Mustafá Zanibar, que cumplía condena de 29 años por quemar vivo a un compatriota, había sido trasladado tres veces de prisión.

se encontraban en prisión por otros delitos, no están directamente relacionadas con la planificación de un atentado suicida

contra la Audiencia Nacional que pretendían llevar a cabo los detenidos la semana pasada en la primera fase de la operación.

Así figura en las órdenes de detención libradas por el juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón, que tomará declaración a los implicados el próximo martes. Los cinco detenidos que se encontraban en prisión, sin embargo, serán conducidos hoy a la sede de este tribunal para que el juez de guardia, Ismael Moreno, legalice su situación y les notifique la prórroga de su detención judicial hasta ese día. Los reclusos estaban, en su mayoría, identificados como radicales islamistas y habían sido trasladados de prisión por su conflictividad. ■

## CONSEJO DE MINISTROS

### El Ejecutivo dará indemnizaciones a las familias de víctimas militares

MADRID ■ Las familias de las víctimas del accidente del Yak-42 se verán, por fin, compensadas económicamente. El Gobierno aprobará la próxima semana un decreto ley sobre indemnizaciones a los participantes en operaciones internacionales de paz y seguridad, según anunció ayer la vicepresidencia primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega.

Al término de Consejo de Ministros, Fernández de la Vega señaló que el Ejecutivo ha estudiado un informe a este respecto, presentado por el ministro de Defensa, José Bono. De este modo, De la Vega quiso dejar claro que esta iniciativa responde a un compromiso del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y del ministro de Defensa con los familiares de las víctimas del Yak y otras familias de fallecidos en misiones humanitarias y de paz.

El real decreto, que tendrá efectos retroactivos y abarcará a otras personas que vayan al exterior integrados en misiones militares, prevé indemnizaciones para las familias de las víctimas de similar cuantía que las que se conceden a las del terrorismo.

Este proyecto de ley forma parte del conjunto de medidas adoptadas a raíz de las irregularidades y negligencias detectadas en las investigaciones sobre el accidente del Yak-42, ocurrido en Turquía en mayo del pasado año y en el que fallecieron 62 militares españoles que regresaban de una misión en Afganistán.

La legislación vigente contempla para los familiares de una persona asesinada por terroristas una indemnización de 138.232 euros. ■

## SEGUNDO JUICIO POR TERRORISMO EN BÉLGICA

### Cinco años de prisión para cuatro vinculados al 11-S

BRUSELAS ■ El Tribunal Correccional de Bruselas condenó ayer a 5 años de prisión a cuatro de los diez principales acusados en el segundo proceso por terrorismo que se sigue en Bélgica desde los atentados del 11-S en Nueva York.

El iraquí Saber Mohammed y los marroquíes Driss Elatallah, Yussef El Mumem y Karim Tarik fueron condenados a

cinco años como dirigentes de un movimiento islamista radical, mientras que los otros acusados fueron liberados o condenados a penas de hasta 30 meses pero con suspensión de la pena. El juez estimó que los contactos que mantenían con "las esferas más altas" son "un apoyo evidente a los entornos más radicales y a Al Qaeda en Bélgica". ■

## La acotación

EDUARDO HARO TECLEN

### El nuevo Estado

La Conferencia de Presidentes de autonomías, obra de Zapatero, presenta el modelo de Estado que quiere crear, y la invitación del Rey y su jovialidad con todos ellos, tan distintos como el diplomático Fraga, el chirriante Ibarretxe y el entusiasta Maragall, que ofrece Barcelona para la siguiente reunión de primavera la hacen nacer con buenos au-

gurios. Los presidentes forman una nueva institución con reuniones fijas y alguna extraordinaria, que tenderán a desbloquear los problemas de su incumbencia que puedan producirse en el Senado.

La oposición está desbordada, y sus ocho representantes, minoría frente a los nueve socialistas, se prestaron suavemente a todo sin forzar las pro-

puestas de su partido. La previsión para este modelo de Estado es la de la Federación, régimen que hay en estados como Alemania, Suiza, México o Estados Unidos. La peculiaridad es que será la única que no tenga de momento forma republicana, y la velocidad con que el rey la ha bendecido indica que la acepta totalmente, ya que le aceptan a él. No se lo puede perder. ■



TERRORISMO ■ HARITZ TOTORIKA INGRESA EN PRISIÓN

# Detenida la mujer del jefe militar de ETA por su relación con la logística

Amaia Urizar, de 22 años, está relacionada con el aparato logístico de la banda ■ Es pareja de Garikoitz Azpiazi, alias 'Txeroki'

REDACCIÓN ■ MADRID

La Guardia Civil detuvo ayer alrededor de las 6.20 horas en Bilbao a Amaia Urizar de Paz, de 22 años, por su presunta relación con el aparato logístico de la banda terrorista ETA. Urizar es mujer de Garikoitz Azpiazi, alias Txeroki, considerado presunto jefe militar de la banda tras la caída de Susper.

Fuentes de la lucha antiterrorista explicaron que la operación se inició hacia las tres de la madrugada y concluyó hacia las siete con el registro del domicilio de la detenida, en la calle Navarra, en cuyo interior fue requisada diversa documentación, que está siendo analizada.

Fuentes de la lucha antiterrorista aseguraron que Amaia Urizar está presuntamente relacio-

En paralelo

## Incautada diversa documentación en el registro de un piso

Efectivos de la Guardia Civil registraron ayer un piso situado en el Casco Viejo de Bilbao donde han incautado diversa documentación. La operación está relacionada con la detención del lunes de Haritz Totorika, presunto colaborador de ETA, que ha ingresado en prisión por orden del juez de la Audiencia Nacional, Fernando Grande-Marlaska. El registro, iniciado a las 15.30 horas, se produjo en un domicilio del número 26 de la calle Iturbide, en el que reside una persona que, al parecer, se dio a la fuga.



Agentes de la Guardia Civil trasladan a Amaia Urizar, acusada de pertenecer a ETA.

nada con el aparato logístico de la banda terrorista. Está casada con Garikoitz Azpiazi, alias Txeroki, considerado presunto jefe militar de la banda tras la caída de Ibon Fernández Iradi, Susper. En el momento de la detención, llevaba una alianza con el nombre de Azpiazi.

Además, un hermano de la detenida, Germán Urizar, es preso de ETA y cumple una condena de 68 años acusado de un delito de asesinato, dos de asesinatos frustrados y otro tres de lesiones. Fue detenido en Baracaldo (Vizcaya) en junio de

1991 como presunto componente del comando Matalak.

Urizar de Paz está acusada de pertenencia a banda armada y ha sido trasladada a la Dirección General de la Guardia Civil, en Madrid.

En principio iba a pasar ayer a disposición judicial, pero la Guardia Civil ha solicitado la prórroga de su detención al juez de la Audiencia Nacional y finalmente com-

parecerá el próximo martes. Esta operación está relacionada con la que el pasado domingo supuso la detención, también en Bilbao, de Haritz Totorika

y con los papeles incautados tras la detención del ex jefe de los comandos de ETA Ibon Fernández de Iradi, alias Susper, el 4 de diciembre en la localidad francesa de Mont de Marsan.

Totorika, que prestó ayer declaración en la Audiencia Nacional, ingresó en prisión incondicional por orden del juez Fernando Grande-Marlaska, quien le imputó un delito de colaboración con la banda terrorista ETA. Según informaron fuentes jurídicas, Totorika había admitido haber realizado labores de apoyo al aparato logístico de la banda terrorista, como dar alojamiento a miembros de comandos etarras y participar en tareas de captación de nuevos activistas. ■

PIRINEOS-MEDITERRÁNEO ■ PASQUAL MARAGALL AFIRMA QUE BUSCARÁ SER UN POLO DE DESARROLLO SOSTENIBLE

## La Euroregión pretende ser un lobby ante la UE

BARCELONA ■ Cataluña, Baleares, Aragón y las regiones francesas Midi Pirineos y Languedoc-Rosellón celebraron ayer el acto de constitución de la Euroregión con el objetivo de convertirse en un grupo de presión ante Bruselas, un paso más para la "desaparición de las fronteras" que pretenden los estados que ayer aprobaron en Roma la Constitución Europea.

Bajo estas premisas se reunieron en Barcelona los presidentes de Cataluña, Aragón, Baleares, Midi Pirineos y el vicepresidente de Languedoc-Rosellón que mostraron su "actitud abierta" a la incorporación de la Comunidad Valenciana y Andorra, aunque el presidente de Baleares, Jaume Matas, defendió el "respeto a la soberanía" de comunidades como la valenciana cuando rechaza por el momento esta posibilidad.

El más claro a la hora de explicar los objetivos de la Euroregión Pirineos-Mediterráneo fue el presidente de Aragón, Marcelino Iglesias, quien destacó que "esta



Los cinco presidentes de la Euroregión tras su constitución.

constitución nos permite convertirnos como lobby ante Bruselas" y así, conseguir una "mayor dimensión y compartir estrategias" a la hora de pedir recursos ante la UE.

La Euroregión Pirineos-Mediterráneo buscará además convertirse en un "polo de desarrollo sostenible" que potenciará la innovación y las redes de infraestructuras comunes, según lo

expresaron los líderes políticos de estos territorios.

Tras el acto de constitución de esta nueva Euroregión, el presidente de la Generalitat de Cataluña, Pasqual Maragall, destacó en una rueda de prensa las diferentes "vocaciones particulares de cada una de las regiones" en ámbitos como la innovación, la aeronáutica, las infraestructuras ferroviarias y la logística. Mara-

gall dijo que Baleares, con proyectos como el parque tecnológico de ParcBit, representa un polo en innovación, mientras que en el ámbito de la aeronáutica Toulouse (Midi-Pyrénées) es "una de las capitales de la aviación comercial y en parte militar europea", al tiempo que Zaragoza se ha convertido en un "centro logístico de primer nivel".

En concreto, la declaración firmada por los líderes de las cinco regiones que han impulsado el proyecto señala que su pretensión es crear un espacio de investigación e innovación tecnológica, con una potente red de infraestructuras, crecientes intercambios culturales y que sea el "nuevo motor del Partenariado Euromediterráneo".

Antes de finalizar la rueda de prensa, Maragall explicó una anécdota referida a las raíces de la Euroregión, los antiguos territorios de la Corona de Aragón, y recordó una reunión en Valencia del "club de las seis ciudades" bajo un retrato de "Jaume I El conquistador". ■

En profundidad

► SU ECONOMÍA

### Representan el 12,7% del PIB

La Euroregión Pirineos-Mediterráneo que fue creada ayer en Barcelona está formada de momento por tres comunidades pertenecientes al Estado español y dos al francés, representa el 13,2% de la población conjunta de España y Francia, mientras que su PIB, en 2001, supuso el 12,7% del total de estos dos países.

► OTRAS REGIONES

### Hay 80 uniones transfronterizas

Actualmente existen más de 80 estructuras transfronterizas en el continente europeo, que actúan como euroregiones, algunas de ellas fueron formadas en la década de los cincuenta, cuyos niveles de integración y desarrollo institucional varían significativamente en cada caso.

CRISIS ■ MANUEL FRAGA AFIRMA QUE EL SECRETARIO GENERAL PODRÍA DEJAR EL CARGO, PESE A SER REELEGIDO

# El malestar regresa al PP gallego ante la posible marcha de Palmou

Sectores del partido creen que su renuncia sería ceder a los rebeldes de Ourense ■ El líder de la Xunta justifica el anuncio en que el consejero de Justicia quiere dedicarse por entero a esta labor

REDACCIÓN ■ SANTIAGO

La polémica vuelve al seno del PP gallego. Si parecía que la crisis se había amainado tras el congreso regional, fuentes del PP reconocieron ayer que el anuncio de Fraga de que el secretario general, Xesús Palmou, podría dejar el cargo, ha provocado un fuerte malestar en diversos sectores del partido que lo consideran una nueva cesión a los rebeldes de Ourense. Varios miembros del Gobierno gallego también reconocieron su malestar en privado.

Y es que el presidente de la Xunta y del PP gallego, Manuel Fraga, apuntaba ayer a la posibilidad de que el secretario general

del partido en Galicia, Xesús Palmou, reelegido en un congreso extraordinario el pasado fin de semana, podría abandonar su cargo para dedicarse por entero a su cargo de consejero de Justicia.

Fraga justificó esa posibilidad con el argumento de que el año que viene será muy importante debido a las elecciones autonómicas y que Palmou, como consecuencia de sus ocupaciones al frente de la Consellería de Justicia, podría no tener tiempo para las obligaciones del partido. Es "muy posible" que "yo exija a todos ahora dedicación más especial a un cargo principal, empezando por mí mismo", precisó.

Si se confirma el abandono de Palmou, "estaríamos ante un

nuevo de triunfo de los rebeldes del PP gallego"—dicen ciertos sectores del partido—, puesto que la sustitución del actual secretario general del partido en Galicia fue una de las peticiones que aquellos plantearon a Fraga.

El presidente del PP de Ourense, José Luis Baltar, no ocultó que Xesús Palmou no era su candidato al puesto. Según Fraga, resulta "obvio" que una persona puede "en cualquier momento dimitir y, sobre todo, si tiene que dedicarse a otro asunto, pero este es un tema que hoy mismo no

está planteado". Por su parte, el presidente del PP, Mariano Rajoy, se mostró ayer convencido de que Fraga, quiere que Xesús Palmou siga como secretario general del Partido Popular gallego y la inmensa mayoría de los populares de esta Comunidad también.

■ Rajoy se muestra convencido de que Fraga quiere que Palmou siga como secretario general del partido en Galicia

El dirigente popular calificó a Xesús Palmou de "extraordinario secretario general del PP de Galicia". "Es un consejero de Justicia, un hombre con una gran tradición en el partido", a lo que añadió que "la inmensa mayoría quiere que siga". ■

## REFORMA

### Las mujeres piden al Gobierno que revise la ley del divorcio

MADRID ■ Un total de 15 asociaciones de mujeres firmaron ayer un comunicado solicitando al Ministerio de Justicia que revise con ellas la reciente modificación de la polémica Ley del Divorcio, puesto que consideran que los cambios introducidos tendrán consecuencias enormemente negativas para la vida de las mujeres y de sus hijos.

El punto más preocupante, según estos colectivos, es la regulación de la custodia compartida en el caso de que no haya acuerdo entre los cónyuges. También destacan que quedaron fuera de la reforma aspectos muy importantes, como por ejemplo el impago de las pensiones alimenticias o compensatorias.

Asimismo señalan su malestar al no abordar la reforma, a su juicio, el uso de la vivienda familiar o el reparto de los bienes comunes, circunstancias que los jueces han de tener en cuenta a la hora de otorgar la custodia de los niños.

Por último, estas asociaciones manifiestan que el Gobierno no ha sabido evaluar la repercusión que tendrá el anteproyecto sobre la mujer. Por eso, solicitan al Ejecutivo que antes de enviar al Congreso la reforma de la ley negocie con ellas su revisión. ■



El portavoz del Grupo Popular, Eduardo Zaplana, durante la presentación de las enmiendas.

PGE ■ EL PP EXIGE LA DEVOLUCIÓN DE LOS MISMOS DE TODOS LOS MINISTERIOS

## Casi 800 enmiendas a los Presupuestos

MADRID ■ El Grupo Popular presentó ayer un total de 796 enmiendas al proyecto de Ley de Presupuestos Generales del Estado (PGE) de 2005, que incluyen enmiendas de totalidad contra todas las secciones, en las que piden la devolución de las cuentas de cada uno de los ministerios

■ Zaplana amenazó con el Constitucional si no se modifican las disposiciones que su grupo considera inconstitucionales

El portavoz parlamentario del PP, Eduardo Zaplana, fue quien valoró el bloque de medidas. Entre las más destacadas, se en-

cuentra el rebajar los impuestos a las familias y las pymes y, entre ellas, citó la bajada del Impuesto sobre Sociedades al 20% para los primeros 30.000 euros de beneficio para empresas con facturación menor al millón de euros. Además, para compensar a los sectores afectados por la subida del precio del petróleo—transportistas, agricultores y ganaderos—, pidió la fijación de un tipo inferior para el gasóleo profesional. En el ámbito

de las infraestructuras, el reclamó la llegada del tren de alta velocidad a todas las capitales de provincia, la ejecución del trasvase del Ebro y del Plan Galicia.

Zaplana criticó la falta de transparencia del texto presentado por el Gobierno, y opinó que no es un instrumento de política económica, sino de propaganda, pues no incluye medidas de auténtica política económica. El portavoz del PP reiteró que, si no se modifican las disposiciones adicionales que su grupo considera inconstitucionales, recurrirá la Ley de Presupuestos ante el Tribunal Constitucional. ■

## INDULTO A VERA

### El Ejecutivo dice al CGPJ que puede indagar el uso de fondos reservados

MADRID ■ La vicepresidenta primera y portavoz del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, manifestó ayer que el Ejecutivo "no puede ni debe" anticipar ninguna opinión sobre la petición de indulto para el ex secretario de Seguridad Rafael Vera hasta que la misma se tramite de forma completa. La vicepresidenta ha pedido al CGPJ que cumpla con sus competencias ante las denuncias hechas por Ibarra y Guerra. El Gobierno espera los informes necesarios del Ministerio Fiscal, el Tribunal sentenciador y las partes afectadas. El expediente completo suele tardar tres o cuatro meses en algunos casos, aunque en otros tarda más, según recordó de la Vega, que por ello no pudo precisar cuando se finalizará.

De la Vega no quiso entrar a hacer un juicio de valor sobre las manifestaciones del presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra y el ex vicepresidente de Gobierno Alfonso Guerra, que apuntan a que algunos magistrados que han condenado a Vera podrían haberse beneficiado de los fon-

■ El Gobierno espera los informes necesarios del Ministerio Fiscal, el Tribunal sentenciador y las partes afectadas

■ Ibarra aseguró sentirse "aterrado" por que la viuda de Goena, asesinado por los GAL, crea que sabe algo de la muerte de su marido

dos reservados. La vicepresidenta señaló que el Consejo General del Poder Judicial (CGPJ) "tiene unas competencias que a los ciudadanos les gustaría mucho que cumpliera", entre las que se encuentra defender a los jueces de las acusaciones recibidas. Precisamente ayer el portavoz del CGPJ, Enrique López, calificó de "injuriosas y calumniosas" las declaraciones de Ibarra y Guerra. López pidió que lo denuncien ante los tribunales o, de lo contrario, lo mejor es "callarse". Por su parte, el presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, aseguró ayer sentirse "aterrado" por que la viuda de Juan Carlos García Goena, asesinado por los GAL, "crea que yo sé algo de la muerte de su marido". ■

# Roma rubrica el futuro de Europa

La UE regresó a sus orígenes con la firma de la Carta Magna en el Capitolio de la ciudad italiana, donde nació el proceso de integración europea ■ Los Veinticinco tienen dos años para aprobar el Tratado en el Parlamento o en un referéndum

REDACCIÓN ■ ROMA

Europa regresó a sus orígenes para sellar su futura Constitución. Los gobernantes de los 25 países de la Unión Europea firmaron ayer la primera Carta Magna del continente en una solemne ceremonia celebrada en la colina romana del Capitolio, que fue el mismo escenario en el que tuvo lugar, en 1957, el primer hito en la integración europea: la creación de la primitiva Comunidad Económica.

Hace 47 años, seis países maltruchos por la II Guerra Mundial acordaron un sistema de cooperación económica y política que había de restañar las heridas de la contienda y devolver a Europa el lugar que le correspondía en el orden mundial. Los jefes de Estado o de Gobierno se sentaron en el salón de los Horacios y Curacios del Capitolio para firmar el Tratado de la Comunidad Económica Europea. Ese mismo salón se convirtió ayer en el testigo de excepción de los frutos de aquel proyecto: un texto que instituye una Constitución para la gran Unión Europea del siglo XXI.

En la sala de los Orazi y los Curiazzi desfilaron todos los jefes de Estado o de Gobierno de la UE, acompañados por sus ministros de Exteriores, para

rubricar la Carta Magna europea. La primera firma la estampó el jefe del Ejecutivo belga, Guy Verhofstadt, y su ministro de Exteriores, Karel De Gucht, al

seguirse el orden alfabético según el idioma de cada país. Poco después, en séptimo lugar, firmó el presidente del Gobierno español, José Luis Rodríguez Zapatero, y el titular de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, mientras que el último en sellar el tratado fue el primer ministro británico, Tony Blair, y su titular de Exteriores, Jack Straw.

Tras las firmas de los jefes de Estado y de Gobierno, los Veinticinco cedieron la pluma a los representantes de los tres países candidatos a entrar en la UE: Turquía, Rumanía y Bulgaria que, junto a Croacia, fueron invitados.

Que el nuevo texto salte del papel y se convierta en realidad depende ahora de los ciudadanos de buena parte de los Estados miembros que deberán ratificarlo en referéndum. España será el primer país en hacerlo, el próximo 20 de febrero. Y es que la solemnidad de la firma no esconde las dudas que despierta la fase decisiva del

■ **Silvio Berlusconi convocó ayer a su Consejo de Ministros para que Italia sea la primera en aprobar el texto**

Tratado antes de su entrada en vigor, que comenzó ayer y que no es otra que la de la ratificación por la vía parlamentaria o la del referéndum. Hasta el momento, 11 países, entre ellos España, Francia y Reino Unido, han anunciado que convocarán a las urnas a sus ciudadanos, mientras que cinco, uno de ellos Italia, se han decantado ya por la votación en el Parlamento.

Tras las firmas de los jefes de Estado y de Gobierno, los Veinticinco cedieron la pluma a los representantes de los tres países candidatos a entrar en la UE: Turquía, Rumanía y Bulgaria que, junto a Croacia, fueron invitados.

A ese complejo proceso se refirieron el presidente saliente de la Comisión Europea, Romano Prodi, y el presidente entrante, José María Durao Barroso. Los dos dirigentes hicieron una advertencia clara sobre las dificultades que se avecinan y llamaron a los gobernantes para que se empleen a fondo para sacar adelante la Constitución europea.

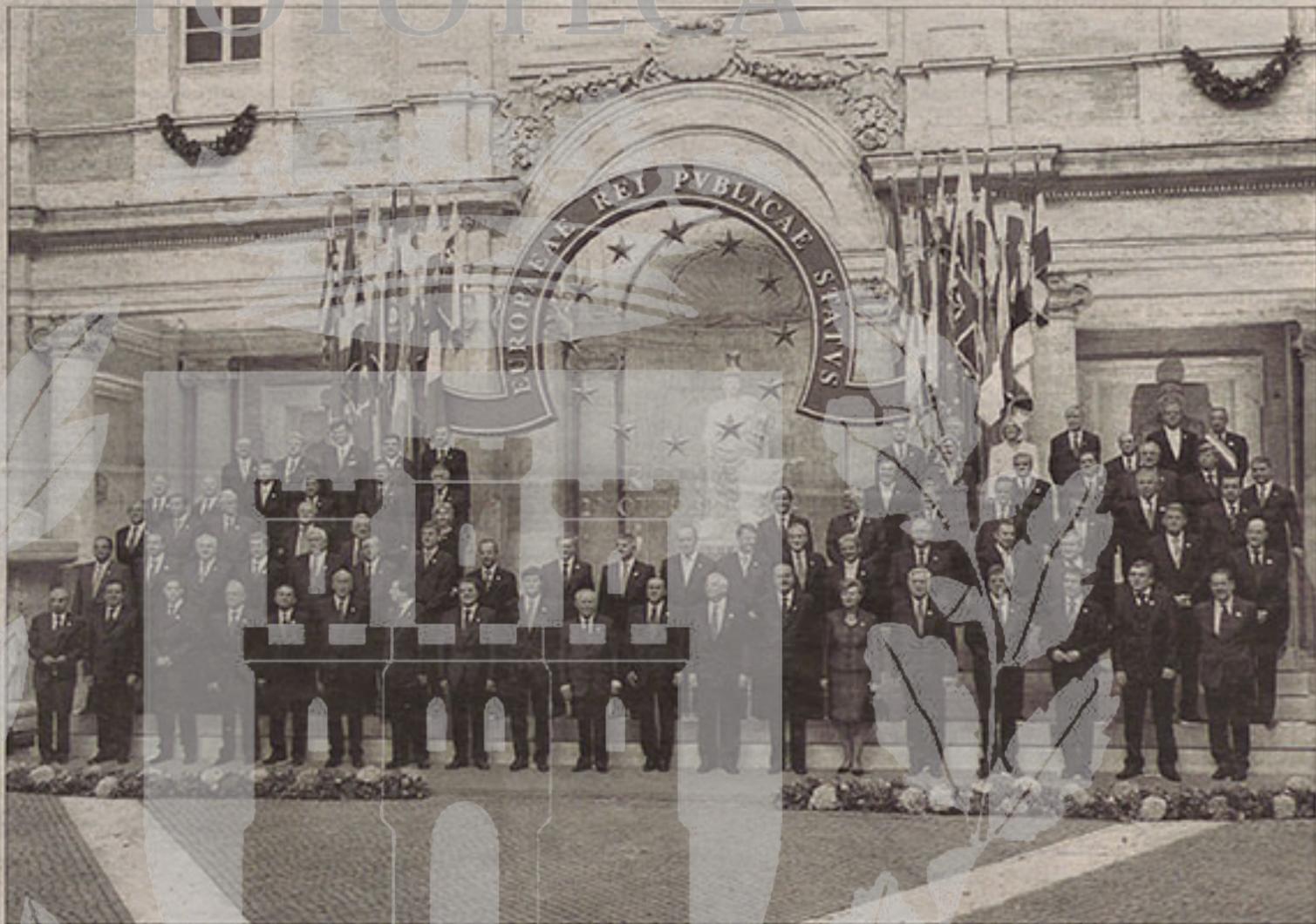
El reto lanzado por Prodi y Barroso fue recogido rápidamente por España e Italia. Tanto Zapatero como el primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, hicieron

alusiones a su intención de lograr como sea la aprobación definitiva del texto constitucional.

De hecho, Berlusconi convocó a su Consejo de Ministros para enviar al Parlamento un decreto ley de ratificación de la Constitución, mientras que Zapatero se comprometió a servir de guía con el primer plebiscito europeo, previsto para el 20 de febrero. También intervino el presidente del Parlamento Europeo, el español Josep Borrell, que animó a los gobernantes de los países de la UE a trabajar para que la Constitu-

ción se adopte como propia "con entusiasmo". "Es necesario hacer todo lo posible para conquistar la confianza de los ciudadanos", apuntó Borrell como la única forma de derrotar "a los grandes enemigos de la democracia: la ignorancia y la indiferencia".

Pese a las incertidumbres, los gobernantes de los Veinticinco protagonizaron un hito histórico con la firma en Roma de la primera Constitución Europea y así lo celebraron al levantar su copa en el almuerzo que disfrutaron en el Palacio del Quirinal. ■



Los 25 gobernantes de la Unión Europea y sus ministros de Exteriores posan para la foto de familia en el Capitolio de Roma.

EL TRATADO VELARÁ POR LOS DERECHOS DE LA POBLACIÓN COMUNITARIA POR ENCIMA DE LA CONSTITUCIÓN NACIONAL

## Las claves de una Carta ajustada al nuevo siglo

ROMA ■ La primera Constitución europea es algo más que la elección de un presidente o el reparto de poder. La Carta Magna, cuyo primer tratado se firmó en Bruselas el 13 de junio de 2004, velará por los derechos de los europeos por encima de la Carta Magna de cada país miembro: ► **Defensa del territorio.** El documento avala la integridad territorial de los estados y evita

que una región dentro de la UE reclame su independencia. ► **Poder Ejecutivo.** El número de comisarios en los dos próximos mandatos será de uno por país miembro (hasta 2014). ► **Parlamento.** El país menos poblado dispondrá de al menos seis eurodiputados y el más habitado tendrá 96 sobre 750 diputados (ahora hay 732). ► **Defensa.** El texto prevé crear

la agencia europea de armamento y capacidades militares. ► **Presupuestos.** El conjunto de los ingresos y gastos común se adoptará de forma unánime. ► **Doble mayoría.** Las decisiones por mayoría cualificada se aprobarán con el 55% de los países, que incluya al menos 15 de ellos y representen a estados miembros que sumen el 65% de la población de la UE.

► **Religión.** Ni Dios, ni el cristianismo, ni los antecedentes judeocristianos están en el texto final de la Carta Magna. ► **Lengua.** El texto se traducirá a lenguas cooficiales de cualquier país socio, incluido el gallego, al vasco y al catalán. ► **Violencia doméstica.** A petición de España, se incluirá una declaración para la luchar contra la violencia de género. ■

## Una Constitución histórica • LAS REFORMAS

## Punto por punto

## ► REACCIONES

**"Abre ventanas a la paz"**

El ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, declaró ayer que la reciente Constitución europea "abre ventanas para la paz". "La gente desea la protección de la legalidad internacional y de la paz", indicó.

**Más ventajas que en 1957**

El comisario europeo de Asuntos Económicos y Monetarios, Joaquín Almunia, consideró que la firma de la Constitución va a proporcionar "en los próximos 50 años más ventajas que el tratado firmado en 1957".

## ► LA RATIFICACIÓN

**Miedo ante los indecisos**

La posibilidad de que al menos un Estado miembro no apruebe la ratificación de la Constitución fue el único miedo ayer en Roma, ya que los resultados en Reino Unido, Dinamarca, Suecia, República Checa y Francia despiertan dudas.

**La debilidad del pacto**

Si uno solo de los 25 países dice "no" al nuevo Tratado, ya sea por vía parlamentaria o de referéndum, la Carta Magna no podría entrar en vigor y quedarían aparcaados dos años de negociaciones y el proyecto más ambicioso de la UE.



Zapatero conversa con el primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, ayer en Roma.

EL JEFE DEL EJECUTIVO CONSIDERA QUE LA POBLACIÓN SE IMPLICARÁ CADA VEZ MÁS EN EL DEBATE CONSTITUCIONAL

## Zapatero plantea adaptar la Carta Magna española al Tratado de la UE

El Gobierno español será el primero que someterá a referéndum el texto ■ El 20 de febrero se votará el documento ■ "El resultado influirá en la opinión pública de los otros 24 estados"

REDACCIÓN ■ ROMA

España marcará el éxito o el fracaso de la primera Constitución Europea. Los españoles acudirán el próximo 20 de febrero a la urnas en un referéndum que, según el presidente del Gobierno español, José Luis Rodríguez Zapatero, debe ser una demostración de que la sociedad está "inequívoca y mayoritariamente" con Europa. Pero antes de la consulta, Zapatero ya lanzó su primera propuesta tras la firma del Tratado de Roma: la posibilidad de adaptar la Constitución española a las exigencias de la futura Carta Magna europea.

Zapatero admitió en Roma que podría ser necesario reformar la Constitución española, tal como había planteado el Consejo de Estado, que emitió el 21 de octubre, a petición del Ministerio de Asuntos Exteriores, un dictamen en el que considera "obligado" contrastar el Tratado por el que se establece una Constitución para Europa con la Constitución española, a fin de "detectar la eventualidad de algún punto de fricción o potencial contradicción".

■ El hecho de que la convocatoria sea tan cercana se debe al deseo del Ejecutivo de "hacer pronto los deberes"

"En absoluto va a interferir en el referéndum", afirmó al respecto Zapatero, que confió en un voto a favor del Tratado de Roma que suponga una señal para el resto de los socios comunitarios.

"España, que llegó tarde a la Constitución democrática y a la construcción europea, tiene ahora la ocasión de demostrar que está, inequívoca y mayoritariamente, con Europa", recaló Zapatero. Por ello, España será el primer país que someterá la Constitu-

ción a una consulta, que "influirá en la opinión de los otros 24 países". Zapatero precisó que "Europa nos mira" como ejemplo y "los españoles transmitirán un claro mensaje de europeísmo". Además, instó a que en el debate sobre la Constitución europea se impliquen todos los organismos e instituciones porque se trata de una cuestión que excede a la clase política. En este sentido, Zapatero hizo hincapié en que la convocatoria del referéndum responde al deseo de "hacer pronto los deberes" y se mostró convencido de que en la sociedad habrá una creciente implicación en el debate. ■

## Los Veinticinco avalan a Barroso en plena crisis de la Comisión

ROMA ■ La crisis de la Comisión Europea flotó en el ambiente de la firma del Tratado constitucional, aunque los jefes de Estado y de Gobierno de la UE prefirieron no empañar una foto histórica con críticas al gabinete del presidente entrante en el organismo comunitario, el portugués José Manuel Durao Barroso. Los Veinticinco reiteraron ayer en Roma su respaldo a Barroso, que volvió a hablar de "cambios puntuales" para lograr la investidura en el Parlamento Europeo de su equipo de comisarios.

Barroso compareció junto al presidente de turno del Consejo europeo, el holandés Jan Peter Balkenende, tras el almuerzo con el que se cerró el acto de firma de la Constitución Europea. Según fuentes diplomáticas, el presidente francés, Jacques Chirac tomó la palabra para pedir a las partes un esfuerzo para cerrar en breve este contencioso.

Chirac remarcó que Europa necesita una Comisión fuerte y subrayó, con un tono crítico, que para que Barroso pueda tomar las decisiones apropiadas cada afectado debe asumir su responsabilidad.

■ El presidente francés, Jacques Chirac, tomó la palabra en el almuerzo de ayer para pedir un esfuerzo de conciliación de las partes implicadas

■ El Consejo Europeo de la semana que viene en Bruselas puede ser una oportunidad idónea para acordar el equipo idóneo de comisarios

Barroso tampoco fue mucho más explícito y repitió su argumento ya conocido de que introducirá "pocos cambios", tras aclarar que no presidiría la Comisión sólo con los votos de parte de la Cámara.

El Consejo Europeo, que se reunirá en Bruselas el 4 y el 5 de noviembre, podría ser una oportunidad idónea. "Hay países que hacen propuestas y es necesario tomarlas en consideración", afirmó Durao Barroso. No obstante, no especificó si esos cambios supondrán la salida de algunos candidatos polémicos, como el italiano Rocco Buttiglione, que concentró las críticas de los eurodiputados por sus declaraciones sobre los homosexuales y la familia. ■

## El contexto

## ► NO ESTÁ SOLO

## Un ministro y el jefe de la guardia le acompañan

El rais palestino nunca ha estado solo en estos momentos difíciles. En su viaje hacia Francia estuvo acompañado por un nutrido equipo médico, su esposa y un grupo de estrechos colaboradores, entre los que se encuentran el ministro de Asuntos Civiles, Yamil Tarifi, y el jefe de la guardia presidencial, Faisal Abu Sharaf.

## ► LAS SECUELAS

## Pérdida de peso y un notable deterioro físico

El jordano Ashraf Al-Kurdi, médico del líder palestino, Yasir Arafat, fue quien dijo que se ha descubierto que el presidente padece una trombocitopenia o insuficiencia de plaquetas, aunque se negó a dar más datos al respecto. A juzgar por las imágenes, Arafat ha sufrido una considerable pérdida de peso y un notable deterioro.



El presidente palestino, Yasir Arafat, sonríe junto a su esposa en su traslado a París para ser tratado de su enfermedad.

ORIENTE PRÓXIMO ■ EL PRESIDENTE DE LA ANP DEJÓ EL JUEVES RAMALA ENTRE LOS CLAMORES DE SU PUEBLO

## Arafat aterriza en París tras casi tres años confinado en la Mukata

El 'rais' ingresa en un hospital de capital francesa, donde será tratado de su enfermedad ■ Sufre una insuficiencia de plaquetas en la sangre ■ Se encuentra en el centro militar galo de Percy

REDACCIÓN ■ PARÍS

El presidente palestino, Yasir Arafat, ya está en París. Después de tres años confinado en la Mukata, el rais emprendió el miércoles un viaje que le ha llevado hasta las puertas del hospital militar de Percy en Clamart, al sur de la capital francesa. Miles de palestinos le despidieron antes de que despegara el avión, como si aquella fuera la última imagen que iban a tener de su líder. "Volveré si Dios quiere", espetó Arafat al despedirse de su pueblo.

El presidente de la Autoridad Nacional Palestina quedó ayer ingresado en Percy, donde fue trasladado en helicóptero. Allí recibirá tratamiento para intentar superar la enfermedad que padece, probablemente una trombocitopenia, disminución del número de plaquetas en la sangre que podría estar causada por una leucemia. Arafat, cuyo estado de salud empeoró repentinamente el miércoles, había llegado hacia las 13.30 procedente de Ammán, capital de Jordania, en un avión Falcon 50 enviado por el Gobierno francés. Sus allegados se personaron en el centro médico

en cuatro limusinas negras casi al mismo tiempo que aterrizaba el helicóptero. En torno al hospital se había desplegado un fuerte dispositivo de seguridad. Allí esperaban al rais cientos de sus partidarios con banderas palestinas y ramos de flores. Junto a ellos, tras la barreras policiales, se agolparon decenas de periodistas.

En Percy, Arafat fue instalado en una habitación "especial", re-

servada a las altas autoridades. El edificio alberga el centro de transfusiones sanguíneas del Ejército francés y una de sus especialidades es la hematología, lo que avala la hipótesis de que el presidente palestino padece una enfermedad en la sangre.

Es la primera vez que Arafat viaja al extranjero desde que fue confinado en su cuartel de Ramala por el Ejército israelí, en diciembre de 2001.

■ Aunque aún no ha sido confirmado por fuentes del entorno del 'rais', se teme que el dirigente sufra leucemia

Desde Roma, donde participó en la firma de la Constitución europea, el presidente francés, Jacques Chirac, dijo no tener información precisa sobre la "difícil" situación del líder palestino. Al explicar su respuesta favorable a que fuera hospitalizado en Francia, Chirac aseguró que era "evidente" que este país, "tierra de acogida", no iba a cuestionar la petición. Más allá de la hospitalidad, la acogida del líder palestino está a tono con el apoyo político de París desde hace años y, más aún desde su elección como presidente de la ANP en 1996. ■

## Otros frentes

## Entre el asedio y las batallas por el poder

► Con permiso. El primer ministro israelí, Ariel Sharon, aseguró ayer a su homólogo Ahmed Qurei que el rais podrá regresar a Ramala cuando finalice el tratamiento. Por increíble que parezca, el vicepresidente israelí y responsable de Industria y Comercio, Ehud Olmert, manifestó de este modo a la radio pública que "a la vuelta de Arafat sus condiciones seguirán igual".



► El sucesor. Mientras Arafat está ingresado, los clanes políticos se preparan para la batalla por la sucesión, en un gesto de claro desafío hacia el sucesor legalmente establecido por la Ley Básica Palestina: el presidente del Parlamento, Rouhi Fatouh, un perfecto desconocido en la escena política. Los primeros en moverse fueron la vieja guardia, que proclamó la constitución de un triunvirato, disuelto una hora después.

EL EMBAJADOR DE ISRAEL EN ALEMANIA CREE QUE SIN ARAFAT LLEGARÍA LA PAZ

### "Su muerte abriría una esperanza"

BERLÍN ■ La muerte del presidente palestino, Yasir Arafat, abriría una "esperanza de paz" para Oriente Próximo, opinó el embajador de Israel en Alemania, Simon Stein, en declaraciones a un programa de la televisión alemana. "Arafat ha propiciado que en los territorios palestinos se impongan si-

tuaciones caóticas. Si se despidiera, habría al menos una posibilidad para una nueva dirección, más realista y creíble, y con coraje para emprender el camino del compromiso con nosotros", afirmó Stein sin que le temblara la voz. Evidentemente, no habló de los tanques que asedian a la población, de

la destrucción indiscriminada de casas y mucho menos de la ocupación de territorios legalmente palestinos. El embajador mantuvo que un cambio en "las condiciones políticas actuales" implicaría también, por parte de Israel, reconsiderar la necesidad del muro, que divide a los palestinos. ■

ESCALADA DEL CRUDO ■ EL EJECUTIVO CENTRAL SE NIEGA A BAJAR EL IMPUESTO ESPECIAL DE HIDROCARBUROS

# Los agricultores rechazan el plan de ayudas al gasóleo del Gobierno

Las organizaciones agrarias creen que las medidas del ministerio son "insuficientes" ■ Elena Espinosa acusa a ASAJA de "dar marcha atrás justo después de haber aceptado el acuerdo"

REDACCIÓN ■ MADRID

Los agricultores no están contentos. Las Cooperativas Agrarias (CCAAs) y las organizaciones agrarias ASAJA, UPA y COAG rechazaron firmar las medidas propuestas por el Gobierno para paliar los efectos del incremento del gasóleo en el sector por 168 millones de euros, mientras que el Ministerio de Agricultura acusa a ASAJA de "dar marcha atrás", tras "dar de madrugada su asentimiento". La Confederación de Cooperativas Agrarias de España (CCAAs) valora las medidas específicas para las cooperativas que el ministerio propuso para paliar la subida del gasóleo, aunque apoyará la posición mayoritaria del sector en lo que respecta a la compensación a los productores y no firmará hasta que haya mayoría.

Solicita al MAPA que realice un esfuerzo adicional para lograr un acuerdo razonable, ya que en este momento la negociación se encuentra en punto muerto y solicita que las medidas que Espinosa se ha comprometido a aceptar, se materialicen. La negativa del Gobierno a subir el IVA que perciben los agricultores y ganaderos por la venta de sus productos, negarse a rebajar el Impuesto Especial de Hidrocarburos, y el descuento de seis céntimos de euro

por litro únicamente para los primeros 3.000 litros de consumo de gasóleo por agricultor para un periodo de sólo 10 meses, ha hecho imposible que ASAJA aceptara el

**■ COAG está abierta a retomar la negociación, pero matiza que debe ser el ministerio quien tome la iniciativa**



Elena Espinosa, momentos antes de la reunión que mantuvo con representantes del sector agrario.

acuerdo. El presidente de ASAJA, Pedro Barato, aunque reconoció que en la reunión celebrada hasta la madrugada "ha habido avances", éstos son insuficientes y hace un llamamiento al ministerio para que haga un esfuerzo, que será compartido por ASAJA para tratar de alcanzar un acuerdo que sea

satisfactorio para el conjunto del sector. COAG reiteró que no suscribirá el acuerdo porque se trata de medidas coyunturales que no solucionan el problema, además

cree que las medidas propuestas por el Gobierno son insuficientes y no alcanzan los 150 millones de euros, por lo que confirmó que se movilizará el próximo día 12 de noviembre en Madrid.

El secretario general de COAG, Miguel López, indicó que están abiertos a retomar la negociación, pero matizó que debe ser el Ministerio de Agricultura quien tome la iniciativa. El secretario general de la Unión de Pequeños Agricultores y Ganaderos (UPA), Lorenzo Ramos, aseguró que es necesario lograr que una mayoría de organizaciones se sumen al acuerdo para paliar los efectos de la subida del gasóleo. ■

## En profundidad

### Unos 350.000 beneficiados

Según la propuesta ministerial serán 350.000 agricultores profesionales del Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social (REASS) los que se beneficiarán de estas medidas que recogen una ayuda de 0,06 euros por litro de gasóleo para un tope de 3.000 litros por beneficiario que justifique este gasto entre septiembre y diciembre de este año y enero y junio del próximo.

EUROZONA ■ PRIMER IMPACTO DE LA ESCALADA

## Almunia atribuye al crudo el repunte de la inflación

BRUSELAS ■ El índice de Precios de Consumo (IPC) de la zona euro se elevó en octubre hasta el 2,5% en tasa interanual, cuatro décimas más que en septiembre, según los datos provisionales publicados por la Oficina de Estadística de la Unión Europea. El dato es superior a las previsiones sobre inflación de la Comisión

Europea, que espera que a finales de 2004 la inflación de la zona euro se sitúe en el 2,1% en tasa interanual. El comisario europeo de Asuntos Económicos, Joaquín Almunia, aseguró que se trata del "primer impacto" de la subida del crudo en los precios de los productos que se comercializan en la UE. ■

TERCER TRIMESTRE ■ EL PIB AUMENTÓ UN 3,7%

## EEUU crece por debajo de lo esperado por los analistas

WASHINGTON ■ El Producto Interior Bruto (PIB) de Estados Unidos creció un 3,7% en el tercer trimestre, cuatro décimas más que en el segundo trimestre, según los datos provisionales publicados por la Oficina de Análisis Económico estadounidense.

El cálculo es inferior a las expectativas de los analistas, que

esperaban que el PIB aumentara un 4%.

Asimismo, la Oficina revisó los datos del segundo trimestre, y elevó cinco décimas su anterior estimación, que fue publicada a principios de mes, hasta el 3,3%. Los datos definitivos para el tercer trimestre se publicarán el próximo 30 de noviembre. ■

PRÉSTAMOS

## El Euribor cae al 2,316% y deja sin variación las hipotecas

MADRID ■ El Euribor a un año, la principal referencia para fijar los tipos de interés de las hipotecas, bajó en octubre seis centésimas hasta el 2,316%, lo que dejará prácticamente sin variación las cuotas mensuales de los préstamos que se revisen en los próximos días. Según datos provisionales del mercado que deberá corroborar el Banco de España, el Euribor a un año volvió a caer en octubre tras la subida que experimentó en septiembre, que le llevó hasta el nivel del 2,377%.

El descenso de octubre —el tercero en cuatro meses— hace que, en variación interanual (octubre de 2004 respecto a octubre de 2003), el indicador hipotecario gane sólo 0,01 puntos, lo que beneficiará claramente a los españoles que tengan una hipoteca media (120.000 euros con un plazo de amortización de 20 años), que pagarán apenas un euro más en sus cuotas mensuales. Si en la anterior revisión anual del préstamo hipotecario medio, la cuota mensual ascendía a 624,43 euros, cuando se actualice con la referencia del Euribor de octubre se situará en 625,18 euros. ■

CORREO ELECTRÓNICO

## Alerta sobre el virus 'Bagle' en Internet

MADRID ■ El Centro de Alerta Antivirus y Seguridad Informática (CAI), órgano dependiente del Ministerio de Industria, Turismo y Comercio, ha situado en alerta la última variante del virus Bagle tras advertir "numerosas incidencias en las últimas horas" por este código malicioso, que se difunde principalmente por correo electrónico.

Bagle.AT fue catalogado con una peligrosidad media (tres en la escala de uno al cinco) nada más aparecer debido a los resultados registrados por los sensores que colaboran con el CAI.

El virus se difunde con el envío masivo de correos electrónicos a direcciones electrónicas recopiladas en ficheros de la máquina infectada y con redes de intercambio de ficheros (en un e-mail con el asunto Re Hello, Re Hi, Re Thank you! o Re Thanks :). ■

**Cinco Días** Información del diario económico

IBEX 35	Madrid	Barcelona	Valencia	Bilbao	Dow Jones	Nasdaq	Londres	París
Índice: 8.418,30 ↓-0,20 8,80 en el año	Índice: 888,40 ↓-0,24 9,95 en el año	Índice: 722,64 ↓-0,33 9,05 en el año	Índice: 711,54 ↓-0,22 11,60 en el año	Índice: 1.513,36 ↓-0,18 9,52 en el año	Índice: 10.006,61 ↑0,02 -4,28 en el año	Índice: 1.969,34 ↓-0,32 -1,70 en el año	Índice: 4.624,20 ↓-0,40 3,20 en el año	Índice: 3.706,82 ↓-0,40 4,19 en el año

**↑ Los que más suben**

TÍTULO	%	EUROS
Industrias Beas	5,43	0,29
Lingotes Especiales	3,45	0,16
Federico Paternina	3,34	0,21
CNIT	3,19	0,30
Sniace	2,99	0,02
Grat. Inversiones	2,94	0,04
Bodegas Riojanas	2,94	0,25

**↓ Los que más bajan**

TÍTULO	%	EUROS
Cortafiel	-2,38	-0,25
Prisa	-2,24	-0,34
Aldeasa	-2,15	-0,57
Aberthis	-2,00	-0,30
Gamasa	-1,99	-0,22
Sacyr Vallehermoso	-1,87	-0,23
Tafisa B	-1,83	-0,02

**Los más negociados**

TÍTULO	EUROS
Jazztel	111.671.405
Santander	50.284.795
Telefónica	35.608.535
BBVA	27.295.138
Diario	21.293.907
Rapsol YPF	10.654.401
Iberia	8.157.140

**Mercado interbancario**

MEDIA EUROOR	MEDIA EFIBOR
1 Día (Euros) 3,25 2,060	3 Meses 2,15 2,153
1 Semana 2,99 2,057	6 Meses 2,20 2,196
1 Mes 2,09 2,092	9 Meses 2,25 2,249
2 Meses 2,14 2,144	12 Meses 2,31 2,307

**El comentario**

**El mejor mes**

ANA ISABEL RODRÍGUEZ

Los mercados reaccionaron a la baja tras los decepcionantes datos del PIB en EEUU. El selectivo español remontó poco después aunque la cautela acabó imponiéndose en los últimos pasos de la jornada ante el largo fin de semana y la celebración de elecciones en EEUU. El Ibex acabó en negativo con un descenso del 0,2% aunque sigue manteniéndose en niveles máximos anuales ya que cerró en los 8.418 puntos. En cuanto al saldo mensual, el Ibex vivió en octubre su mejor mes y se anotó una subida del 4,85%. El petróleo siguió manteniendo su tendencia a la baja. El Brent permaneció plano durante toda la sesión y rondaba en torno a los 48 dólares el barril. El protagonista de la jornada fue Iberia ya que a pesar presentó un avance de sus resultados empresariales. La aerolínea aumenta su beneficio neto un 52% en los nueve primeros meses del año. Sin embargo, el valor descendió el 0,5%.

**Cambio de monedas**

EUROS	1 EURO
Dólar EE.UU.	0,78 1,28
Francos suizos	0,65 1,53
100 Yenes	0,74 135,19
Libra esterlina	1,44 0,69
Corona sueca	0,11 9,05
Corona danesa	0,13 7,43
Corona noruega	0,12 8,16
Dólar canadiense	0,64 1,56
Corona checa	0,03 35,49
Dinero marroquí	0,09 11,07

**IBEX 35**

TÍTULO	ÚLTIMA	ANTERIOR	VARIACIÓN DIARIA	EUROS	MÍNIMO	MÁXIMO	APR.	AGOSTO	VARIAC. ANUAL	VARIAC. 2003
Y Aberthis	14,67	14,97	-0,30	-2,00	14,67	14,95	1.349,5	263.876,5	28,46	16,53
A Acciona	55,30	54,35	0,95	1,75	54,05	55,60	542,9	53.580,5	14,61	22,90
Y Acerinox	10,89	10,90	-0,01	-0,09	10,85	11,00	1.227,5	487.657,4	16,53	6,82
Y ACS-Dracados	15,19	15,30	-0,11	-0,72	15,14	15,38	1.205,8	441.816,0	17,75	20,20
Y Altadis	21,77	20,06	-0,29	-1,00	20,45	20,90	2.018,0	729.910,0	27,87	1,50
A Amadeus	6,72	6,33	0,10	1,6	6,34	6,4	3.180,0	181.850,0	24,85	31,34
A Arcor	14,64	14,56	0,08	0,5	14,51	14,7	1.099,7	175.922,5	7,19	18,97
Y Banco Popular	44,48	44,40	0,08	0,00	44,30	44,55	1.294,0	344.133,0	-5,90	21,30
Y Banco Sabadell	16,82	16,87	-0,05	-0,30	16,82	16,95	800,4	226.347,6	-1,12	23,26
A Banesto	9,87	9,76	0,11	1,13	9,73	9,88	2.070,4	107.972,8	3,69	34,37
A Bankinter	34,98	34,95	0,03	0,09	34,87	35,15	285,7	52.289,4	7,47	37,87
A BBVA	12,50	12,30	0,20	0,00	12,21	12,46	27.295,1	8.039.812,9	12,33	20,07
Y Corpor. Mapfre	9,90	9,90	0,00	0,00	9,90	10,13	1.095,7	147.039,2	-11,84	45,28
Y Enagás	9,90	9,97	-0,07	-0,70	9,77	10,02	1.002,2	199.099,1	15,12	48,28
A Endesa	15,91	15,85	0,06	0,38	15,83	15,98	7.881,0	1.822.170,5	4,33	39,77
Y Ferrovial	34,71	34,79	-0,08	-0,23	34,60	35,13	483,0	95.714,6	24,95	15,00
Y FCC	29,88	30,10	-0,22	-0,73	29,83	30,36	248,6	74.120,9	2,19	36,64
Y Gamasa	10,81	11,03	-0,22	-1,96	10,81	11,05	1.445,0	291.667,8	24,30	67,15
A Gas Natural	21,32	21,02	0,30	1,43	21,03	21,74	2.053,3	275.117,1	14,93	2,66
A Iberdrola	17,16	17,03	0,13	0,75	17,05	17,21	6.092,5	1.230.697,7	9,51	17,38
Y Iberia	2,22	2,23	-0,01	-0,45	2,22	2,25	8.157,1	1.412.337,7	-2,63	62,86
Y Inditex	19,92	19,95	-0,03	-0,15	19,91	20,05	1.324,5	438.505,6	23,73	-28,48
A Indra	11,62	11,55	0,07	0,61	11,50	11,71	1.636,9	230.026,7	14,26	58,94
Y Introviossa	34,14	34,23	-0,09	-0,26	34,14	34,32	250,4	58.645,9	25,75	34,41
A IRI Helios	9,38	9,39	0,00	0,97	9,30	9,38	838,7	135.774,5	2,06	11,23
Y Prisa	14,81	15,15	-0,34	-2,24	14,81	15,20	449,5	134.090,1	28,78	85,19
Y IRIE	14,63	14,79	-0,16	-1,08	14,63	14,85	513,7	100.514,8	12,54	34,85
Y Rapsol YPF	16,99	17,19	-0,20	-1,16	16,95	17,22	10.634,4	2.597.905,5	9,90	22,70
A Santander	9,75	9,69	0,06	0,60	9,67	9,86	80.284,8	10.209.044,1	-8,82	43,58
Y Sogecable	31,00	31,20	-0,20	-0,64	31,00	31,43	436,2	210.700,2	12,08	223,51
Y Telefónica	12,94	13,06	-0,12	-0,92	12,94	13,11	35.098,8	8.958.481,7	11,17	39,18
Y Telefónica Móviles	8,00	8,00	0,00	0,00	8,00	8,07	1.651,4	403.423,6	6,28	33,55
Y YPF	5,77	5,82	-0,05	-0,80	5,77	5,89	1.441,1	379.573,7	32,64	43,56
A Unión Fenosa	19,10	19,03	0,07	0,37	18,92	19,12	1.291,1	320.317,8	28,27	18,65
Y Zeltia	5,00	5,09	-0,09	-1,61	5,00	5,00	1.001,8	143.800,0	-1,79	-3,32

▲ Sube ▼ Baja ■ Igual ● No cotiza (\*) Incompleto por falta de datos de Telefónica. Los valores actualizados pueden basarse en el Nuevo Mercado.

**Mercado Continuo**

TÍTULO	EUROS	VOL.	VOL. %	PER	VOL. AÑO	VOL. 2003	TÍTULO	EUROS	VOL.	VOL. %	PER	VOL. AÑO	VOL. 2003	
A Aceras	16,91	23 FB	-	0,1	9,47		Y Indo Internacional	6,80	0,00	0,00	13,7	86,9	18,26	
Y Adolfo Domínguez	15,14	-0,07	-0,48	12,1	2,7	45,73	A Industrias Beas	4,80	0,29	6,43	-	31,5	41,10	
Y Agusa de Barcelona	13,87	-0,13	-0,93	16,3	17,2	18,85	A Inmob. Colonial	27,19	0,04	0,15	17,9	43,1	22,26	
Y Alba	24,00	-0,14	-0,58	12,3	3,4	24,20	Y La Senda B	1,87	0,00	0,00	9,1	3,3	-6,63	
Y Aldeasa	26,00	-0,57	-2,15	16,6	30,0	29,85	A Lingotes Especiales	4,80	0,16	3,45	-	2,1	22,55	
Y Antena 3 TV	60,35	-0,45	-0,89	31,3	44,1	27,88	A Logista	35,50	1,00	2,90	18,2	45,0	16,13	
Y Azkayen	6,74	-0,11	-1,61	44,9	55,3	8,53	Y Mecalux	6,60	-0,02	-0,30	40,0	73,2	33,60	
● Banco Atlántico	71,79	30,34	-	-	1,0	59,13	Y Miquel y Costas	50,00	-0,50	-0,99	14,6	49,3	34,93	
A Banco de Andalucía	70,00	1,00	1,45	-	1,4	23,82	Y Nitra	4,02	0,01	0,25	14,6	20,0	32,24	
Y Banco de Castilla	16,95	0,00	0,00	-	10,4	16,83	A Nissens Correo	3,22	0,02	0,63	16,9	6,3	27,06	
A Banco Céd. Valenc.	18,32	0,02	0,11	-	0,7	23,85	● N. M. Orizano	0,34	13 SP	-	-	-	-5,6	8,33
A Banco de Galicia	20,60	0,30	1,48	-	18,7	11,24	● OHL	5,09	0,01	0,17	9,4	1,2	31,93	
Y Banco de Valencia	18,21	-0,15	-0,82	22,1	23,9	18,71	● Omsa	8,15	1,02	-	-	0,0	0,00	
Y Banco Galapagos	23,85	-0,20	-0,84	18,8	18,8	17,14	● Paques Reunidos	6,25	29 MZ	-	2,72	0,0	62,40	
● Banco Galp. Prof.	23,47	21,00	-	-	22,2	21,77	Y Poesonova	15,00	-0,09	-0,60	8,8	18,1	22,44	
A Banco Pastor	24,95	0,05	0,20	17,8	2,5	27,93	Y Prosegur	13,50	-0,10	-0,74	16,4	4,7	24,81	
A Banco Vasconia	11,65	0,15	1,28	-	26,1	9,57	Y Recoletos	5,95	0,00	0,00	23,2	1,0	30,39	
Y Barón de Ley	33,60	0,00	0,00	13,0	-11,5	27,89	A Bero Medical	0,75	0,01	1,30	-	2,7	5,48	
A Bayer	22,21	0,11	0,50	21,9	-3,6	11,05	Y Sacyr Vallehermoso	12,01	-0,22	-1,87	9,8	9,3	17,50	
A Bodegas Riojanas	8,75	0,25	2,94	23,5	9,5	15,77	Y Service Point Sol.	0,42	0,00	0,00	28,0	-16,0	10,40	
A CAF	61,10	0,19	0,18	17,7	3,4	36,97	A Sniace	0,89	0,02	2,99	-	9,5	17,46	
A Campesino	12,25	0,09	0,74	17,9	26,0	15,64	A Sol Meliá	6,84	0,01	0,15	26,0	19,8	33,98	
● Carnicer	14,97	30,4	-	17,8	9,7	15,10	A SOS Cultura	27,65	0,02	0,07	23,7	28,9	28,29	
Y Catalana Occidente	35,35	-0,40	-1,09	13,5	47,5	19,07	A Sotogrande	8,90	0,01	0,11	-	38,0	-3,88	
A Cementos Portland	44,15	1,11	2,56	10,1	-6,1	23,82	Y Tafisa B	1,07	-0,02	-1,83	-	9,2	-267,35	
A Cepsa	30,32	0,12	0,40	13,5	10,3	36,76	Y Tave-Argonera	2,94	-0,04	-1,34	8,3	-7,0	9,65	
A CYE	10,69	0,33	3,19	18,0	-2,4	-15,07	Y Telecom	14,97	-0,27	-1,77	-	47,5	0,00	
Y CIE Automotiva	11,16	0,09	0,80	7,7	-13,3	37,56	Y Telepizza	1,56	-0,01	-0,64	20,0	26,8	39,02	
A Citrix	7,75	-0,10	-1,31	-	-5,9	0,00	A Texta Inmuebles	14,40	0,24	1,69	-	31,6	8,45	
Y Cortafiel	39,15	-0,25	-2,36	22,9	40,4	40,41	Y Transpapel Aznar	6,2	-0,01	0,15	16,0	19,2	43,46	
Y Dasa	13,42	-0,17	-1,25	8,0	6,0	9,95	Y Tuber	1,75	-0,02	-1,13	21,9	23,2	11,97	
A Dugi	5,04	0,08	1,61	17,1	39,2	4,14	Y							

# Clasificados

## ANUNCIOS POR PALABRAS

Para insertar anuncios en esta sección pueden hacerlo por fax al 91 883 05 46 o por carta a Diario de Alcalá - Plaza de Navarra, 3-1º 28804-Alcalá de Henares

Si decides insertar un anuncio en esta sección no dudes en ponerte en contacto con nosotros a través del fax 91 883 05 46

## Breves

### Propiedad

#### PISO EN MECO

Dos años de construcción, comedor de 27 metros cuadrados, cocina amueblada con patio de 8 metros cuadrados, dos habitaciones, dos cuartos de baño, suelos de gres, carpintería exterior de aluminio, interior de pino. Garaje y trastero.

210.354 Euros

35.000.000 Pesetas.

91 887 77 99

Preferibles mañanas para visitas

**SE VENDE** solar urbano en Villanueva de Córdoba, muy céntrico, 2.500 m. urbanizables. Precio a convenir. Tlf. 687 44 50 34

**SE VENDE** Sociedad Limitada concesionaria de una emisora de radio en Frecuencia Modulada en la Comunidad de Madrid, libre de cargas y deudas. Importantes subvenciones concedidas del Gobierno Central y U.E.. Tlf. 687 44 50 34

**GARAJE** en alquiler. Amplia plaza de garaje en la zona del Ensanche de Alcalá de Henares. Entrada de vehículos por la Calle Bretold Brecht, frente Mercadona. Llamar tardes o fines de semana. Tlf. 91 802 06 98

**SE ALQUILAN** dos habitaciones en piso a estrenar. Todo amueblado, con jardines privados, pista de pádel, piscina. Zona La Garena, junto estación Renfe. Mejor ver. Tlf. 615 02 78 58

**SE ALQUILA** chalet adosado, nuevo, 232 m2 más jardín. Urbanización con piscina. Ronda Fiscal (Alcalá de Henares). Tlf. 976 530 830/654 772 248

**SE VENDE** finca para explotación ganadera de recreo o como turismo rural, ubicada en el Valle de Pedroches (Córdoba). 20 Hc, totalmente cercada de piedra, con un gran encinar, fácil acceso y mucho agua, una preciosidad. Precio a convenir. Tlf. 687 44 50 34

**VENDO** dúplex en Alovera, 170 m2, con garaje. Tlf. 646 56 13 51

**SE ALQUILA** piso semi-nuevo de 3 habitaciones, 2 baños, cocina, parquet, calefacción individual. Buen precio. Tlf. 91 881 03 87/606 760 051.

**NUEVA ALCALÁ,** vendo piso de 105 m2 exterior, totalmente reformado y amueblado, 2 ascensores, zonas ajardinadas, 3 dormitorios, baño-hidro, terraza, 4 arm/emp, salón comedor, terraza, cocina completa, climatit, pte. término, a/a, gas natural, estanca y radiadores aluminio, (plaza de garaje opcional). Precio: 216.000 euros. Tlf. 676 116 115

**SE ALQUILAN** dos habitaciones en la Pza. de la Juventud, habitación luminosa. Para chica, piso a compartir con chicas. Reformado, a estrenar. 210/240 euros. Tlf. 627 07 33 40

**VENDO** chalet c/ Mallorca, 26. Alcalá de Henares, 3 plantas, 290 m2, 5 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, cocina amueblada, 4 plazas de garaje, trastero, piscina, doble ventana, rejas y alarma. 721.200 euros. Tlf. 699 068 162/91 880 08 51

**SE VENDE** apartamento en Anchuelo, 40 m2, con 80 m2 de patio propio, con posibilidad de construir, 1 dorm, 1 baño, cocina/a con electrodomésticos, salón comedor. 120.202 euros. Tlf. 646 00 03 72

**SE VENDE** piso en Jardín de Alcalá, 4 dorm, 2 baños completos, cocina grande con terraza y trastero, esquina, todo exterior y soleado. 288.000 euros. Tlf. 610 056 913

**ALCALÁ.** San Vidal, se alquila plaza de garaje para moto. Precio: 40 euros/mes. Tlf. 91 888 97 85

**SE VENDE** piso en Azuqueca, 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, 1 baño, puerta blindada, a/a, suelo de gres, climatit, trastero, totalmente reformado. Precio: 168.283 euros. Tlf. 639 54 80 09

**ISLA DE AROSA.** Vendo piso a estrenar, precioso, en el paseo marítimo, 3 dorm. y garaje. Tlf. 659 463 572/91 883 10 65

**ALQUILER** de nave industrial de 550 m2, totalmente diáfana, con oficinas y servicios, a estrenar. En Políg. Industrial cerrado (P.I. Europa). Tlf. 616 070 394

**SE ALQUILA** habitación individual en chalet compartido a persona seria y responsable, zona Ensanche. Totalmente amueblado con servicio de limpieza en zonas comunes. Tlf. 91 873 41 26

**SE ALQUILA** librería papelería, zona Reyes Católicos, excelente ubicación. Tlf. 676 20 13 65

**ALQUILO** habitaciones cerca de la Ciudad Universitaria, a estrenar, muy bien comunicado. Preguntar por Nuria. Tlf. 617 107 611

**SE VENDE** piso en Azuqueca, zona estación boulevard, 3 dorm, cocina/a, 1 baño completo, gres, w/a, totalmente reformado. Tlf. 639 54 80 09

**VENDO** finca rústica en Galápagos a 1 km del casco urbano, a 12 km. de Guadalupe y a 30 km. de Alcalá, 120.000 m2, vallada en parte, con pozo, linda con arroyo, 20 olivos, almendros, pueblo en expansión urbanística, ideal como finca privada o inversión. 6 eur/m2. Tlf. 659 81 32 97

**OCASIÓN.** Ensanche. Se vende estupendo chalet a estrenar, 225 m2 de vivienda, patio delantero y trastero, salón 30 m2, cocina 11 m2 con mirador, 3 dorm. uno de 19 m2, 2 baños grandes y aseo, garaje para 2 ó 3 coches y trastero bodega, buhardilla grande diáfana, instalación para TV e internet en todas las instancias. Precio oferta. 378.600 Eur. Sólo particulares. Tlf. 619 82 72 72

**ALCALÁ.** Ensanche. Avda. José Mª Pereda y rotonda Carlos Arniches, alquiler local de esquina, 116 m2, apto para cualquier negocio, 2 salidas de humos, nueva construcción, entrega enero 05, 1.502 euros+IVA/mes. Ideal bancos, seguros, etc. Tlf. 619 82 72 72

### Trabajo

**SE NECESITA DEPENDIENTA**  
Para tienda textil.  
De 17 a 20 años.  
91.881.29.32

**NECESITAMOS** distribuidores / as para venta de joyería, bisutería, regalo y cosmética. Enviamos catálogo con más de 4.000 artículos a todo color y tamaño natural, sin compromiso. Tlf. 91 726 54 28

**SE PRECISAN** colaboradores para editorial en Madrid y Alcalá. Solicitud de información y acceso al Apdo. 371. Mérida 06800

**EDUCADOR** infantil de 23 años, busca trabajo en escuelas infantiles o casas de niños para trabajar en cualquier horario. Preguntar por Javier. Tlf. 91 889 58 43

**LICENCIADA** en Químicas da clases de apoyo de ESO, Bachillerato o equivalente. Rebeca. Tlf. 91 888 58 82

**SE OFRECE** trabajo a pareja joven con buena presencia, discretos, ordenados y con mentalidad muy abierta para trabajar como internos en un chalet. Se ofrece contrato laboral y un buen sueldo. Interesados llamar al Tlf. 687 44 50 34

**INGRESOS** extras a tiempo

parcial o completo, posibilidad de trabajo desde casa. Tlf. 699 057 632

**SE OFRECE** trabajo a licenciado en derecho, especializado en mercantil, civil y laboral para la zona del Corredor. Ofrecemos contrato laboral indefinido y buenas expectativas laborales. Interesados llamar al Tlf. 687 44 50 34

**JOVEN** empresario busca 27 personas para cubrir diferentes áreas de forma inmediata a tiempo parcial o completo. Oportunidad de carrera profesional. Tlf. 685 90 80 42

**SI QUIERES** trabajar en tu tiempo libre, si necesitas dinero extra, gran multinacional necesita distribuidores comerciales por catálogo, llama y te informaremos sin compromiso de lunes a viernes de 19 a 21 h. Tlf. 619 33 25 16

**SE NECESITAN** dos comerciales para distribución de productos de cosmética y nutrición. No necesaria experiencia. Tlf. 620 036 532

**ALTOS** ingresos. Buscamos gente seria a tiempo parcial o completo, formación a cargo de la empresa. Urge. Tlf. 654 705 092

**EMPRESARIO** con negocio consolidado en varios países busca de 6 a 10 personas disponibles inmediatamente para expansión de su actividad en España. Dedicación parcial o completa, altos ingresos. Actividad en oficina en Madrid o desde el domicilio. Formación a nuestro cargo. www.trabajacomquileras.com

**BUSCAMOS** profesionales en áreas de nutrición y cosmética. Incorporación inmediata. Concertar entrevista en el Tlf. 677 274 965

**SE NECESITA** oficiala, ayudante y aprendiz de peluquería para Guadalajara. Sueldo fijo + comisiones. Tlf. 949 23 13 35

**CAJEROS/AS,** reponedores/as, se necesitan para comercio alimentación de nueva apertura en Alcalá de Henares. Tlf. 91 507 74 24

**PINTOR** oficial para obra nueva, se necesita, manejo de equipo de gotéale y aires, imprescindible con papeles. Tlf. 656 83 99 19

**NECESITO** vendedores/as para actividad independiente de venta por catálogo en joyas, lencería, cosmética y regalo. Enviamos atractivo catálogo sin compromiso. Sin inversión. Altas ganancias. Tlf. 91 301 41 43/647 29 80 76

**SE OFRECE** profesor nativo de inglés, con mucha experiencia, clases a domicilio, preferiblemente mañanas y tardes hasta las 5. Llamar al

Tlf. 690 670 802

**SE OFRECE** señora con experiencia para cuidar personas mayores por las noches de 22 a 9 h. Precio: 540 Eur. con informes. Preguntar por Ana. Tlf. 91 881 44 54/91 880 29 65

**CHICA** seria y con enseñanza superior de informática, busca trabajo. Tlf. 617 535 673

**SEÑORA** busca trabajo en casa para limpiar, planchar, cuidar niños, como externa o por horas. Tlf. 669 402 408

**SEÑORA** colombiana se ofrece para cuidar niños, limpiar, planchar o externa con experiencia y referencias. Tlf. 91 280 87 34/645 13 40 22/629 50 38 63

**CHICO** se ofrece para trabajar como asistente dental, tiempo parcial o completo, Madrid o alrededores, experiencia comprobada. Tlf. 628 92 70 79

**CHICO** se ofrece para trabajar como asistente dental, tiempo parcial o completo, Madrid o alrededores, experiencia comprobada. Tlf. 645 740 467

**ESTUDIANTE** de Derecho de 22 años, con dos asignaturas pendientes para acabar la carrera (Derecho financiero e internacional público) busca despacho de abogados para hacer prácticas en horario de tarde, preguntar por Marta. Tlf. 639 010 110

**BUSCO** trabajo por horas o como externa, tengo papeles en regla. Tlf. 645 533 901

### Motor

**QUAD** Yamaha Raptor 660R, sep. 01, impecable, muchos extras, ruedas nuevas, recién revisado en concesionario oficial. Mariano. Urge. 6.500 Eur. Tlf. 679 66 54 55

**PIAGGIO APE 50,** moto carro vendo por enfermedad de su usuario. No necesita carnet de conducir, a toda prueba (900 euros). Tlf. 616 070 394

### Varios

**SE VENDE** frigorífico pequeño marca Corberó, capacidad 274 litros, con congelador, perfecto estado, seminuevo, 1 año de antigüedad. Ideal para apartamento. 100 euros. Tlf. 91 889 21 85/657 48 99 80

**VENDO** caravana a estrenar totalmente equipada, toldo avance estabilizador doble cristal y más extras, todo 7.500 Eur. Mejor verla. Tlf. 645 865 767

**SE VENDE** guitarra nueva a estrenar, Mod. Alambra, 130 Eur. Tlf. 617 19 21 48/687 09 09 82

**SE VENDE** colchón de látex de 1,90 x 0,90 por 180 euros, colchón antiescaras de 1,90 x 0,90 por 170 euros, barandilla metálica cromada extensible para cama por 70 euros, andador ortopédico de adulto por 70 euros. Tlf. 600 641 628

### Contactos

902 111 803

Liga con chicas en tu misma ciudad no profesionales

#### RUSA

Rubia, 19 años, ojos azules, cuerpo diez. Elena, 130 de pecho, 24 horas. Teléf. 629.33.18.11

Chica busca hombres para iniciar. Discreta, atractiva, sin cobrar. 657 50 97 60

Morrita, sólo busco sexo, posibles tríos. No cobro, intimidad. 655 51 58 27

Señor desea contactos con hombres serios para relaciones esporádicas. 657 64 48 72

Culto duro, pechos grandes, muy juguetona, sin cobrar. Desplazamientos. 657 69 89 05

Atractiva chica, grandes pechos, busca hombres para sexo. Discreta. 655 51 59 32

CLAUDIA, 110 de pecho. GINA, espectacular. Domicilio. Máxima discreción. 91 883 39 50 / 660 550 250

**SALÓN DE MASAJES**  
Preciosas señoras, servicios de relax, jacuzzi, peep-show, 24 horas. Tómate una copa. Últimos. También a domicilio. Local climatizado. 5 años avalan nuestros servicios. 659 20 05 22 VISA

TATIANA, española, 22 años, cuerpo escultural. CRISTINA, rusa guapísima, cuerpo perfecto. 659 200 522 VISA

**VENEZOLANA**  
Rubia con buen pecho, acompañada de 4 chicas sexy y complacientes. 24h. Tlf. 660 976 535

"Todas las noticias que merecen ser inciertas"

# LA AVISPA

"All the news that deserve to be uncertain"

Yo soy AVISPA discreta - Que a todos distinguiré - Al bueno le haré justicia - Y al malo le picaré

## GENIALIDAD

### CARNÉ POR PUNTOS PARA DELINCUENTES

El Delegado del Gobierno en la Comunidad de Madrid, Constantino Mendaz, ha presentado esta semana su plan para paliar la delincuencia en la región sin reforzar la plantilla de la Policía Nacional, que en el caso de Alcalá necesitaría de hasta 50 nuevos agentes. "Pediré por escrito a los delincuentes que delincan menos". En ese sentido, Mendaz baraja la posibilidad de crear un carné por puntos con un mecanismo similar al que quiere imponer el Gobierno para los conductores: "Todos los delincuentes tendrán 12 cupones que se irán descontando en función de los delitos que cometan, excluyendo eso sí violaciones y homicidios. Cuando se les acaben, no podrán delinquir más", dijo el Delegado entre los aplausos de una nutrida concurrencia entre la que figuraban el guionista de 'Forrest Gump', el peluquero en paro de Luis Roldán y un representante del Comité de Sabios de TVE.

Pancho Rizo, delegado de la Asociación de Manguis de Madrid, valoró positivamente la propuesta del Delegado, pues legaliza una situación que de hecho ya existía: "Nunca pasa nada por robar, pero es justo y necesario que se nos reconozca un cupo de delitos a partir del cual siga sin pasarnos nada. Le pediríamos a Mendaz, no obstante, que ampliara el abono o que al menos sirviera también para comprar con descuento en alguna superficie comercial en la que en todo caso no pensamos gastar ni un euro", remató.

## NI BUSH NI KERRY, AZNAR

La Comisión de Garantías Constitucionales del Congreso de los Estados Unidos ha emitido un dictamen en el que define la fórmula a aplicar en el caso de que se produzca un empate a votos entre George Bush y John Kerry. En ese caso, Estados Unidos proclamará presidente a un personaje que haya demostrado el respaldo a la Nación; su repugnancia por las películas de Michael Moore; su dominio del dialecto tejano; su pasión por las Azores como destino turístico y su virtuosismo en el manejo de ruedas de molino. Tras elaborar un listado de las personalidades que encajan en ese perfil, la Comisión sólo ha encontrado a una que cumpla literalmente los requisitos: José María Aznar.

El ex presidente del Gobierno español ya ha mostrado en privado su disposición a aceptar ese encargo, si bien ha puesto algunos límites: no permanecer en la Casa Blanca más de ocho años; ofrecer un puesto de becario a Mónica Lewinsky y nombrar ministro de Asuntos Exteriores a Tony Blair una vez pierda las elecciones en su país. "Esto puede ser muy importante también para promocionar el Ribera del Duero", dijo un Aznar orgulloso de sí mismo.



**¿Y la mano de Dios?** La gran pregunta que se plantea la Humanidad desde los albores de la creación quedó sin resolver en la Conferencia de Presidentes impulsada por ZP y ninguno de los presentes consiguió demostrar que Zidane es mejor que Ronaldinho o viceversa. Los más osados, como Ibarra y Maragall, optaron por Genito y 'Tazán' Miguel como alternativas, mientras que Ibarretxe no dudó en defender la candidatura de Julen Guerrero. Esperanza se limitó a recordar que con el PP el Real Madrid siempre ganaba la Champions y Chaves arguyó que la Liga tiene una dudosa histórica penitente con el Sevilla. El Rey, que dijo ser de todos los equipos, se confesó seguidor del Steaua de Bucarest, mientras que Zapatero renovó la convocatoria para responder a otra gran duda: "¿Existió la mano de Dios en México 86 o Maradona es un genio?".

## Los expertos creen que para acabar con la telebasura habría que suprimirlo todo

El primer catálogo de programas perniciosos incluye los 'Tweenies', la teletienda de Chuck Norris y el tiempo, pero no dice nada ni de informativos ni de los del corazón

La regulación de la 'telebasura' en televisión podrían conllevar la supresión temporal de todas las emisiones en todas las cadenas si se aplica a rajatabla, según las conclusiones emitidas por el Comité de Sabios que asesora al Gobierno en la materia. "La 2 se salva en parte, pero no la vendad y para qué mantenerla si nos podemos ahorrar una pasta", añaden los especialistas gubernamentales, también expertos en el monocultivo del cebollino silvestre, las reformas constitucionales y los peinados más favorables para ZP. "De esto último podría beneficiarse también Teresa

Fernández de la Vega, que parece un hamster pasado por una lluvia monzónica", señala el representante del Comité, Florencio Gump. En todo caso, y como primer acercamiento a los contenidos que no podrán ser emitidos so pena de tener que pasar un fin de semana con Tere Lu Campos en el Museo Reina Sofía, ya se han identificado algunos programas perniciosos: 'Fútbol es fútbol' de Telemadrid cuando no ganan Zidane y Figo; los Tweenies de TVE por difundir la explotación de muñecos de felpa menores de edad; el espacio del tiempo de Tele 5 durante

el invierno por traer malas noticias, el programa de sexo de Lorena Berdún "por calentar al respetable sin cumplir luego con las expectativas" y las corridas de toros si se celebran en China por no respetar las reglas de la Fiesta Nacional "y ser igual de ridículo con un rapero de Cuenca". Sobre los programas rosas y marrones que pueblan todas las cadenas de televisión durante el día entero, los expertos señalaron que antes de decidir nada al respecto deben valorar cómo abordan los espacios de teletienda de madrugada protagonizados por Chuck Norris.

## CATALUÑA LANZA LA SELECCIÓN DE TUTEY CINQUILLO

Pasqual Maragall mueve ya hilos ante la ONU y las oficinas centrales de Blockbuster para lograr el plácet oficial a dos nuevas selecciones catalanas. La de tute, "un juego que los mismísimos Els Segadors ya practicaban", y el cinquillo o cinquet, "ideal para rematar una noche de pan con tiamaca". Los planes van tan avanzados que el conocido diseñador Pera Repera ya tiene confeccionados los uniformes oficiales de ambos equipos: una barretina roja y amarilla, un logo de la Virgen de Montserrat y una mochila con avituallamiento consistente en un fuet, una cebolleta y un cuento con la leyenda de Jorge y el Dragón prologado por Carol Rovira. "Nadie podrá pararnos", dijo el president.

## 'ESTRACAGARIO' ANALIZA LA IDEA DE ESPAÑA

### CULTOY COSMOPOLITA

El doblaje de las películas de Jim Carrey, decisivo para solventar el debate

¿Existe España? ¿Es un metaconcepto o una realidad histórica? ¿Se puede ser español sin adorar las gambas al ajillo? ¿Qué relación existe entre la idea de España, la poesía en palíndromos bables y las películas de Jim Carrey dobladas al tailandés? Con tan apasionantes incógnitas por resolver 'Estracagario' retó a algunos de los intelectuales más reputados del país a participar en el programa, nominado por la revista 'Ganchillo Creativo' al Forúnculo de Oro 2005. Tras suspender el preceptivo control antidopaje impuesto por el Comité de Sabios de TVE para evitar la telebasura, los tertulianos emitieron su diagnóstico. Pep Bon-O, chino de origen albaceteño, dudó de la vinculación entre el crustáceo y la leyenda de Don Pelayo, pero fue contundente al afirmar la existencia de España: "Sólo un país muy seguro de sí mismo puede nombrar a quienes nombra como ministros de Defensa". Gordi Puxol, desde Sant Cugat, negó por contra la existencia de un debate y apuntó que "sólo hay un Estado plurinacional, federalizado, escindido y con L-casey inmunitas, como cualquier niño catalán sabe desde siempre". Chema Chavila, por último, prefirió decir que es Dios quien decide la existencia de las naciones y que, en ese sentido, su palabra debe escucharse y atenderse "con un Quijote en la mano y una cruz en la otra. ¡Presente!".

### Horóscopo del día

**Pisces.** Sigue así y acabarás participando en una Conferencia de Presidentes Autonómicos. Y si insistes en ser el gracioso de la familia, puede ser aún peor: el Ministerio de Defensa siempre apuesta por uno como tú, así que espabila y cambia de actitud. Dos avernarías y ocho flexiones no son suficiente para expiar tus pecados.

## "Que me evacúo, que me evacúo"

'Diálogos imposibles' reproduce la conversación a micrófono cerrado que mantuvieron en el Senado los principales presidentes autonómicos con el Rey

- Rey. Mira Juanjo, que al final lograréis la independencia y la vais a evacuar. Con lo bien que vivís sin tener que hablar de paro, vivienda, carreteras o pensiones...
- Ibarretxe. Majestad, pero es que Euskadi es uno, grande y libre...
- Esperanza. ¡Calladito estabas más guapo!
- Ibarra. Yo me evacúo en el tema éste, sea la secesión de las Vascongadas o la crisis de Gallardón. Y me evacúo cuantas veces haga falta, que las bellotas son un laxante del copón.
- Maragall. Ni lo uno ni lo otro, una cosa intermedia que nos permita sacar lo mejor de cada sitio...
- Esperanza. ¡Calladito estabas más guapo!
- Ibarra. Pues yo, Pascual, me evacúo también en tu selección de hockey. Vaya mariconada de deporte chaval.



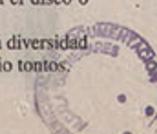
El Rey, avalando la diversidad

qué decir de partir troncos y levantar piedras?

- Ibarra. Que sepas que los extremeños somos mucho más inteligentes que vosotros: Paco Rodríguez, de Trujillo, levanta 500 kilos de piedra con el...
- Esperanza. ¡Calladito estabas más guapo!
- Maragall. El hockey representa nuestra identidad y no vamos a renunciar a ella salvo que las transferencias del Estado nos sigan pagando olimpiadas y fórum.
- Chaves. Desde Andalucía tendemos un puente para que la deuda histórica pueda llegar a la Giralda.
- Esperanza. ¡Calladito estabas más guapo!
- Ibarra. Oye chati, cambia el disco o me evacúo en tu cardado.
- Rey. Pues yo no veo tanta diversidad en España. Todos son medio tontos.

## ¿Quieres escribir en LA AVISPA?

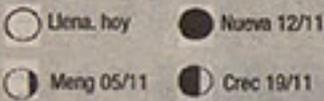
Envíanos tus 'noticias' a [redaccion@diariodealcala.es](mailto:redaccion@diariodealcala.es) y si merecen la pena las publicaremos con tu firma. Y si no vales, siempre podrás formar parte del Comité de Sabios que asesora al Gobierno.



**El sol y la luna**



**Fases de la luna**



**Ayer en el Corredor**

	Max.	Min.	Lluvia
Alcalá	14°	7°	- /m²
S. Fernando	13°	6°	- /m²
Torrejón	14°	7°	- /m²
Costada	14°	7°	- /m²
Madrid	14°	7°	7 /m²
Guadalajara	13°	7°	4 /m²

\* Datos de precipitación recogidos desde las 12:00 UTC de anteaer hasta las 12:00 UTC de ayer

**Corredor del Henares**



**El consultiempo**



¿Qué previsiones meteorológicas podemos extraer tan solo de un mapa isobárico?

**Roberto Martín**

Lo primero que hay que buscar en un mapa isobárico son las zonas de altas y bajas presiones, marcadas con una A o una B en el centro del sistema, respectivamente. La segunda conclusión es respecto al viento, y es que cuando las isobaras aparecen muy juntas, es señal de fuertes vientos, que suelen ir asociadas a depresiones. Por el contrario, cuando están muy separadas, predomina una calma relativa, generalmente asociada a anticiclones. Si el viento proviene de latitudes superiores, indudablemente, aporta aire más frío. Por último, los frentes, conllevan cambios de tiempo, más importantes con los sistemas frontales fríos.

Puede enviar sus preguntas a: Sección "Consultiempo" [botmasc@borrasca.org](mailto:botmasc@borrasca.org)

**Refranes Populares**

*No hay primavera sin flores, ni verano sin calores, ni otoño sin racimos, ni invierno sin nieves y fríos.*

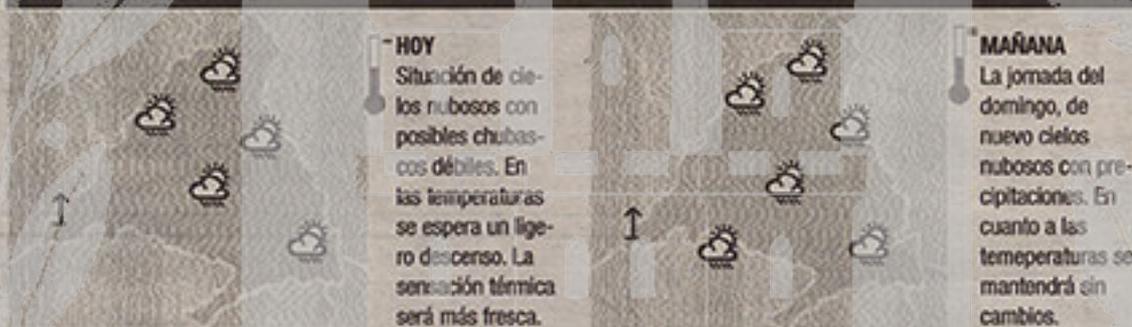
A pesar de que se den situaciones meteorológicas anormales en las diferentes estaciones climáticas del año siempre en algún período, más o menos largo, de las mismas se dan las condiciones típicas que las caracterizan.

**DE NUEVO, INESTABLE**

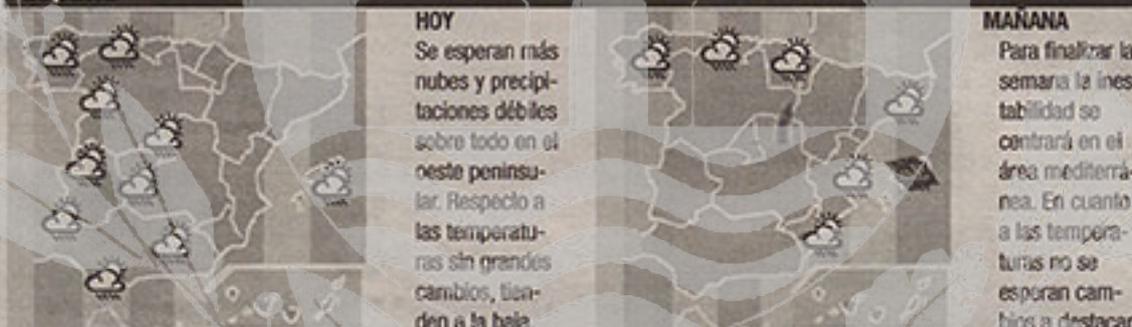
Las nubes van a ser más abundantes en el Corredor y las precipitaciones algo más probables en la Comunidad, aunque no se espera demasiado intensas. En la sierra, podrían resultar

algo más persistentes, pero en general débiles. Unas precipitaciones que podrían ser incluso en forma de nieve a partir de 1700m. Las temperaturas experimentarán un nuevo descenso. El fin de semana se presentará bastante fresco en general.

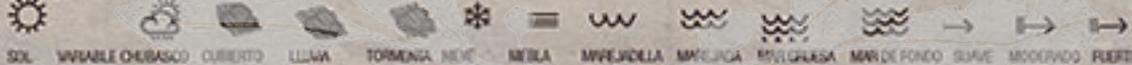
**Madrid**



**España**



**Leyenda**



**Contaminación**

Gases	Niveles
Azufre	9 ug/m3
Nitrógeno	30 ug/m3
Carbono	0'5 ug/m3
<b>Calidad</b>	<b>Buena</b>

Las últimas precipitaciones y los vientos, junto con la nueva masa de aire frío que llegará desde el noroeste son buenas noticias para los niveles de contaminación. La calidad del aire sigue siendo buena.

**Temperaturas y tiempo hoy en...**

EN ESPAÑA	Bilbao	17 14 V	Jirona	23 16 V	León	12 4 Ch	Oviedo	16 9 Ch	S.C. Tenerife	25 19 V	Valencia	23 14 V	Berlín	12 8 Ch	Guatemala	25 15 N	París	16 9 N	
A Coruña	16 11 U	Burgos	13 5 V	Gijón	16 7 Ch	Logroño	18 10 Ch	Palencia	13 4 Ch	Santander	19 13 Ch	Valladolid	13 6 Ch	Bruselas	16 10 V	La Habana	29 20 D	Pekín	18 7 D
Albacete	17 6 V	Cáceres	16 11 Ch	Granada	18 9 Ch	Lugo	14 8 U	Palma M.	23 17 Ch	Segovia	13 5 Ch	Vitoria	13 7 Ch	Buenos Aires	28 12 D	Lisboa	17 12 Ch	Praga	15 7 N
Alicante	24 15 V	Cádiz	21 15 Ch	Guadalajara	13 5 Ch	Lleida	22 8 Ch	Palmas, Las	25 21 V	Sevilla	21 11 Ch	Zamora	15 7 Ch	Caracas	32 26 U	London	14 11 U	Río de Janeiro	23 19 D
Amería	21 15 V	Castellón	22 12 V	Huelva	20 12 Ch	Madrid	12 7 Ch	Pamplona	18 10 Ch	Soria	10 3 Ch	Zaragoza	19 11 Ch	Dublin	13 8 Ch	Los Angeles	19 10 D	Roma	22 17 To
Ávila	10 2 Ch	Ciudad Real	16 9 Ch	Huesca	16 9 Ch	Málaga	21 15 Ch	Pontevedra	16 12 U	Taragona	21 13 V	EN EL MUNDO	25 20 D	el Cairo	29 20 D	México	25 12 N	Santiago	24 6 D
Badajoz	17 10 Ch	Córdoba	19 11 Ch	Ibiza	21 16 Ch	Murcia	24 13 V	Salamanca	14 6 Ch	Torrel	13 5 V	Amsterdam	15 10 N	Estocolmo	7 4 Ch	Moscú	5 2 Ch	Tokio	18 10 D
Barcelona	21 14 V	Cuenca	13 6 V	Jalón	17 10 Ch	Ourense	17 11 Ch	S. Sebastián	17 14 Ch	Toledo	16 6 Ch	Atenas	25 18 D	Ginebra	16 8 N	New York	15 8 N	Viena	16 9 Ch

Toda la información del tiempo en [www.anticiclón.com](http://www.anticiclón.com)

Sorteos	
Lotería Nacional	Primitiva
<b>JUEVES 28 DE OCTUBRE</b>	<b>JUEVES 28 DE OCTUBRE</b>
PRIMER PREMIO <b>35.147</b>	6-10-16-39-42-47 C 32 R 8
Fracción: 1 Serie: 3	Sábado 23 de octubre
TERMINACIONES: 0-5-7	2-3-15-38-41-45 C 9 R 2
SEGUNDO PREMIO <b>74.608</b>	Jueves 21 de octubre
	3-13-15-26-29-49 C 8 R 6
	Sábado 16 de octubre
	2-5-7-17-34-39 C 31 R 2
Gordo de la Primitiva	Bonoloto
<b>DOMINGO 24 DE OCTUBRE</b>	<b>VIERNES 29 DE OCTUBRE</b>
8-11-16-31-33-48 C 35 R 5	1-11-26-34-38-43 C 19 R 9
Domingo 17 de octubre	Miércoles 27 de octubre
2-17-19-39-40-49 C 34 R 4	6-13-21-22-29-37 C 19 R 0
Domingo 10 de octubre	Martes 26 de octubre
13-18-19-35-38-43 C 16 R 3	15-29-34-35-39-41 C 9 R 6
Domingo 3 de octubre	Lunes 25 de octubre
24-25-31-46-47-49 C 40 R 8	2-7-22-23-32-44 C 28 R 5
ONCE	Euromillones
<b>VIERNES 29 DE OCTUBRE</b>	<b>VIERNES 29 DE OCTUBRE</b>
51.897	1-8-32-35-38
SERIE: 065	NÚMEROS ESTRELLA: 4 y 9
300.000 euros al número 20.633 y serie 029; 33.000 euros al número 20.633; 150 euros al número 0.633; 15 euros al número 633; 5 euros al número 33; 1,5 euro a la primera cifra (2); 1,5 euro a la última cifra (3)	Viernes 22 de octubre
	1-9-23-25-40 Estrella: 3 y 9
	Viernes 15 de octubre
	14-21-22-37-43 Estrella: 5 y 8



Interviú Boomerang- Miró Martorell

# A pensar sólo en la Liga

FOTOTECA

■ **El Boomerang Interviú** juegan el último partido de Liga antes del parón contra el Marfil Santa Coloma

■ **La necesidad** de puntos del visitante y las citas del Mundial y la Supercopa serán claves

■ **Daniel** será baja para este partido y para un Mundial, en el que participarán cinco compañeros suyos

## BOOMERANG INTERVIÚ

Quinteto inicial.- Luis Amado, Schumacher, Javi Limones, Marquinho y Julio Banquillo.- Joan, Andreu, Luis y Vigara.  
Entrenador: Jesús Candelas.

## SANTA COLOMA

Quinteto inicial.- Sergio, Thiago, David Mora, Rubén y Guille. Banquillo.- Cala, Julio López, Tijinho, Carnota, Blai, Gordillo, Oliver, Choco y Riquelme.  
Entrenador: Enric Burtul.

Árbitros: Camacho Moya y Murillo Sánchez  
Estadio: Pabellón Ruiz de Velasco (Alcalá).  
19.00 horas. Precios: 5 euros.

ÓSCAR SÁEZ ■ ALCALÁ

Esta tarde se juntarán muchas sensaciones en el pabellón Ruiz de Velasco de Alcalá. Cinco jugadores del Boomerang han sido convocados al Mundial de Taipei, que habrían sido seis, si Daniel no se hubiera lesionado; es el último partido de Liga hasta diciembre en Alcalá, que ha recibido al equipo con los brazos abiertos, y en dos días se celebrará la primera final de la temporada: la Supercopa de España en Sevilla, ante un rival duro, el Playas.

Pero el técnico de Interviú Boomerang, Jesús Candelas, alerta del peligro del Marfil Santa Coloma. "Nuestra intención es la de siempre, la de salir a ganar e intentar recuperar el liderato. El equipo no se puede poner a pensar ahora del Mundial y de la Supercopa porque el Santa Coloma seguro que vendrá con muchas ganas porque está necesitado de puntos". Y es que, mientras los de Boomerang sumaban todos sus encuentros por victorias en las cinco primeras jornadas, los



partidos sin perder

► El Boomerang Interviú puede sumar un partido más sin perder. Sería el duodécimo.



## Thiago

► Thiago, el pivot del Marfil Santa Coloma es el jugador más a tener en cuenta de los de Enric Burtul. Lleva 10 goles anotados

del Santa Coloma no habían entrenado su casillero de puntos en la tabla clasificatoria, aunque en los últimos partidos ha cogido algo de oxígeno.

## Daniel, baja

En el parte de bajas, Candelas sólo cuenta con la ya conocida ausencia de Daniel, que estará fuera

de competición durante las próximas cinco semanas. "Es una baja muy importante, porque no hemos jugado mucho con él, es la visión. Sin duda, será fundamental, pero esperamos sacar el partido adelante".

Asimismo, Candelas pidió un esfuerzo a la afición para que acuda este sábado al pabellón Ca-

jamadrid a animar al equipo. "Está claro que la continuidad de los partidos es básico para afianzar la afición, pero necesitamos su ánimo. Confío en que responda y que pronto llenemos el pabellón", aseguró el técnico de Boomerang Interviú. ¿La cita? A las siete de la tarde en el Ruiz de Velasco. No se la pierdan. ■



La plantilla del Boomerang saluda al Ruiz de Velasco en un encuentro de Liga

## HASTA DICIEMBRE

El Boomerang se despedirá hoy de su público hasta el mes de diciembre, ya que en noviembre se jugará el Mundial de fútbol sala en Taipei.

PREVIA ■ ELPOZO, LÍDER, VISITA BENICARLÓ

## Playas y Polaris se miden en el partido de la jornada

ALCALÁ ■ El Boomerang Interviú intentará vencer al Santa Coloma para recuperar el liderato en un supuesto pinchazo de El Pozo Murcia en casa del Benicarló, un recién ascendido, que no obstante, está haciendo un buen inicio de campaña. Sin embargo, el encuentro de la jornada se disputará en Cartagena, entre el Polaris World Cartagena y el Playas de Cas-

tellón, el cuarto clasificado contra el tercero, en un derbi vibrante. De ese encuentro, estará expectante el Lobelle de Santiago, de los alcaláinos César y Miguel Ángel Muñoz para dar caza al cuarteto de favoritos. Juega contra el Móstoles. Y después de esta jornada la Liga no volverá hasta diciembre. Playas y El Pozo esperan a Interviú. ¿Quién será líder? ■

Opinión

## Todos al Ruiz de Velasco

ISMAEL LABRADOR



Sé que la gente no tiene hábito de ver en esta ciudad deporte de élite; que la Liga de Fútbol Sala está montada de tal modo que seguir con regularidad cuándo, cómo y dónde juega el equipo de tu ciudad porque ahora hay un partido en casa, otro el sábado y ahora, así de repente, un miércoles. Los aficionados

pueden terminar perdiendo la onda y más cuando el Boomerang es un equipo nuevo en la ciudad que ha aterrizado este año. Pero los jugadores y el club están encantados con la respuesta que ha tenido el público, después de estar años y años con pabellones vacíos en los que había mayoría siempre del equipo visitante. Por

eso, salvo que te vayas de puente, porque está bien un merecido descanso después de tanto trabajar, acude al Ruiz de Velasco a disfrutar de un partido de élite. No volverá a verlos hasta diciembre, que volverán casi por Navidad. Ellos, los jugadores, te lo agradecerán con espectáculo puro.



## El análisis de Bécker

## ▶ OJO A TORREGROSA

**La juegan, pero les cuesta competir**

▶ **Portería**- Rebollo viene del Oviedo, un tanto excéntrico, aunque mejora día a día.

▶ **Defensa**- Se sitúa con una línea de cuatro hombres que marcan en zona. Vaqueriza y Carlos Alberto son los laterales, siempre con proyección ofensiva, actuando de centrales Agustín e Iván (medio-centros reconvertidos).

▶ **Centro del campo**- En el doble pivote juega quizá el jugador de mayor proyección del equipo: Aitor. Es organizador, tiene buen manejo y un excelente golpeo en largo. A su lado puede jugar Nacho, intuitivo e inteligente, algo más defensivo.

▶ **Ataque**- Ofensivamente, puede hacerlo con dos extremos y dos puntas o bien con tres medias puntas y un solo hombre arriba. Torregrosa es incombustible y Redondo muy habilidoso.



Joselu regresa al once titular tras dos partidos de ausencia

SEGUNDA B ■ EL ALCALÁ SÓLO TIENE LA BAJA DE JOSELU PARA MEDIRSE AL SANSE

## Listos para despegar

El Alcalá confía en sumar tres puntos que les alejarían de la zona baja de la tabla ■ Los rojillos ahora se encuentran séptimos, en puestos de Copa

Ó.S. ■ ALCALÁ

No se sabe si jugará con tres atrás ni tampoco cuál es su pareja atacante, porque cada fin de semana es una sorpresa, pero con la lesión de Joselu, que no estará hasta la próxima semana en Leganés, es probable que el técnico serbio Josip Visnjic se decante por jugar con cuatro atrás, con Gonzalo y Pellicer en el centro, una auténtica garantía para encajar goles poco goles. Pero si saber con quién va a jugar es hacer una quiniela, adivinar los que van a jugar arriba es otra incógnita. De hecho, uno de los candidatos a ocupar una de las plazas del once titular, Cristian, lo desco-

noía. "Yo me encuentro muy bien para jugar, con mucha confianza y dependerá de lo que decida el mister", decía Cristian, que anotó el gol salvador en los minutos de descuento el pasado domingo ante el Navalcarnero y que se ha ganado a la afición.

Para el delatero rojillo, que es el único de los cuatro que ha anotado en este arranque liguero, es un partido muy importante porque "nos daría mucha confianza, nos alejaríamos de los puestos de abajo y nos permitiría jugar con más tranquilidad y nos haría pensar en metas mayores". No obstante, Cristian advierte que el Sanse es un equipo que defiende muy juntito y "tenemos que in-

## La anécdota

## ▶ EL ENTRENADOR LOCAL

**Un ruso de Vallecas en el 'Sanse'**

Si serbio es el técnico de Alcalá, más curioso es lo del técnico del San Sebastián de los Reyes, Antonio Iriondo. Aunque por su forma de hablar nadie lo diría, el ex técnico del Rayo Vallecano nació en Moscú, la capital rusa. No obstante, es español y se ha curtido como entrenador en Vallecas. Teme más a su equipo que al Alcalá. Veremos qué pasa.

tentar tocar para abrir su defensa". Mientras, para el técnico rojillo, Josip Visnjic, el partido será uno más. "Tenemos confianza en nosotros mismos y confiamos en obtener algo positivo. Si no, felicita-

remos al contrario y ya está", señaló con su ya habitual tono lacónico. No quiso desvelar su once inicial, aunque dejó ver que lo hará con cuatro atrás.

Por su parte, el técnico del San

Sebastián de los Reyes, espera conseguir un resultado positivo, aunque "el Alcalá es un rival muy complicado". Sin embargo, a Iriondo, ex del Rayo Vallecano, le preocupa especialmente su equipo. Más que el Alcalá. "Jugamos bien al fútbol, pero a veces no sabemos competir", reconoce Iriondo, al que un ex pupilo suyo, Leal, el portero del Alcalá, no regatea piropos. "Si la temporada pasada hubiera llegado antes, no sabemos dónde podría haber acabado el Sanse". De momento, este año está en la zona baja de la tabla. Pero esto no ha hecho más que comenzar. ■

## U.D. San Sebastián



Entrenador Antonio Iriondo

Banquillo	14 Airam
12 Berodia	15 Tejedor
13 Aparicio	16 Ismael

## Delanteros

**2** Una de las dudas del once rojillo es saber quién será la pareja de ataque que decidirá Visnjic este fin de semana

## R.S.D. Alcalá



Entrenador Josip Visnjic

Banquillo	14 Golderos
12 Esaú	15 Fran
13 Ballosteros	16 David Diego

## Derrotas

**0** El Alcalá no conoce la derrota en el Matapiñoneras desde que está en Segunda B. Tres enfrentamientos, una victoria y dos empates

## Árbitro y escenario

David Becerril Gómez



Nuevo Matapiñoneras  
Capacidad para 3.000 espectadores.

Campeonato Nacional de Liga ■ 10ª Jornada Liga Segunda División B grupo IV  
Nuevo Matapiñoneras (San Sebastián de los Reyes) ■ Domingo 12.00 horas

# PARQUE DEPORTIVO LA DEHESA

**34,90 € AL MES!!**  
(MATRÍCULA GRATIS)

Por 34,90 euros cada mes podrás hacerte socio y utilizar gratuitamente nuestra piscina, gimnasio, salas de aerobic y sauna.

¡¡NO ESPERES MÁS!! INFÓRMATE

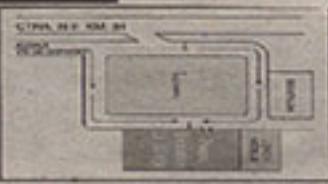
PARQUE DEPORTIVO LA DEHESA

Centro Comercial La Dehesa (detrás de Alcampo)

Ctra. N-II, Km. 34 • Alcalá de Henares

TELÉFONO 91 880 19 04

HORARIO: LOS 7 DÍAS DE LA SEMANA  
ININTERRUMPIDAMENTE DE 10 A 22:30 H.



3 NUEVAS PISTAS DE PADEL  
ABIERTO EL PLAZO DE INSCRIPCIÓN  
EN LA ESCUELA DE PADEL  
APÚNTATE Y APRENDE A JUGAR  
AL DEPORTE DE MODA EN ESPAÑA.

## PREFERENTE

## Los dos se encomiendan a Santa Ana

R.S.D. ALCALÁ B

ALCALÁ ■ Con la urgencia de la victoria, y con el miedo a lo que podría suponer un nuevo tropiezo se miden mañana Alcalá B y Santa Ana B en un interesante y atractivo duelo de filiales. Los locales no pueden permitirse una nueva derrota en casa (sólo han ganado un en-



cuentro como locales), y los de Esteban Becker quieren que lo de Algete (2-1 el pasado domingo) sea el comienzo de una escalada en la tabla. Para ello, necesitan no fallar en casa del Santa Ana. ■IL

Santa Ana B - RSD Alcalá B Dom., 16h. (Escuela Sta. Ana)

## RUGBY

## Duelo de artilleros en la Complutense

ALCALÁ ■ Partidazo el que le espera en el campo de Paraninfo de la Ciudad Universitaria de Madrid al Hercesa ante el Cisneros, tercer clasificado en la clasificación, que espera dar el zarpazo para asentarse en los puestos altos de la tabla. Los azulones, por su parte, son segundos y confían en terminar su ronda de enfrentamientos con los conjuntos filiales con una victoria. Pero el que de verdad saldrá victorioso será el aficionado, pues se enfrentan los dos equipos más anotadores del campeonato. ■Redacción

## PREFERENTE ■ EL COMPLU ESTÁ SIENDO UNA DE LAS SENSACIONES DE LA LIGA

## Más chulos que un ocho

El Complutense espera conseguir su octavo encuentro consecutivo sin perder ante un Pegaso B que sólo lleva dos victorias esta temporada

A.D. COMPLUTENSE

ALCALÁ ■ Al dicho de "no hay dos sin tres" el Complutense quiere darle la vuelta para convertirlo en un "no hay siete sin ocho". Porque siete son los partidos que los de Tena llevan sin perder, tantos como jornadas se llevan disputadas, y ocho son los que pueden ser si el equipo alcaláino mantiene la meteórica racha de buen juego y resultados con el que ha empezado la temporada.

En esta ocasión el rival es el Pegaso B, uno de los filiales de la categoría, que lo máximo que ha sacado fuera de casa en lo que va de Liga ha sido un pobre empate sin goles ante el Santa Ana B, hace dos jornadas. Todo lo demás ha sido una derrota por 3-2 ante El Pardo y otra por 1-0 ante el Majadahonda B, aunque el 2-0 con el que los de Tres Cantos ganaron el



Tena no quiere que sus jugadores se relajen ante el Pegaso B

pasado fin de semana al Alcobendas les dio una importante inyección de moral para presentarse mañana en el Recinto Ferial.

El Complutense, por su parte, está siendo una de las sensaciones del campeonato con el tercer puesto que ostenta en la tabla, a tan sólo dos puntos del líder. Los de Tena, que se han hecho fuer-

tes en su feudo, no han perdido en casa, como tampoco lo han hecho fuera, pero tampoco quieren relajarse cuando tan sólo se ha disputado el primer tramo de la competición. Por ello, saldrán sin confianzas ante el Pegaso B, con el objetivo de conseguir una nueva victoria. ■Labrador

AD Complutense - Pegaso B Dom., 16:30h. (Recinto Ferial)



**La Legua da paso a la Milla.** La Asociación de Vecinos 'Espartaes Sur' celebra mañana, a partir de las 10 de la mañana y desde la calle Federico García Lorca, una Milla Urbana en la que los corredores tomarán la salida distribuidos en 10 categorías. La carrera, de carácter popular, está abierta a la participación de aficionados de todas las edades.

## VOLEIBOL ■ EL C.V. ALCALÁ QUIERE SALIR DEL ÚLTIMO PUESTO ANTE EL SAGRAT COR

## Oportunidad para salir del pozo

ALCALÁ ■ El mal comienzo de Liga del equipo femenino del Club Voleibol Alcalá tiene fecha de caducidad. Concretamente hoy, a partir de las seis de la tarde. A partir de esa hora los errores de las primeras jornadas y los malos resultados deben quedar atrás para dar paso a las victorias. En este caso se trata de sumar la primera ante el Sagrat Cor Sarriá, octavo clasificado en la tabla que sólo ha

ganado un encuentro en las cuatro jornadas disputadas. Las alcaláinas, que por el momento sólo han cosechado derrotas, quieren aprovechar la visita de las catalanas para sumar de una vez el primer triunfo.

En el capítulo de optimismos, las complutenses, pese a ser últimas, han encajado menos puntos que sus rivales de hoy. En concreto 323 contra 361, aunque

también han marcado muchos menos (207 a 296).

El equipo quiere hacer del Pabellón del Val un fortín y reclaman el compromiso de su público para que el ambiente sea de auténtica tensión para las visitantes. Ganar supondría un punto de inflexión en la trayectoria liguera del C.V. Alcalá. ■

C.V. Alcalá - Sagrat Cor Sarriá Sab., 18h. (Gimnasio del Val)



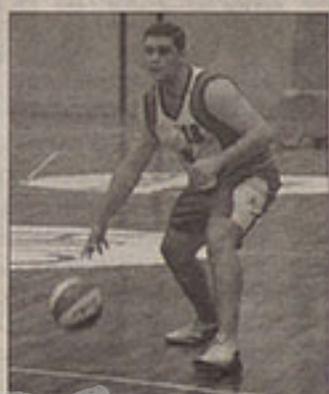
Ganar en casa es el objetivo

## En corto

### Berissa se enfrenta a su ex equipo

**Silla de Ruedas.** Complicado encuentro el que le toca disputar al Hercesa de baloncesto en silla de ruedas esta tarde ante La Peraleda, un viejo conocido al que los azulones ya se enfrentaron en el mismo grupo de la Liga la pasada campaña. En las filas del conjunto toledano se encuentra el internacional Agustín Berissa, ex del CDH.

CD Hercesa - La Peraleda Sab., 16h. (Ruiz de Velasco)



Visita complicada del CDH

### Primero Coslada y ahora Arcángel

**Baloncesto.** El equipo de Primera Nacional masculina del CDH se mide este fin de semana a otro miembro de la categoría tras fidar con el Coslada el pasado fin de semana. En esta ocasión el rival es el Arcángel (dom. 19 horas, Colegio Arcángel), uno de los cuatro equipos que la pasada temporada entraron en la fase final del ascenso, pero que este fin no ha comenzado con buen pie.

### Cuenca puede darle el liderato al CDH

**Baloncesto.** En lo que respecta al Primera Nacional femenino del Hercesa, las chicas de Ernesto Calles viaja a Cuenca para enfrentarse al tercer clasificado. Las azulonas son segundas y esperan dar un nuevo zarpazo que les devuelva a la primera plaza. Las alcaláinas tienen la ventaja de no contar con ninguna baja, aunque seguirán contando con las Junior Ruth y Patricia.

### El Juan de Austria visita al líder invicto

**Baloncesto.** El Juan de Austria juega un más que interesante ante el líder invicto, el Baloncesto Torrejón. Javier Morillo ya tiene disponible a todos sus hombres, aunque algunos aún están faltos de rodaje, pero que a buen seguro pondrán las cosas difíciles a los torrejoneros, tratando de sumar su segunda victoria de la temporada para coger una importante inyección de moral.

# Entrevista

**Gala León** ▶ Ex tenista profesional

Diez años en la élite profesional del circuito femenino, ocho de ellos entre las 100 mejores del mundo, contemplan la carrera de esta alcaláina que con 11 años cogió su primera raqueta y con 30 (cumplirá 31 en diciembre) ha decidido colgarla con dos campeonatos de España absolutos, un Masters de España y un sinfín de anécdotas a sus espaldas

## “Con mi retirada el tenis pierde la alegría de la huerta”

ISMAEL LABRADOR ■ ALCALÁ

El mismo torneo que la dio a conocer a nivel internacional le ha servido como telón a su trayectoria deportiva. En 1996, una joven llamada Gala León alcanzaba los octavos de final de Roland Garros sin entrar en las quinielas. En 2004, el torneo francés ha visto el adiós de la mejor raqueta complutense.

▶ El pasado mes de agosto decidió colgar la raqueta. ¿Qué ha estado haciendo en este tiempo?

- He estado mes y medio echándole una mano a mi hermana en una perfumería que tiene aquí en Alcalá y luego me he dedicado a no hacer nada, a entrenar un poco sólo para mantenerme, y a descansar.

▶ Menudo cambio más radical el suyo. Cambiar la raqueta por un frasco de colonia...

- Jaja, sí. Ha sido una experiencia auténtica. Me temblaban más las piernas que cuando jugaba al tenis. Me he dado cuenta de que la vida laboral es muy dura.

▶ ¿Y le reconocían los clientes?

- Sí. Me conocen por mi hermana también.

▶ ¿Piensa dedicarse a vender colonias o tiene otros proyectos?

- Me dedicaré a lo que me dejen. Me gustaría seguir vinculada al tenis femenino, bien organizando torneos o preparando jugadoras o algo por el estilo. Pero hay problemas para encontrar trabajos así.

▶ ¿A qué problemas se refiere?

- Llama a la Federación de tenis o

al Ayuntamiento

para ver si dan alguna explicación.

A mí me gustaría seguir vinculada al tenis, y si es en Alcalá, pues mucho mejor. Pero lo que quiero es un planteamiento serio de una escuela de tenis con futuro, o alguna cosa interesante, pero siempre relacionada con el tenis femenino, que está un poco abandonado.

▶ Si no pudiera seguir vinculada al tenis, ¿a qué se dedicaría?

- No veo la opción de que no me pueda dedicar al tenis. Me parecería muy fuerte. Puedo enseñar mucho tenis y mucha táctica. Creo

que tengo muchas cosas que seguir aportando al tenis.

▶ ¿Cuál cree que es el nivel del tenis en Madrid en comparación con otras comunidades autónomas?

- Muy bajo. No hay infraestructuras ni gente que quiera trabajar. Está muy abandonado, por eso todo el mundo de Madrid se va a Barcelona o Valencia. Aquí no hay pistas cubiertas y si llueve, pues te tiras una semana sin entrenar. En Alcalá esto no es una excepción.

▶ ¿Echa de menos competir?

- Me costó mucho al principio. Estaba un poco desubicada y no podía ni ver el tenis por la tele ni seguir los resultados porque estaba con el gusanillo. Pero luego al final, estoy encantada. No me arrepiento de nada y no tengo ninguna duda.

▶ ¿Cuándo tomó la decisión de poner fin a su carrera?

- Es una decisión que no se toma

de un día para otro. Yo la tomé en septiembre del año pasado, con vistas a retirarme después del Roland Garros (de 2004). Me senté conmigo misma y me dije “estoy no es para mí”. El estrés de los viajes, la maleta para un lado y para otro... eso ha sido lo que más me ha cansado. Pasas muchas horas sola, no ves a la familia y a los amigos. Y todo lo que he perdido de joven lo quiero recuperar ahora. Y

además, el 2004 ha sido un buen año en cuanto a resultados. Yo no me voy peleada con el tenis. Me ha dado mucho.

▶ ¿Qué cree que se ha perdido por dedicarse al tenis?

- Pues toda una vida fuera de lo que es el ámbito social. Sólo podía ver a mis amigos una vez al mes para irme al día siguiente, y a la familia, pues lo mismo.

▶ ¿No va a echar de menos el cir-

cuito?

- Lo que más echo de menos es la gente, ver a mis amigas del tenis, mis compañeras. Pero lo que es juego y competición no lo echo de menos. Cuando tengo gusanillo juego un día o dos y se me pasa.

▶ Se retiró en Roland Garros, que ha sido un poco su torneo talismán...

- Sí, es el que más me gusta, el que me despertó y para mí siempre ha sido especial.

▶ Precisamente en Roland Garros, cuando usted alcanzó los octavos de final en 1996 y le preguntaron si había alcanzado la gloria, dijo que para eso tendría que haber ganado un Grand Slam y tener 500 millones de pesetas en su cuenta...

- Jaja, sí efectivamente. Y a la vista está que no he conseguido la gloria, jaja. La gloria es algo a lo que todo deportista sueña, el que es atleta con una medalla olímpica y el que es tenista con un Grand Slam, pero no todo el mundo puede conseguirlo, aunque sí puedo decir que estoy satisfecha con lo que he hecho. Tengo que es-



La tenista complutense quiere seguir vinculada al mundo del tenis femenino tras decir adiós a su carrera deportiva

de un día para otro. Yo la tomé en septiembre del año pasado, con vistas a retirarme después del Roland Garros (de 2004). Me senté conmigo misma y me dije “estoy no es para mí”. El estrés de los viajes, la maleta para un lado y para otro... eso ha sido lo que más me ha cansado. Pasas muchas horas sola, no ves a la familia y a los amigos. Y todo lo que he perdido de joven lo quiero recuperar ahora. Y

además, el 2004 ha sido un buen año en cuanto a resultados. Yo no me voy peleada con el tenis. Me ha dado mucho.

▶ ¿Qué cree que se ha perdido por dedicarse al tenis?

- Pues toda una vida fuera de lo que es el ámbito social. Sólo podía ver a mis amigos una vez al mes para irme al día siguiente, y a la familia, pues lo mismo.

▶ ¿No va a echar de menos el cir-

cuito?

- Lo que más echo de menos es la gente, ver a mis amigas del tenis, mis compañeras. Pero lo que es juego y competición no lo echo de menos. Cuando tengo gusanillo juego un día o dos y se me pasa.

▶ Se retiró en Roland Garros, que ha sido un poco su torneo talismán...

- Sí, es el que más me gusta, el que me despertó y para mí siempre ha sido especial.

▶ Precisamente en Roland Garros, cuando usted alcanzó los octavos de final en 1996 y le preguntaron si había alcanzado la gloria, dijo que para eso tendría que haber ganado un Grand Slam y tener 500 millones de pesetas en su cuenta...

- Jaja, sí efectivamente. Y a la vista está que no he conseguido la gloria, jaja. La gloria es algo a lo que todo deportista sueña, el que es atleta con una medalla olímpica y el que es tenista con un Grand Slam, pero no todo el mundo puede conseguirlo, aunque sí puedo decir que estoy satisfecha con lo que he hecho. Tengo que es-



Gala León (en el centro) comenzó a jugar a los 11 años

“Me parecería muy fuerte no poder seguir dedicándome al tenis. Puedo enseñar mucha táctica y aportar mi experiencia”

“El tenis ha cambiado mucho. Ahora hay más vitaminas que ayudan a las jugadoras a pegarle más fuerte a la pelota”

“Coincidir con Arantxa y Conchita nos ha perjudicado a las que veníamos por detrás porque no se nos valoraba lo suficiente”

“El show en el que se está convirtiendo el tenis femenino lo iniciaron las Williams. Luego llegó Kournikova, que salió top model”

#### Muy personal

##### “Donde esté un buen cocido...”

- ▶ **La derecha de...**  
- Conchita Martínez en mujeres y Carlos Moyá en hombres.
- ▶ **El revés de...**  
- Justine Henin y Albert Costa.
- ▶ **El saque de...**  
- Serena Williams y Pete Sampras.
- ▶ **Un hobby...**  
- El *Sillón-bol*, jaja. Me gusta todo tipo de deportes.
- ▶ **Un ídolo...**  
- Steffi Graf
- ▶ **Una comida...**  
- El cocido. Donde esté un buen cocido madrileño...
- ▶ **La rival más difícil...**  
- Las Williams.
- ▶ **Y su rival favorita...**  
- Jelena Dokic.

tar orgullosa con mi carrera.

▶ **¿Qué nota le pondría a su carrera?**

-Un notable. Sobresaliente habría sido ganar un Grand Slam.

▶ **¿Qué le ha dado el tenis?**

-Todo. Desde una educación hasta una buena experiencia de convivencia. También he aprendido muchas culturas y mucho respeto hacia la humanidad en sí y sobre todo un nivel económico y de vida que no pensaba que se pudiera tener.

▶ **¿Viven tan bien los tenistas como parece desde fuera?**

-No. Es algo irreal. No voy a decir que vivan mal porque tienen una vida... sobre todo los chicos que ganan tres y cuatro veces más que no-

■ **“Yo no me voy peleada con el tenis. Me ha dado mucho, aunque también me he perdido toda una vida dedicándome a este deporte profesionalmente”**

sotras, ellos tienen la tranquilidad absoluta. Pero las mujeres sufren más porque si no ganas partidos incluso tienes pérdidas. Pero es como todo, los 10 mejores viven muy bien pero también hay que trabajárselo. Aquí nadie regala nada.

▶ **Si tuviera que elegir un momento de su carrera, ¿con cuál se queda?**

-Tengo cuatro: Roland Garros (1996), los 1/4 de Final de Berlín, el Máster de España que le gané a Arantxa y Conchita (1999) y el Campeonato de Madrid (2000). A nivel personal me quedo con que no he cambiado absolutamente nada desde que empecé a jugar hasta el día de hoy. Sigo siendo la



Gala León llegó a estar en el puesto 27 del ranking WTA en 2000

#### La Copa Davis

##### “La diferencia de altura sí se nota”

“La decisión de que la Copa Davis se juegue en Sevilla son cosas de despacho. A cualquier madrileño le gustaría que se jugara en Madrid y a cualquier sevillano en Sevilla, lógicamente. Es una decisión de despacho, porque tampoco creo que haya sido una decisión de los jugadores. Lo que sí es cierto es que la diferencia de altura se nota en la pista, aunque Sevilla no es lo más lento de este mundo”.

misma persona.

▶ **¿El tenis no cambia a las personas?**

-Lo que te cambia es el mundo, el mundo de la familia, el de que tengo más que tú, el de que siendo joven te ves con dinero. Te hacen la vida más fácil, pero es un mundo irreal que no te hace ver las cosas tal cual son, pero a los que ganan muchos millones les da igual. Hay muchos que se creen más de lo que luego consiguen. Sí que existe ese desequilibrio, sobre todo si no tienes otro ámbito para comparar. ▶ **Usted ha coincidido con**

Arantxa Sánchez Vicario y Conchita Martínez. ¿Eso ha sido un lastre o una ventaja?

-Por un lado ha perjudicado a las que veníamos por detrás porque no se nos ha valorado lo suficiente.

▶ **Ganar un Grand Slam parecía fácil viendo cómo Conchita y Arantxa los ganaban...**

-Exacto. Parece que ganar un Grand Slam es fácil y si no ganas nada, pues eres un paquetón. Pero veremos cuánto tarda en salir otra Conchita u otra Arantxa en España. Se ha acabado una generación del tenis femenino español.

▶ **¿Cree que en Alcalá puede darse otro caso Gala León?**

-Si se van de aquí sí. Me refiero a que se vayan fuera de Madrid, porque aquí es muy difícil. En general en Madrid no hay infraestructuras para entrenar.

▶ **Usted ha estado ocho años entre las 100 mejores del ranking WTA (en 2000 llegó a estar la 27). ¿Ha cambiado mucho el tenis en este tiempo?**

-Sí. Ahora hay vitaminas que ayudan a las jugadoras a pegarle más fuerte a la pelota.

▶ **¿Habla de doping?**

-En todos los deportes existe el doping.

▶ **De unos años hacia esta parte el tenis femenino ha empezado a generar mucha expectación por tenistas como Kournikova o Sharapova. ¿Cree que el circuito puede acabar convirtiéndose en un show?**

-Ese show lo empezaron las Williams y luego Kournikova salió de top model. De todas formas esa pregunta te la tendría que hacer yo a ti. ¿Los periodistas qué buscáis?

Porque ahora se persigue más la vida privada de los deportistas que sus resultados.

▶ **¿Por qué el tenis femenino tiene más audiencias que el tenis masculino?**

-Porque es más vistoso. Ahora están buscando fórmulas para que las bolas sean más pesadas en el tenis masculino y que los puntos se jueguen más. Esto puede provocar lesiones. Hoy por hoy el tenis femenino es más vistoso.

▶ **¿Tiene alguna espina clavada en su carrera?**

-Sí. Tengo la espina de que a lo mejor podía haber estado más arriba

#### Másters de Madrid

##### “Lo de las modelos ha servido para que cuatro tíos vayan a ver tetas”

▶ **Me imagino que habrá estado siguiendo el Máster Series de Madrid...**

-Sí, un poquito.

▶ **¿Qué le parece la polémica de las recoge-pelotas modelos?**

-Como el culo. Un desastre. Es una vergüenza y estas cosas son las que hacen daño al deporte.

▶ **¿No cree que la presencia de las recoge-pelotas puede ser un reclamo para que la gente se fije más en el torneo?**

-No. Sirve para que se fijen en las tetas de las chicas. Para poner a cuatro tíos y tener fastidiados a los reco-



gepelotas, que los chavales se han llevado una decepción brutal, pues... Esa ilusión es la que tienes que mantener, la de los chavales, y no la de cuatro tíos que van al Máster para ver las tetas de las tías.

▶ **¿A nivel de juego le ha gustado el nivel?**

-Sí. Además, ver a Marat (Safin) en uno de sus mejores momentos es espectacular. Es uno de los jugadores más completos que hay en el circuito.

si hubiera tenido alguna ayuda más, un espónsor, más dinero para contratar a un entrenador que fuese la leche...

▶ **De qué partido guarda un mejor recuerdo?**

-Del que disputé con Steffi Graf en Wimbledon (1998). Me lo pasó fenomenal, el público se volcó y Steffi fue una señora. Me alabó y me quedé muy contenta.

▶ **¿Qué pierde el circuito femenino con la marcha de Gala León?**

-Ha perdido la alegría, la alegría de la huerta. Yo contagiaba la alegría a todas las jugadoras, y cuando estaba de mala leche también se lo contagiaba. Era un poco el punto emocional del circuito. ■

# opinión / PENA MÁXIMA

## "El Val no está acondicionado"

Pérez Ruiz

■ Me parece que aquí el señor Carretero se ha lanzado a la piscina sin que haya agua y en vez de lograr que Alcalá transmita una buena imagen a toda Europa, lo que conseguirá será que hagamos todo lo contrario, uno de los fracasos más sonoros, aunque espero equivocarme. El Val no está preparado para acoger un partido de estas características. Primero, la iluminación. Las televisiones no podían retransmitir ni los partidos en La2 porque había poca luz y ahora en vez de verlo sólo en la Comunidad de Madrid se va a ver que tenemos un campo de regional y no para acoger un encuentro de élite. Otra cuestión es dónde se van a meter los medios de comunicación que vendrán de diferentes puntos de Europa, fundamentalmente, los medios ingleses. ¿Junto a Jabonero y a Benedicto? En el partido de este fin de semana, un chaval de Navalcarnero no tenía

## Las instalaciones del Val no están preparadas y encima lo va a ver toda Europa

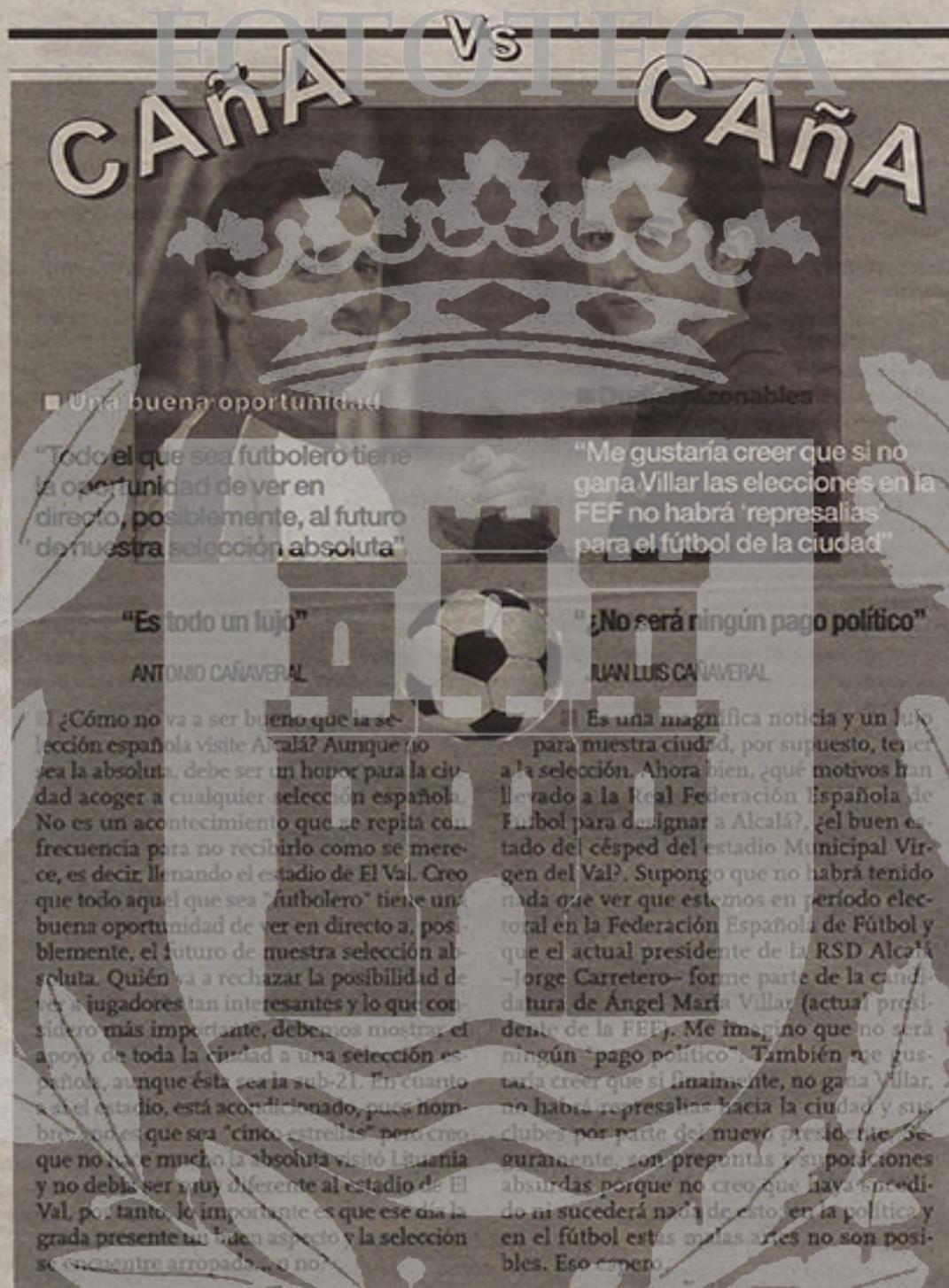
ni cabina. Y era contra el Navalcarnero. No quiero hablar de las salas de prensa, ni de los vestuarios. Me pregunto qué dirá Cesc o Iniesta. En fin, ojalá que todo salga bien, pero, visto lo visto, mira que lo dudo". ■

## "Una oportunidad única"

Marival González

■ Que venga la selección Sub-21 aquí es una oportunidad única que esta ciudad no debe desaprovechar. Tenemos que dar una imagen inmejorable. Nos van a ver en toda Europa, es una campaña de promoción fantástica, en la que no pagaremos un duro, pero en la que nos jugamos parte importante. Debemos mostrar que somos una ciudad con pasado, pero que es moderna, que cuenta con buenas instalaciones.

# "¿Cree que llenará la Sub-21 el Val?"



■ Una buena oportunidad

"Todo el que sea futbolero tiene la oportunidad de ver en directo, posiblemente, al futuro de nuestra selección absoluta"

"Es todo un lujo"

ANTONIO CAÑAVERAL

¿Cómo no va a ser bueno que la selección española visite Alcalá? Aunque sea la absoluta, debe ser un honor para la ciudad acoger a cualquier selección española. No es un acontecimiento que se repita con frecuencia para no recibirlo como se merece, es decir, llenando el estadio de El Val. Creo que todo aquel que sea "futbolero" tiene una buena oportunidad de ver en directo a, posiblemente, el futuro de nuestra selección absoluta. Quiérvase a rechazar la posibilidad de ver a jugadores tan interesantes y lo que considero más importante, debemos mostrar el apoyo de toda la ciudad a una selección española, aunque ésta sea la sub-21. En cuanto al estadio, está acondicionado, pues nombremos que sea "cinco estrellas" pero creo que no se le mucho la absoluta visitó Lituania y no debía ser muy diferente al estadio de El Val, por tanto, lo importante es que ese día la grada presente un buen aspecto y la selección se encuentre arropada por nosotros.

Tenemos 16 días para invertir en el Val y mejorarlo todo lo que sea necesario. Es un partidazo. Propongo, por cierto, que la entrada sea gratuita para los más pe-

queños, para que se acerquen al deporte, y vean un buen espectáculo que ofrecen unos chavales que son sólo unos años mayores que ellos.

"Me gustaría creer que si no gana Villar las elecciones en la FEF no habrá represalias para el fútbol de la ciudad"

"No será ningún pago político"

JUAN LUIS CAÑAVERAL

Es una magnífica noticia y un lujo para nuestra ciudad, por supuesto, tener a la selección. Ahora bien, ¿qué motivos han llevado a la Real Federación Española de Fútbol para designar a Alcalá? ¿el buen estado del césped del estadio Municipal Virgen del Val? Supongo que no habrá tenido nada que ver que estemos en período electoral en la Federación Española de Fútbol y que el actual presidente de la RSD Alcalá -Jorge Carretero- forme parte de la candidatura de Ángel María Villar (actual presidente de la FEF). Me imagino que no será ningún "pago político". También me gustaría creer que si finalmente, no gana Villar, no habrá represalias hacia la ciudad y sus clubes por parte del nuevo presidente. Seguramente, con preguntas y suposiciones absurdas porque no creo que haya sucedido ni sucederá nada de esto, en la política y en el fútbol estas cosas a veces no son posibles. Eso espero.

"¿A cambio de qué?"

Juan Carlos Gómez

■ Mira que me extraña que, así,

por amor al arte, Alcalá haya tenido la suerte de organizar un partido de esta categoría cuando el año pasado no se podían retransmitir siquiera los partidos por la televisión. ¿No tendrá nada que ver que Jorge Carre-

"Da igual por qué se celebre aquí el encuentro y disfruten del partidazo"

ro esté en la candidatura de Villar en las elecciones de la Federación Española de Fútbol y le está comprando el voto? ¿Qué pasará si Villar no gana las elecciones, habrá represalias de los otros candidatos hacia el fútbol local? Porque ya tenemos bastante con lo que tenemos".

No será cómo con el Atlético de Madrid, ¿no?

Javier Linares

■ "Espero que sea un buen partido, pero sobre todo confío en que no vuelvan a engañarnos como ocurrió en el partido contra el cáncer, en el que se anunciaba que iba a venir el Atlético de Madrid y casi vienen los chupetes. Esperemos que no termine viniendo la sub-15".

"No me lo pierdo"

Francisco Revilla

■ Estoy escuchando muchas tonterías acerca de este partido. Que si es un favor de Villar a Jorge Carretero, para ganar su voto, que si las instalaciones del Val no están acondicionadas. Miren, en mi opinión no nos debe importar mucho. El caso es que vamos a disfrutar de un partidazo entre 22 jóvenes que ya están despuntando en el fútbol español e inglés, serán los futuros galácticos por los que se pelearán los Abramovich y los Florentino Pérez de dentro de unos años. Y en caso de que sea por un favor, significaría que el Alcalá, después de 75 años de historia significa algo en el Mundo español. No se preocupen por las cosas y disfruten del partido porque será un partidazo". ■

## NUEVA SECCIÓN DEPORTIVA: 'PENA MÁXIMA'

¿Es Raúl el mejor jugador español de todos los tiempos?  
¿Está sobrevalorado?  
¿Es un jugador de leyenda?

///Queremos saber tu opinión!!

Envíanos tu opinión de la manera que quieras:

a) Mediante carta: Pza. de Navarra nº3

b) E-mail: redaccion@diariodealcala.es; Asunto: 'Pena máxima'

c) Fax: 91 889 51 15



# La CARA DEPORTIVA de... JUAN MANUEL ROMÁN, PRESIDENTE VECINAL DE ALCALÁ

## "Los concejales marean en el ring"

ILL. # ALCALÁ

-Full Contact, Nin-jitsu, Kick Boxing, Kenpo... Usted se ha tomado muy en serio lo de defender a los vecinos...

-Jaja, no es prepararme para defender a los vecinos. Es que me gusta el deporte de contacto.

-¿Cómo se gana uno el cinturón negro del movimiento vecinal?

-Con seriedad, trabajo, credibilidad y las ideas claras.

-¿A veces no le entran ganas de llevarse la katana a alguna negociación?

-En algunos momentos hubiera utilizado los guantes en las negociaciones.

-¿A qué político le gustaría tener enfrente en un tatami?

-A Álvarez Cascos.

-¿Quién pega más duro, los concejales a la hora de negociar o los rivales en un combate?

-Es diferente. Los concejales no pegan fuerte, utilizan mucha estrategia y mucha palabrería...

-¿Son de los que marean dando vueltas alrededor del ring?

-Son de los que marean en el ring, sí.

-¿Dónde le gusta más enfrentarse a los políticos, en el despacho o en la calle?

-Lo suyo es enfrentarse en los despachos. Es preferible poder plantear las cosas y negociar que utilizar como tatami la calle y la protesta.

-¿Hay mucho marrullero entre los sindicalistas?

-¿Qué es marrullero?

-Si arman muchas broncas...

-El papel de los sindicalistas está entre los trabajadores y los empresarios. La ciudad no la tienen que hacer los sindicatos.

-¿Los ciudadanos también se merecen a veces alguna llave de kung-fú o algún golpe de kenpo?

-Hay ciudadanos a los que sí les plantearía entrar con ellos en un tatami y que supieran que se ne-

### El personaje

Aficionado y practicante de artes marciales desde hace 10 años (con maestros como Juan Hombre o Jean Yves Thénault), el presidente de la Federación Comarcal de Asociaciones de Vecinos de Alcalá de Henares, es también aficionado a los sellos.

"Tengo una colección de unos 2.000 o 3.000 sellos españoles desde los primeros que sacaron". También pinta figuras de Warhammer en sus ratos libres.



cesita tener más participación y menos bronca.

-¿Es usted un tipo duro a la hora de negociar?

-Creo que sí. No soy flexible ni tampoco soy de los que no se piensan las cosas. Creo que defendiendo bien los intereses de todo el mundo.

-¿Hay que llevarse muchos golpes para defender a los vecinos?

-Sí, te llevas muchos. Los que te llevas físicamente en un tatami se pasan en dos días con linimento, pero los que te llevas por algún vecino o alguna persona que te hiere cuando estás trabajando sin ánimo de lucro, duelen más.

-Alcalá es una de las ciudades con mayor tasa de inseguridad. ¿Los vecinos también tendrían que hacer kenpo?

-Dentro de la seguridad nos preocupa mucho la violencia doméstica y estamos trabajando para ofrecer unos cursos gratuitos de defensa personal a mujeres que se encuentren en esta situación.

-¿Qué es más difícil, hacer en-



Román, con sus guantes de combate y el casco protector

trar en razón a un sindicato o un político en un despacho o hacer entrar en razón a un rival deportivo a base de golpes?

-Creo que es más difícil hacer entrar en razón a los sindicatos.

-¿Cree que dentro del movimiento vecinal de Alcalá hay algunas personas que tienen demasiados 'danes' y se deberían retirar?

-Una de las cosas que estamos tratando es que haya renovación en las asociaciones de vecinos y eso se gana con participación, que entre gente joven.

-¿Qué es más minoritario, el kenpo o el movimiento asociativo en Alcalá?

-Es más minoritario el kenpo. El movimiento asociativo en Alcalá, como en cualquier localidad, tiende a estar en unos niveles bajos, pero le pasa lo mismo que a otros deportes que no se consideran de élite y no los practica todo el mundo.

-¿Es más difícil que el kenpo sea olímpico o que haya presupuestos participativos?

-Que haya presupuestos participativos, sin duda. ■

No te lesiones hoy



### Los esguinces de rodilla

Cuando se produce un esguince de rodilla, además de dañarse los ligamentos, otras estructuras como la rótula, los meniscos, o los tendones pueden verse envueltos en la lesión. La mayoría de los esguinces de rodilla suelen producirse debido a una fuerza externa aplicada a la rodilla. Sin embargo, algunos esguinces también pueden ocurrir sin que una fuerza externa exista. Por ejemplo, un futbolista al girar, se le queda los tacos clavados en la hierba, y gira el cuerpo pero no la rodilla. Esto puede dar lugar a un fuerte esguince de rodilla sin que exista esa fuerza externa.

#### Ligamento lateral interno

Este tipo de esguince puede darse por un simple sobreestiramiento del ligamento, hasta una rotura completa. Se produce normalmente por una fuerza aplicada a la zona externa de la rodilla, que empuja a la articulación hacia dentro (valgo), creando una apertura en la zona interna de la rodilla. Si el esguince no es muy fuerte, solamente el ligamento lateral interno se dañará. Si el esguince es fuerte, podría existir una rotura completa del ligamento lateral interno, junto con daño al menisco interno y/o al ligamento anterior cruzado.



#### Ligamento lateral externo

Este esguince suele dañarse con bastante menos frecuencia que el esguince de ligamento lateral interno. La razón principal por la que tiene menos probabilidad de dañarse es por que es necesario que la fuerza venga desde dentro hacia fuera. Esto forzaría a la pierna a una posición de varo. Si el esguince es leve, solamente el ligamento lateral externo se verá afectado. Si el esguince es fuerte el menisco externo, el ligamento anterior cruzado, el tendón del bíceps femoral, y la cintilla iliotibial podrían verse afectados junto con el ligamento lateral externo.

www.DeporteYrehabilitación.com

### Me suena tu cara...



Jorge

Carretero podría emular a Joan Laporta y rodar un documental sobre el club

rojillo. Su parecido con el director Carlos Saura le garantiza el éxito en taquilla.



Envíanos los parecidos razonables de tus equipos a: redacción@diariodealcala.es

### Sabías que...

En los Juegos Olímpicos de Amsterdam (1928), cuando el australiano Henry Pearce estaba ganando la prueba de remo en singles, una bandada de patos se cruzó en su camino antes de llegar a la meta y, como tenía mucha ventaja con respecto al resto de competidores, Pearce detuvo su bote para dejar pasar a los patos. Finalmente ganó el oro.

El récord de goleada en la Copa del Rey lo tiene el Athletic de Bilbao. El 18 de mayo de 1947 los bilbaínos se impusieron al Celta de Vigo por nada menos que 12-1 con 8 goles de Gainza.



En el Mundial de fútbol de 1938 Brasil y Polonia se enfrentaron bajo una lluvia torrencial.



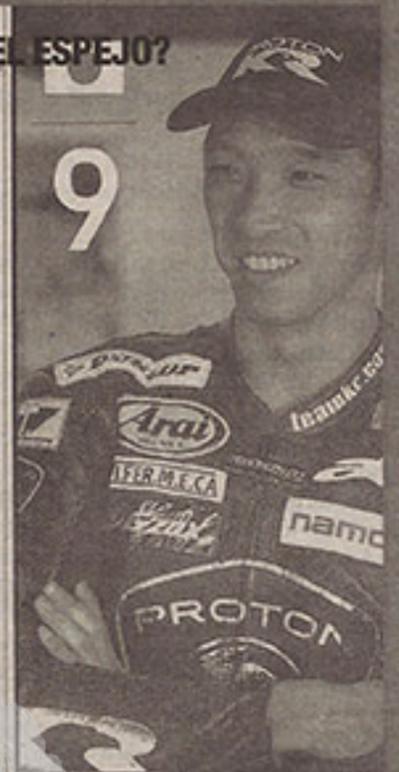
El delantero brasileño Leónidas, se cansó del barro y para quitarse peso de los pies se sacó los



botines y se los tiró a su entrenador. El árbitro le obligó a ponérselos de nuevo, pero poco después, Leónidas perdió un zapato en medio del área rival y con un pie descalzo hizo un golazo.

# Siete días, siete imágenes

## FOTOTECA

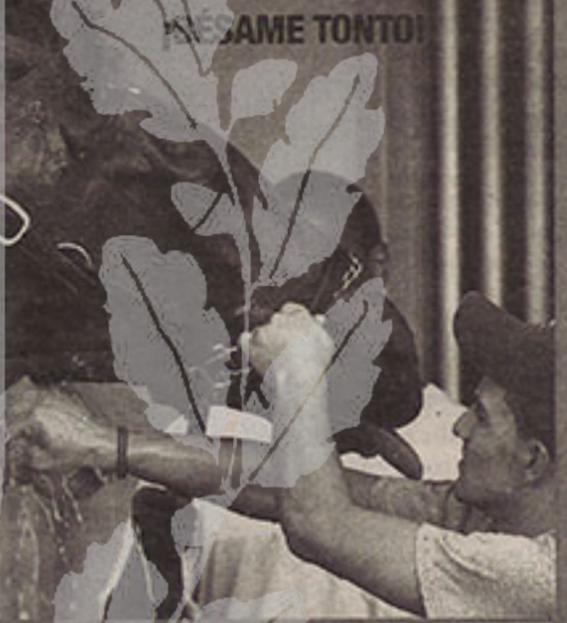


¿CUÁL ES EL ESPEJO?

¿UNA MOTO CON MUCHOS CABALLOS O UN CABALLO COMO UNA MOTO?



LA CARRERA FUE LEITA...



¡ESAME TONTO!



EN LA NIEVE, EN LA TIERRA, ¡¡NO!! EN EL AIREEEEEEE

EL ÚLTIMO SERÁ EL PRIMERO O... ¿EL MÁS LISTO?



UNA CARRERA...RRÁS

# BPM Cardenal Cisneros

ANIVERSARIO ■ EL CAPITÁN BLANCO CUENTA CON MÁS DE 500 PARTIDOS Y RECORDS DE GOLES EN ESPAÑA Y EUROPA

# 10 años del Ferrari

■ **Raúl González Blanco** sólo tiene 27 años y ya ha vapuleado todos los registros en el fútbol español y europeo

■ **El 7 madridista**, que cumple 10 años desde que debutó con el Real Madrid ante el Zaragoza, quiere seguir cosechando éxitos

ÓSCAR SÁEZ ■ ALCALÁ

Comenzó siendo un utilitario, un coche de buen chasis pero poca potencia. Luego cogió velocidad y se convirtió en un Ferrari. Hasta que ahora, diez años después de debutar con el Real Madrid, 10 años después de fallar clarísimas ocasiones de gol contra el Zaragoza de Cedrún y nueve años y 53 semanas desde que se estrenara como goleador ante el Atlético, Raúl se ha transformado en un todoterreno, un todocampista, que en nada es sobresaliente, pero que en todo sobresa. Es el alma de un equipo rodeado de estrellas, aunque la suya, desde hace una década, ha brillado siempre con luz propia.

En este todoterreno, Raúl tiene que guardar todos los trofeos que ha ganado. Cuatro Ligas, tres Copas de Europa, tres Supercopas, títulos individuales, récords para aburrir de partidos jugados y de tantos marcados, goles inolvidables, como el aguanís que marcó en la primera Intercontinental o cuando sentó a toda la defensa rojiblanca en una goleada del Atlético

■ Raúl colecciona títulos personales y con el Real Madrid, sin embargo, tiene la espina clavada con la selección y las dos finales perdidas en la Copa del Rey

en el Calderón, por citar sólo dos.

Aún le queda sitio, sin embargo, en el maletero para un Balón de Oro, que en 2001 le arrebató, para muchos injustamente, su ahora compañero Michael Owen, aunque ahora ya muchos dudan de que la hora para lograrlo ya se le ha pasado. Pero miren, Maldini, con 36 años y aspirante a serlo. Para lograr ese Balón de Oro, a Raúl siempre le ha faltado hacer algo grande con la selección española, ahora sin personalidad y sin rumbo fijo. Falló un penalti contra la Francia de Zidane en la Eurocopa de Bélgica y Holanda cuando España tenía a un paso las semifinales de un torneo que terminaron ganando los galos. Su otra espina clavada es la Copa del Rey, de la que ha sido finalista dos veces, una de ellas el famoso Centenario.

Pero en la balanza pesan mucho más sus records: 47 dianas en Liga de Campeones, es el jugador del Real Madrid que ha jugado más partidos en la Copa de Europa (92) y es el máximo artillero de la Liga española en activo, con 167, y de la historia de la selección nacional, con 40. Pero el 'Ferrari' no ha parado. Simplemente, ha repostado para seguir su camino. ¿Dirección? El éxito. No conoce otra. ■

La opinión

LUIS VILLAREJO

**D**iez años en la élite. Ese es el tiempo que consensúan los grandes futbolistas para aspirar a recibir el certificado de calidad. Una especie de ISO empresarial que sirve para traspasar la raya de aquellos jugadores que si pasan a la historia del fútbol.

Raúl quizás haya roto ese baremo, ese promedio, porque antes de estos diez años ya ha dejado su sello para la historia. Pero es oportuno recordar justo ahora que se cumple su década en activo, todo lo que ha dado Raúl al Real Madrid y por añadidura a su país.

De aquel chico imberbe, flaquito, con piernas arqueadas y en pleno crecimiento que se asomó al fútbol profesional con 17 años, Raúl conserva su espíritu competitivo y su ambición por progresar.

Llegado este 29 de octubre de 2004, Raúl es un tipo que ha cambiado de complexión, su cuerpo está más trabajado en el gimnasio y en el plano familiar es un joven maduro, casado y con dos hijos. Esos son sus cambios sustanciales en una pincelada. Hoy, en la conferencia de prensa estaba feliz. Fue una conferencia animada, una tertulia, una charla de café, más que un bombardeo de preguntas. Raúl lo notó. Afrontó por primera vez una comparecencia sabiendo que en la otra trinchera había gente con ganas de conversación animada, olvidando el día a día del fútbol. Y la prensa lo agradeció.

Raúl, en estos diez años, ha demostrado ser inteligente para absorber como una esponja todos los conocimientos que le han mostrado todos los personajes del fútbol. Disfrutó en su día con Laudrup, con

## La década de Raúl



Raúl, con uno de sus tradicionales pases toreros, celebrando un título

Hierro, con Redondo, con Zidane, con Figo, con Guardiola; aprendió de Valdano, de Capello, de Clemente, de Del Bosque, de tendencias distintas, de manuales bien diferentes.

Picó tácticamente de aquí y de allá. Y mejoró su fútbol, su forma de jugar en el campo, conceptos que seguro el día de mañana le van a conducir hacia la senda de los banquillos. Fuera del campo, sigue siendo 'donante de sangre'. Luis Ara-

gonés dixit. Generoso en el campo, es un futbolista de empresa, un capitán que no se queja, que no protesta y que busca el beneficio de la universalidad de su club. Llegará mañana este pequeño homenaje a sus diez años en el Real Madrid, es un momento donde Raúl es el ídolo de los futbolistas. Y donde lo único que no ha podido cambiar en estos años es el sentimiento atlético de su hermano Pedro.

CURIOSIDADES DEL MEJOR FUTBOLISTA ESPAÑOL DE TODOS LOS TIEMPOS

### "A mi hermano no le he hecho del Madrid"

ALCALÁ ■ A Raúl, apasionado de los toros y de Arturo Pérez-Reverte, le ha dado tiempo para vivir numerosas anécdotas. Estas son algunas de toda una década: **► El Buitre le invitó a comer.** Todo un ídolo como el Buitre le invitó a comer un día a su casa a los pocos días de llegar al primer equipo. "Imaginaos a un chaval como yo en su casa. No me lo creía. Me presentó a su mujer y a sus hijos. Lo que Santillana hizo con él, lo quiso continuar con los nuevos. Ahora

soy yo el que debe dar consejos a los jóvenes que me lo piden". **► Flipó con Laudrup.** En sus primeros días en el vestuario alucinó con Laudrup. "Cuando entré y le vi pasándose el balón por encima de la cabeza desde el pie derecho al izquierdo sin que se cayera... Lo repetía ocho y nueve veces seguidas". **► 'Calló' a Valdano con 17 años.** Antes de un encuentro en su primera temporada, a Valdano se le ocurrió decirle que para el siguiente partido no iba a jugar.

Con 17 años, cualquiera hubiera agachado la cabeza. Él dijo: "tú sabrás, pero si quieres ganar...". Valdano sentó a Butragueño, sacó de titular a Raúl y marcó dos goles. El Real Madrid venció. **► Su hermano, del Atleti.** Sin embargo, lo que no ha podido cambiar ni con todos sus records, ha sido a su hermano Pedro, del Atlético. "Es algo que mi hermano lleva en la sangre y no renunciará nunca. Se alegra de todos mis goles. Bueno, cuando marco contra el Atlético, no". ■

Las frases de hoy

Raúl González



► "Sigo creyendo que el mejor Raúl está por ver. En los últimos años he tenido menos problemas físicos"  
-el futuro-

► "Sería una de las mayores ilusiones de mi vida. Me siento muy español. En los momentos claves no hemos dado la talla, pero nadie tira la toalla"  
-la selección-

► "La mayor alegría fue el primer partido contra el Zaragoza. En el debut tienes sensaciones irrepetibles. Mi vida cambió para bien"  
-mejor recuerdo-



► "El peor momento fue en 1997 cuando sufrí una lesión de pubis. Jugué regular y se dijeron cosas que no eran verdad"  
-el peor momento-

► "Otros años he estado cerca. Espero poder conseguirlo algún Balón de Oro, y si no soy yo, espero que lo consiga otro futbolista español"  
-Balón de Oro-

► "El gol del agua anís en la Copa Intercontinental fue muy importante. Es el gol soñado. Venía de una mala época"  
-mejor gol-

El picotazo

### Raúl, el mejor

**R**aúl es el mejor jugador español y todavía tiene cuerda para rato. Tiene 27 años, en la mejor edad, para hacernos recordar momentos como el gol del agua anís en la Intercontinental o en la final de Copa de Europa contra el Valencia. Es una institución en el Madrid, al que ha engrandecido ganando todo.

Nino, pta. Peña Madridista Alcalá

MOTOCICLISMO ■ LOS PILOTOS NACIONALES BRILLARON EN LOS PRIMEROS ENTRENAMIENTOS DEL GP DE VALENCIA

# Los españoles empiezan mandando en Cheste

Pedrosa desbancó a Porto por cuatro décimas de segundo de diferencia ■ En 125 Lorenzo hizo el mejor tiempo pese al empeño de Gadea ■ Gibernau gana el primer asalto a Rossi

JUAN ANTONIO LLADÓS ■ CHESTE

El español Daniel Pedrosa (Movistar), flamante campeón mundial de 250 cc en 2004, ejerció de líder en los primeros entrenamientos de la cilindrada previos a la disputa del Gran Premio de la Comunidad Valenciana, y los controló frente al acoso de su máximo rival, el argentino Sebastián Porto (Aprilia), que fue segundo. Toni Elías (Honda) fue el primero de los españoles en colocarse al frente de la clasificación, pero no tardó demasiado en arrebatarle esa posición de privilegio Sebastián Porto, tras cuya estela acabó aupándose hasta la segunda plaza el castellonense Alex Debón (Honda) para ir cediendo poco a poco terreno y acabar en la octava plaza. Pedrosa desplegó sus habilidades para conseguir



Rossi estrecha la mano a Dani Pedrosa tras los entrenamientos.

una buena puesta a punto y, a partir de ahí, comenzó a rodar con intensidad para obtener el fruto

al esfuerzo realizado. El ya campeón del mundo en 250 cc desbancó de la primera posición a

El detalle

## El adiós de Lorenzo

Jorge Lorenzo salió satisfecho tras su disputa en los entrenamientos del Gran Premio de Valencia en 125 cc, donde nunca ha tenido buenos resultados, pero espera poder acceder al subcampeonato. "Sería la mejor manera de despedirme de un equipo que se ha volcado conmigo y al que siempre estaré agradecido", añadió.

Sebastián Porto con algo más de cuatro décimas de segundo de diferencia. En los entrenamientos de 125 cc, Dovizioso estuvo la mayor parte de la clasificatoria en cabeza, pero Jorge Lorenzo (Derbi) fue quien marcó el mejor tiempo en detrimento del piloto local Sergio Gadea (Aprilia).

El primero que arrebató la pole position a Dovizioso, que acabó en tercer puesto, fue Héctor Barberá (Aprilia), aunque su alegría duró poco, ya que Sergio Gadea le desbancó de esa posición de privilegio. Pero al final tuvo que ceder ante el buen trabajo de puesta a punto que hizo Jorge Lorenzo, quien en los últimos giros consiguió ponerse al frente de la tabla.

El español Sete Gibernau (Movistar) ganó el primer asalto al italiano Valentino Rossi (Yamaha) en los entrenamientos de MotoGP. Aunque el piloto italiano se mantuvo desde la novena vuelta de los entrenamientos con el mejor tiempo, Gibernau se colocó al frente de la clasificación con un nuevo neumático trasero. ■

JUGÓ CON BALLESTEROS

## Michael Jordan, invitado de lujo pero sin gastos pagados

VALENCIA ■ Michael Jordan, legendario jugador de la NBA, está desde el pasado jueves en Valencia, donde este fin de semana tiene previsto asistir al Gran Premio de la Comunidad como invitado especial de Dorna, empresa organizadora del Mundial, que como es habitual no corre con los gastos.

Jordan jugó ayer al golf en el campo de El Saler a primera hora de la mañana, y tuvo como contrincante al cántabro Severiano Ballesteros. Los dos, junto a otros amigos como el piloto de motociclismo Jason Pridmore, el ex jugador de los Minnesota Vikings de NFL Ahmad Rashad, Carmelo Ezpeleta, director general de la empresa Dorna,



Michael Jordan.

Charles Oakley, ex jugador de baloncesto, e Iván Ballesteros, sobrino de Severiano, completaron los dieciocho hoyos.

En el segundo recorrido se enfrentó a Ballesteros en la modalidad de match-play y se impuso por dos a uno, ya que Jordan llegó al último hoyo con dos de ventaja. Jordan se limitó a decir que Valencia "es una ciudad muy agradable". Se especula con la posibilidad de que compre un equipo para competir en el Mundial. ■ Efe

# TARIPH NE

## GSM center

TARIGROUP

EL CENTRO DE TELEFONÍA MÓVIL

Todo lo que quieras, para que tu móvil sea como tu quieras

TELEFONÍA MÓVIL Y FIJA  
MÓVILES LIBRES Y DE PREPAGO  
BATERÍAS Y CARGADORES  
BLUETOOTH Y MANOS LIBRES  
FUNDAS Y CARCASAS  
LIBERACIÓN  
REPARACIÓN  
ACTUALIZACIÓN DE SOFTWARE

# BPM Cardenal

¡¡Libera tu móvil en el octo desde sólo 6 euros!!  
30% de descuento presentando este folleto\*



Vía Complutense, 42 - 28804 Alcalá de Henares - Tfno.: 91 889 97 14 - Fax: 91 878 87 96

\*solo accesorios y liberación (excepto mediante código)

AUTOMOVILISMO ■ LOEB LIDERA EL RALLY DE CATALUÑA

## Sainz llega cuarto

VC ■ Sebastien Loeb (Citroën), proclamado flamante campeón del mundo en la pasada carrera, lidera el Rally de Cataluña al completarse las seis especiales de la primera etapa, tras las cuales Carlos Sainz (Citroën) acabó cuarto, al beneficiarse de un golpe del belga François Duval (Ford) en el último tramo, que le relegó de la segunda a la sexta plaza.

Carlos Sainz afronta con dudas el asalto a la primera posición en las dos etapas que quedan, ya que en los seis tramos disputados

el madrileño sólo consiguió dos cuartas posiciones como mejor clasificación y siempre perdiendo tiempo respecto de la cabeza.

Por ello reconoció que "la victoria, a menos que no haya un efecto especial por el tiempo o en la elección de neumáticos, es imposible". No obstante, el piloto de Citroën no descarta subirse al podio en esta penúltima prueba de su carrera. "Lucharé por el podio, pero espero encontrarme más a gusto de como me he encontrado hoy -por ayer-". ■ Efe

**Cambio de Horario**  
Sábado 30, 19,30h.  
Domingo 31, 19,00h.

FUNDACIÓN COLEGIO DEL REY

presenta

# FOTOTECA Don Juan En Alcalá

2004

XX Representaciones itinerantes  
de  
DON JUAN TENORIO,  
de José Zorrilla

Dirección  
NATALIA MENÉNDEZ

## BPM Cardenal Cisneros

**HUERTA DEL OBISPO**  
Sábado 30 y domingo 31  
de octubre  
19,00 horas



GOLF ■ SEGUNDA JORNADA DEL VOLVO MASTERS ANDALUCÍA

## Sergio García sigue firme en Valderrama

El castellonense se convierte en líder en solitario tras conseguir cinco 'birdies' en el segundo tramo del recorrido ■ También superó una investigación de oficio por una presunta irregularidad en el hoyo 3

ANTONIO TOMÁS ■ SAN ROQUE

Sergio García sigue en la brecha del cada vez más complicado Volvo Masters Andalucía después de certificar ayer una espectacular remontada atravesado el ecuador de su segundo recorrido y tras salir airoso de una investigación de oficio por una presunta irregularidad en el juego.

García camina firme en Valderrama, pese a un mal comienzo hoy con el *swing* y con el *putt*, para tres sobre par en los primeros nueve hoyos, un posterior arreglo hasta la última bandera con cinco *birdies* y un final con polémica arbitral. El jefe de los árbitros en Valderrama, John Parra, comunicó al español antes de que firmara su tarjeta que podría haber cometido una acción antirreglamentaria en el hoyo 3 (par 3) y le invitaron a revisar la jugada por vídeo en el camión de los jueces del torneo.

La acción comenzó en el tee de salida del citado hoyo. García hizo un pésimo golpe y la bola fue a parar a una zona de arbustos de difícil acceso. Ante la posibilidad de que no encontrase su bola, García jugó en un nuevo turno una provisional que sí aterrizó en el *green*. Nadie se acercó a él para indicarle que su primera bola ha sidovista. "Soy el primero que no podría vivir con la sensación de haber hecho trampas. En mi vida he hecho una trampa. Eso es más importante que ganar un grande o un Volvo Masters", consideró luego el jugador español.

García remató de forma espectacular el recorrido, rozando el *eagle* en el hoyo 17 -un par 5 que le costó al norirlandés Darren Clarke terminarlo en 11 golpes porque su bola cayó cuatro veces al estanque-, y firmando un ul-

Sergio García ejecuta un *approach* en el hoyo 1 durante la jornada de ayer.

### Clasificación

SEGUNDA JORNADA		GOLPES
1. Sergio García (ESP)	130 (67+63)	
2. Alastair Forsyth (ESC)	137 (68+69)	
3. Ian Poulter (ING)	138 (71+67)	
4. Ángel Cabrera (ARG)	139 (73+66)	
5. Christian Oveaer (FRA)	139 (69+70)	
6. Peter Hanson (SUE)	140 (70+70)	
7. Brian Davis (ING)	141 (68+73)	
8. Jonathan Lomas (ING)	141 (69+72)	
9. Peter O'Malley (AUS)	141 (69+72)	
10. Paul Casey (ING)	142 (72+70)	
32. José M. Lara (ESP)	146 (67+79)	
41. M.A. Jiménez (ESP)	149 (73+76)	
54. Carlos Rodiles (ESP)	155 (78+77)	

timo *birdie* para rebasar al escocés Alastair Forsyth, segundo.

Valderrama sigue siendo cruel con los 54 mejores jugadores del circuito: sólo nueve figuran bajo par. José Manuel Lara, que partió como líder, se estrelló con 79 golpes, y Miguel Ángel Jiménez sigue todavía sin arrancar el motor en Valderrama después de otro irregular recorrido con 76 impactos. "Cuando te da pena de ti mismo, mal asunto. Voy por el campo lamentándome interiormente", confesó el malagueño.

VALENCIA CF ■ SE ACABA UNO DE LOS CULEBRONES DEL PASADO VERANO

## Mista renueva como che hasta 2010

VALENCIA ■ El delantero Miguel Ángel Ferrer, Mista, y el Valencia cerraron ayer el acuerdo para la renovación del contrato del futbolista murciano, cuya vinculación con el club de Mestalla se prolongará hasta el 30 junio de 2010, según informaron fuentes del club.

Mista y el Valencia han protagonizado una larga y complicada negociación, estancada en los úl-

timos meses, después de que el club le presentase dos ofertas que no fueron aceptadas por el representante del futbolista, Manuel García Quilón. La negativa del delantero murciano, máximo goleador en Liga del equipo en la pasada campaña con 19 tantos, a renovar un contrato que vencía el próximo 30 de junio derivó en una complicada relación con el club y el entrenador, Claudio Ra-

nieri. De hecho, tras la segunda jornada, el técnico explicó que Mista se quedaba fuera de la lista de convocados porque no estaba lo suficientemente concentrado ni comprometido con el equipo.

De todas formas, Ranieri siempre mostró su deseo de que el jugador prolongase su contrato. Además, Mista también se ha visto afectado por una lesión y un largo proceso gripal. ■ Efe

## AL CIERRE

### TELEGRAMAS

El PP llevará al Senado la polémica generada por la selección catalana de hockey sobre patines ■ La FIFA prohíbe que el Andorra-Holanda se juegue en el Principado ■ El Benfica negocia el fichaje de Robinho (Santos) ■ El Ayuntamiento de Madrid admite que puede cambiar el uso del estadio Vicente Calderón ■ Maradona cumple hoy 44 años ■ Ucrania gana la Olimpiada de ajedrez y España acaba en la décima plaza ■ Carlos Moyá se clasifica para la Copa Masters de Houston

### El Manchester United se fija en Iker Casillas

Real Madrid. El Manchester United ha mostrado interés por fichar el próximo verano al del Real Madrid Iker Casillas, según recoge el diario británico *The Sun*. El entrenador del Manchester, Alex Ferguson, ha dejado claro al agente del jugador madridista que está interesado en el portero, al que el club ofrece un contrato de 164.000 euros anuales, sueldo casi cuatro veces superior a lo que actualmente gana.

### La policía investiga la muerte de Serginho

Brasil. La muerte del futbolista Serginho debido de un colapso cardíaco durante un partido de liga se transformó ayer en un asunto que investiga la policía para determinar si hubo negligencia de médicos y directivos del club Sao Caetano. La investigación pretende esclarecer si los responsables de la entidad sabían de la arritmia cardíaca de origen genético que sufría el defensa de 30 años, como apunta la prensa brasileña.

### El Chelsea despide a Mutu por drogarse

Inglatera. El Chelsea despidió ayer al delantero rumano Adrian Mutu tras dar positivo el mes pasado en una prueba antidopaje, según informó el club, que rescindió el contrato del jugador por mala conducta. "Queremos dejar claro que el Chelsea tiene una política de tolerancia cero hacia las drogas", puntualiza la nota. El Chelsea también admitió su responsabilidad en la decisión de examinar a su ya ex futbolista.

### Cúper es una "utopía" para Mateo Alemany

RCD Mallorca. El presidente del Mallorca, Mateo Alemany, calificó anoche de "utopía y quimera" la posibilidad de fichar al técnico argentino Héctor Cúper, operación que definió como "de dificultad extrema". "La situación no ha variado desde el miércoles, tras el partido de la Copa ante el Rayo, cuando dije que fichar a Cúper era muy difícil porque es un técnico que está en otra dimensión, lejos de nuestras posibilidades", señaló.



Andre Agassi intenta devolver la bola a Fernando Verdasco.

### Verdasco tuvo poco que hacer ante Agassi

Tenis. El estadounidense Andre Agassi, cabeza de serie número uno, se clasificó ayer para las semifinales del torneo de tenis de Estocolmo tras derrotar en cuartos al español Fernando Verdasco, octavo favorito. Agassi impuso su superioridad para ganar por 7-6 (7-4) y 6-2. Anabel Medina, en cambio, si-

gue con paso firme en el torneo de Luxemburgo, que reparte 225.000 dólares en premios, y ayer se metió en las semifinales al derrotar a la serbia Ana Ivanovic. Por segundo día consecutivo la jugadora valenciana ha tenido que remontar un set adverso para batir a Ivanovic por 3-6, 6-4 y 6-1.

# Revista

de Cultura, Ocio y Gente

SÁBADO 30 / DOMINGO 31/10/04

FIESTA

No lo olvide,  
**noche de difuntos**



## FOTOTECA



**BPM Cardenal Cisneros  
ESTA NOCHE MÁS  
PURA LA LUNA BRILLA**

FOTOMONTAJE E.D. Y.V.

Veinte años de suspiros por Don Juan

# Don Juan cumple 20 años en Sevilla

El Don Juan en Alcalá celebra sus primeras dos décadas con el montaje más sureño y flamenco de su historia complutense y con dos rostros televisivos, Marcial Álvarez e Irene Visado, en los papeles del burlador y de la novicia

C.M. / P.P.H. ■ ALCALÁ

## La ficha

Si la meteorología lo permite, esta noche brillará una luna llena sevillana para iluminar el Don Juan en Alcalá número 20. Natalia Menéndez, directora del montaje de este año, promete un Tenorio "de las raíces", muy del sur y muy flamenco; y la concejala de Cultura, Elisa de Francisco, ha anunciado que será el mejor Don Juan de su historia alcaláina.

A las 19.30 horas, para esperar a que oscurezca del todo, se iniciará hoy la primera función de este Tenorio que, además del aire sureño, tendrá como ingrediente singular en esta vigésima edición la participación de dos rostros televisivos para los personajes principales de Don Juan y Doña Inés: Marcial Álvarez, de la serie *El comisario*, e Irene Visado, de *Cuéntame*. En la función de mañana, con el horario de invierno ya en marcha desde la madrugada, la representación se adelanta a las 19 horas.

Otra novedad es la distribución del espacio escénico. Como en años anteriores, el recinto del Palacio Arzobispal acogerá las siete escenas de las que se compone la representación. Pero esta vez no habrá cambios de patio, sino que todos los escenarios se ubicarán en la Huerta del Obispo. El perfil de la muralla y el horizonte de los grandes edificios del Casco Histórico completarán el fondo para las peripecias de Don Juan. Y la atmósfera cálida de la noche sevillana se realzará con música flamenca en

Cuándo: Hoy a las 19.30 horas y mañana a las 19 horas. Dónde: Huerta del Palacio Arzobispal. Entrada por la calle Cardenal Cisneros. Reparto: (Por orden de aparición) Marcial Álvarez (Don Juan); José Luis Santos (Butterelli); Jesús Castejón (Cluflí); Sergio Villanueva (Miguel); Antón Jiménez (Don Gonzalo de Ulloa); José Ángel Egido (Don Diego Tenorio); Jaime Linares (Avellaneda); Ángel García Suárez (Capitán Corella); Israel Elejalde (Don Luis Mejía); Antonio Ponce (Gestón); Pablo Moya (Alguacil 1); Marcos García (Alguacil 2); Sergio Villanueva (Pasqual); Isabel Cayuela (Doña Ana de Pantoja); Ana Frau (Brígida); Merta Aludo (Lucía); Carmen Jabonero (Abadesa); Irene Visado (Doña Inés); Erika Alonso (Torrera); y José Luis Santos (Escultor).

vivo. Hasta los quejíos de Camarón, según Natalia Menéndez, retumbarán en el cielo complutense en la voz de la cantaora Eva Durán, que estará acompañada por dos guitarras y dos palmeros. Un buen plantel de actores secundarios, incluidos profesionales alcaláinos, redondeará la función.

## Libros, visitas y sorpresas

Este Don Juan número 20 incorporará, también, dos iniciativas puestas en marcha ya en la edición del año pasado. La primera son *Las Noches del Don Juan en Alcalá*, una oferta de ocio organizada por la Concejalía de Turismo que incluye visitas teatralizadas y propuestas hoteleras y gastronómicas por la ciudad. Y la segunda, más sencilla pero muy bien acogida por el público, consistirá en el reparto entre los espectadores de centenares de libretos con el texto del Tenorio, según la adaptación de Yolanda Pallín.

Todo esto es lo que se puede contar de este Don Juan, por cuanto queda otra gran parte de detalles del montaje que la directora, los técnicos y el plantel actoral están guardados con gran celo. En definitiva, habrá en el espectáculo algunos sorpresas que harán las delicias del público, se asegura.

Sólo falta, por tanto, que el tiempo acompañe lo mínimo, dados los rigores inevitables de la estación, para que la Huerta sea esta noche y mañana la Sevilla del Siglo de Oro, en la que la luna más pura brille para este Don Juan de cumpleaños. ■

**El tiempo**

**El cielo hoy**  
El parte meteorológico anuncia para hoy en la comarca de Alcalá cielos nubosos con posibilidad de chubascos débiles. Las temperaturas bajarán, con máximas de 11 grados y mínimas de 4.

**El cielo mañana**  
No habrá grandes cambios. Seguirán los cielos nubosos, alternando con rayos de sol y con la posibilidad de algún chubasco débil y disperso. Las temperaturas seguirán siendo frescas.

**1** Taberna del Laurel. Don Juan y Don Luis Mejía pasan revista a sus conquistas y se retan.

**2** Don Juan burla a Don Luis 'asaltando' la casa de su prometida, Doña Ana de Pantoja, a la vez que prepara la conquista de Doña Inés.

**3** Don Juan en el convento y rapta a Doña Inés.

**4** Don Juan seduce a Doña Inés en la clásica escena del go se enfrenta a alo de Ulloa.

**5** Conversación de Don Juan con el escultor ante el panteón de sus víctimas.

**6** Cena de Don Juan con el convidado de piedra.

**7** Escena cumbre en el cementerio. Don Juan, ante el cielo y el infierno.

ACCESO PÚBLICO

Las peripecias del Tenorio, hoy a las 19.30 horas y mañana a las 19 horas en el Huerto del Obispo.

Escenas y rípios para el recuerdo



Gines García Millán. Don Juan 2004.

¿Cuál gritan esos malditos! Pero, ¿mal rayo me parta si en concluyendo la carta no pagan caro sus gritos!



Pedro Mari Sánchez. Don Juan 2000.

Por dondequiera que fui, La razón atropellé, / La virtud escarnecí, / A la justicia burlé / Y a las mujeres venulé. / Yo a las caballerías bajé, / Yo a los palacios subí, / Y a los claustros esculé / Y en todas partes dejé / Memoria amarga de mí.



Don Juan 1999. Jesús Cisneros.

¿No es cierto, ángel de amor, / que en esta apartada orilla / más pura la luna brilla / y se respira mejor?



Don Juan 2002. Juango Artero

Jamás delante de un hombre / Mi alta cerviz incliné, ni he suplicado jamás / Ni a mi padre ni a mi rey, / Y pues conservo a tus plantas / La postura en que me ves, / Considera, don Gonzalo, / Que razón debo tener.

Don Juan 2003. G. García Millán. Clemente Dios, gloria a tí! / Mañana a los sevillanos / alterará el creer que a manos / de mis víctimas caí. / Mas es justo: apeche aquí / al universo notorio / que, pues me abre el purgatorio / un punto de penitencia, / es el Dios de la clemencia / el Dios de Don Juan Tenorio

## Israel Elejalde, Don Luis Mejía

### "Este 'Don Juan' es una mezcla de obra de teatro y espectáculo de rock"



#### ¿Cómo es su Don Luis?

Digamos que es el alter ego de Don Juan. De alguna forma es su sombra, pero se diferencia de él en que ha decidido sentar la cabeza antes que Tenorio. Es una especie de Don Juan que se arrepiente antes, pero su amigo no le ha dado la oportunidad, porque acaba matándole.

Natalia Menéndez hace una revisión del papel de la mujer. Y demuestra que también ella sabe vivir, aunque no pregone sus triunfos. ¿En su caso, también ha habido una revisión del personaje?

No se si una revisión. Lo que ha hecho Natalia es sacar las pasiones, mostrar esa parte del personaje que tiene que ver más con el lado animal que hay en el ser humano. Lo mejor de todo es que se ha hecho un buen retrato del carácter español, que por un lado

tiene mucha pasión y atrevimiento y por el otro desarrolla un sentimiento de culpa extremo, que viene del Cristianismo.

#### ¿Cómo es su evolución?

Acá no lo he visto nunca, pero tengo amigos que han trabajado en él y me imagino que en estos veinte años ha debido de cambiar tanto como se ha transformado el teatro en sí mismo. Esa exaltación del Don Juan como anhelo romántico se habrá ido llevando a una apariencia más cercana al espectador, más humana. Supongo que, además, habrá ganado en espectacularidad.

#### ¿Sabe a poco?

Imagino que me sabrá a poco, pero es una novedad, porque tiene una mezcla de representación teatral y espectáculo de rock por eso de los veinte mil espectadores y los micros. ■

Israel Elejalde: Premio 'Ojo crítico' de teatro por RTVE. Fue tenido por maestro a nombres como Miguel Narros, José Carlos Plaza o Dennis Rafter. Con la Compañía Nacional de Teatro Clásico ha actuado en Don Juan o el festín de piedad, 'El burlador de Sevilla' o 'El anzeño de Pousa', dirigida por Pilar Miró.

### ASÍ SON LAS NOCHES QUE PROPONE TURISMO

**Una pasco**  
El primer ingrediente de *Las Noches del Don Juan* son las visitas teatralizadas por el Casco. Se desarrollarán desde este fin de semana hasta el 27 de noviembre y tendrán como guía al mismísimo Tenorio. El recorrido se inicia en el Corral de Comedias, sigue por Mayor, Hospitalillo, plaza de los Irlandeses, Convento de las Bernardas, plaza de la Victoria y Magistral, y se cierra en el Corral. Información y reservas en los números 91 889 26 94 y 91 881 06 34.

**Una cena**  
Después del pasco, habrá que reponer fuerzas. Y a tal fin Turismo ha organizado menús especiales para la cena. Los restaurantes donde se podrán disfrutar de estas románticas y sabrosas veladas son: Antaño, Asador Santiago, Casa Bayton, La Casa Vieja, Hostería del Estudiante, Miguel de Cervantes, Complutum, El Casino, La Cúpula y Tapelia.

**Una sueno**  
Y para los que desean redondear la jornada pasando la noche completa en la Alcalá del Don Juan, también se han preparado ofertas especiales en una serie de hoteles de la ciudad. Son el AC Alcalá, HUSA El Bedel, Partner Cisneros, Ciudad de Alcalá, NH Alcalá, IBIS Alcalá y los hostales Miguel de Cervantes, Don Juan 1 y Cuatro Caños.

SEMINCI ■ EL DIRECTOR ITALIANO SAVERIO COSTANZO ESTRENÓ A CONCURSO SU PELÍCULA 'DOMICILIO PRIVADO'

# El certamen exhibe una cinta que recrea la ocupación de Palestina

El argumento relata el allanamiento de un domicilio árabe por parte de un grupo de soldados. El realizador no ha podido filmar un final feliz porque sintió la responsabilidad "de ser fiel a la realidad"

REDACCIÓN ■ VALLADOLID

El director italiano Saverio Costanzo ha recreado, a través de una metáfora cinematográfica, la ocupación de territorios palestinos por parte del ejército israelí en la cinta *Domicilio privado*, proyectada ayer a concurso dentro de la sección oficial de la 49 Semana Internacional de Cine de Valladolid.

La película relata el allanamiento de un domicilio árabe por parte de un grupo de soldados, lo que Costanzo aprovecha para reflejar las diferentes reacciones de los israelíes y palestinos ante la ocupación. Como director, afirmó que tiene "la responsabilidad de ser fiel a la realidad", razón por la cual no se ha podido plantear un "final feliz". En la última escena de *Domicilio privado* se recrea la cadena de acontecimientos que origina la violencia, ante la que cualquier "error" puede reproducir situaciones de conflicto, matizó Costanzo, quien valoró la posibilidad de que los espectadores alberguen "cierta esperanza" sobre una pronta resolución.

La idea de esta película surgió durante un trabajo en Palestina, donde contactó con un director de un colegio de secundaria que habitaba una casa ocupada por las tropas israelíes. Durante el rodaje, el director pidió a los actores que trajeran a Italia el conflicto. "Tras esto, nosotros sólo nos limitamos a observar la situación", dijo.

El último largometraje a concurso proyectado en el festival de Valladolid fue el filme *Sur*, del holandés Martin Koolhoven, donde testimonia la íntima lucha que sostiene Martje (Monic Hendrickx) contra los miedos y carencias que soporta como conse-



El director de la película, Saverio Costanzo, junto al actor Mohammad Bakri.

## La claqueta

### Voz para los enfermos de esclerosis

El director Rubén Alonso ha rodado el cortometraje *El invierno pasado*, proyectado ayer en el festival de Valladolid, con la pretensión de dar voz a los enfermos, apoyar la causa de los desatendidos y recaudar fondos en favor de todos los afectados por la Esclerosis Lateral Amiotrófica (ELA).

Alonso centra su mirada en las reacciones de una madre, encarnada por Assumpta Serna, cuya hija ha fallecido a causa del ELA. Se trata de un himno a la esperanza que ha contado con actrices como Marta Belaustegui y Silvia Tortosa, quienes "otorgan credibilidad a la historia".

cuencia de la extirpación de un pecho a causa de un cáncer.

Martje, en apariencia feliz, regenta una lavandería industrial donde emplea y ayuda a un nutrido grupo de mujeres, en su ma-

yoría inmigrantes que luchan por abrirse paso en Holanda, pero no puede evitar la angustia y la soledad que la acosan en sus relaciones con los hombres.

Enamorada del nuevo conduc-

tor de la lavandería, Martje se desliza en la "delgada línea" que separa la cordura del desvarío, coquetea con la locura cuando Luc (Frank Lammers) se asusta al comprobar en un arrebato de pasión que la dueña de la lavandería está operada. Martin Koolhoven no lo considera "una locura", sino que lo define como "la búsqueda del amor de su vida que únicamente encuentra en su cabeza".

La 49 Seminci se clausura hoy con la lectura del palmarés, entrega de las espigas de Oro y Plata, máximos galardones del festival, y la proyección de *Los Coristas*, ópera prima de Christophe Barratier, que representará a Francia en la próxima edición de los Oscar de Hollywood. ■

## MÚSICA

### Gloria Estefan se despide de los escenarios con un nuevo disco

MADRID ■ La cantante cubana Gloria Estefan ha anunciado que se retira de los escenarios y para celebrarlo publica su primer álbum de éxitos íntegramente cantados en castellano, con el título de *Amor y suerte. Éxitos románticos*.

Gloria Estefan, que incluso ya se ha despedido de los escenarios de Miami, en donde reside, tras la gira americana, tiene previsto recorrer Europa el próximo año, aunque no se sabe si pasará por España.

*Amor y Suerte. Éxitos Románticos* es el primer recopilatorio de las mejores baladas de Gloria Estefan, más un tema inédito, *Ay, Ay, Ay Amor*. Existe también una edición especial en CD + DVD que contiene imágenes de tres temas inéditos en concierto, un vídeo e inclusive una galería de fotos.

El álbum reúne dúos con Alejandro Fernández, Jon Secada y José Feliciano, y temas como *Con los años que me quedan*, *Cómo me duele*, *Tu fotografía*, *No pretendo*, *Por un beso* y *Hoy*.

Gloria Estefan, que ha vendido 70 millones de discos en todo el mundo, ha alcanzado en España cifras que superan los 3,5 millones de copias, con especial éxito el titulado *Mi tierra*. Del último disco, *Unwrapped*, editado en septiembre de 2003 y cantado en inglés, vendió un total de 80.000 copias. ■ Redacción

## SUBASTA

### 1,2 millones de euros invertidos en Oscar Wilde

LONDRES ■ Una importante colección de libros, cartas, manuscritos, fotos y otros objetos del escritor irlandés Oscar Wilde (1854-1900) se vendieron ayer por 1,2 millones de euros en una subasta que tuvo lugar en Londres.

La puja superó con creces el precio de 858.000 euros estimado por la casa Sotheby's, que describió la compilación como "la mejor colección de material de Oscar Wilde que permanece en manos privadas". El lote más caro de los 104 subastados fue un manuscrito original y revisado del capítulo dieciséis de la famosa novela *El retrato de Dorian Gray*, que se adjudicó por 102.000 euros.

También alcanzó un precio elevado un ejemplar de la tragedia histórica *La duquesa de Padua*, de la que el biógrafo de Wilde, cree que sólo se conocen 4 ejemplares. ■ Redacción

FUERA DE CONCURSO, EL DOCUMENTAL CUENTA CON TESTIMONIOS DE LOS DOS BANDOS ENFRENTADOS

## Achero Mañas viaja al herido corazón del Ulster

VALLADOLID ■ *Blackwhite*. Donde los polos se tocan es el nuevo trabajo de Achero Mañas que se presentó ayer en la Seminci. En esta ocasión aborda el conflicto del Ulster, contando con declaraciones de diversos líderes políticos y varias visiones sobre la situación que se vive en este lugar.

La película está rodada íntegramente en la zona, inmersa en un difícil proceso de paz. Hasta allí se desplazó el cineasta para realizar este esclarecedor testimonio que

cuenta con declaraciones relacionadas con el problema desde diferentes ámbitos.

Políticos como Jerry Adams, presidente del Sinn Féin; John Hume, Premio Nobel de la Paz; Marjorie Mowlam, ex secretaria de Estado para Irlanda del Norte, se unen a otras perspectivas, como las aportadas por P.J. O'Grady, director del colegio católico St. Patrick o Grainne Mc Kenna, responsable del centro de Iniciativas para la Infancia de Irlanda del Norte.

Este trabajo, que tiene como hilo conductor la vida de dos adolescentes -católico y protestante- y su compartida afición por el deporte, supone una nueva entrega de la serie documental *Valor Humano* producida por Sogecable, cuyos episodios, centrados siempre en temas de carácter social, son dirigidos por realizadores españoles.

Tras su estreno en Valladolid, *Blackwhite* se emitirá en Canal + a principios del próximo año. ■ Redacción



Achero Mañas.



## TODO SUCEDIÓ HACE 3.000 AÑOS

Tiempo atrás, la leyenda dice que esto sucedió hace 3.000 años, en el húmedo y penetrable frío de Irlanda se gestó una fiesta que hasta nuestros días se conocería como la fiesta de Halloween y que muchos tienden a atribuir a tierras que flotan al otro lado del Atlántico. En aquellos tiempos esta celebración tenía más que ver con la cosecha que con la llamada a las puertas de las casas pidiendo 'truco o trato'. Guardaba relación con el trabajo de los celtas entorno a frutos como la calabaza,

de ahí que éste sea uno de los ornamentos primordiales en esta noche de muertos. En sus mentes, en su cultura, en sus tradiciones y miedos existía la creencia de que en jornadas como las de hoy, el fino espacio que separa el mundo de los difuntos del de los vivos se desvanecería. Para evitar que enfurecieran, los de este lado del umbral les dejaban comida como don. La fecha acabó llegando al Cristianismo y fue bautizada como el Día de Todos los Santos.



# Los difuntos están de fiesta

DE COPAS ■ WHELAN'S, MIGAS, EL TRASTERO O LAS DISCOTECAS COOL Y BOCACCIO SE HAN DEJADO ENCANTAR



Lulu, en el centro, Rafa Chicharro, a la izquierda, y Luis García, a la derecha, durante los preparativos de la fiesta de Halloween en el Whelan's

## No se pierden una y menos ésta

Échele valor, deje que los fantasmas le asesoren en su vestimenta y quizás para disfrutar de este averno no le pidan moneda de cambio. La fiesta ha caído en lunes y eso tiene premio. Muchos de los locales de la ciudad van a festejar Halloween por partida doble

CRISTINA MARTÍNEZ ■ ALCALÁ

El año ha sido generoso con las almas, pues ha hecho que los astros se confabularan para que el akelarre que se organiza en la noche de difuntos pudiera celebrarse a lo largo de todo el fin de semana. Y es que los locales de la ciudad que se han animado a abrir sus puertas a los fantasmas han aprovechado que el día festivo coincide en lunes para extender su farra no sólo a la noche del domingo, sino a la del sábado, bautizando la fiesta con el apelativo de 'pre-halloween'. Uno de esos bares que esta noche ha colgado las telas de araña de sus estanterías ha sido el pub irlandés **Whelan's**, que desde que reside en el Corral de la Sinagoga no ha dejado pasar inadvertido a ni una de las efemérides destacadas del año.

El traje de fiesta lo llevan puesto desde el jueves por lo que ganas de animar el ambiente no

En corto

### "Por el Whelan's brindo por muchos años más"

► **Acabáis de cumplir 7 años. ¿Lo más gratificante?**

¿Para mí? personalmente, que empecé como camarera y ahora he subido puestos (risas). No, en serio, lo mejor, el ambiente. La gente ha sido muy buena, no hemos sufrido altercados y hemos trabajado muy a gusto.

► **En esta larga vida ¿mucho habrá tenido qué ver la gente que viene de otros países?**

Probablemente sin ese enfoque la cosa se hubiera limitado mucho. Hasta aquí vienen españoles, gente de Italia, de EEUU y erasmus irlandeses e ingleses. Hasta gente que viene porque algún amigo suyo, que pasó por Alcalá, nos visitó y le habló del Whelan's. Fuera de España nos conocen.

► **¿Cómo empezó todo?**



Empezó con su fundador, que puso su apellido al bar y quiso tener en esta ciudad un cachito de su tierra. Para ello trajo libros, mobiliario, fotos y carteles de allí. Algunas cosas son del siglo XVIII. De vez en cuando se pasa por aquí.

► **¿Qué os ha costado más?**

Las sesiones de intercambio que organizamos. Hasta que la gente se acostumbró a ello, les costó. Recuerdo que teníamos que sentarnos con ellos y presentarlos para que se animaran a intercambiar su idioma. Ahora funciona bien.

les falta ya que ayer celebraron su séptimo aniversario y han tenido 'pre-cumpleaños' y cumpleaños, con la actuación de la recién bautizada banda de Los últimos, nacida en el propio local, y tendrán 'pre-halloween' y Halloween.

Los viejos estantes, las fotografías en blanco y negro que pueblan sus paredes y que despiertan nostalgia ahora se tornarán lúgubres en medio de un decorado acondicionado para la ocasión, como también lo estarán los encargados de dar de beber a los sedientos. Los asistentes, tanto si se han propuesto animar más la noche convirtiéndose en personajes de esos que a uno no le gustaría encontrarse en una noche de frío otoño, como si han preferido no darle vueltas al vestuario podrán completar sus atuendos con los regalos que repartirán, entre ellos endemoniados cuernos y oscuros capuchones de bruja. Además, para aquellos que no hayan dejado de pisar su suelo desde el pasado

jueves hasta el domingo, recibirán como premio unos cubos de cerveza, al más puro estilo irlandés. Para ello deberán acreditar su paso por el establecimiento sellando un folleto diseñado para registrar su fidelidad.

Otros templos donde las almas podrán encontrar refugio son bares como el **Trastero**; la sala **Cool Ibiza Sound**, en la que aquellos que vayan disfrazados no deberán pagar moneda por su entrada en el infierno; la discoteca **Bocaccio** que también ha preparado terroríficas sorpresas para inquietud de los asistentes y el bar de copas **Migas**, que le conducirá hasta un campamento invadido de hechiceras, sacerdotes, velas, calabazas y elixires escalofriantes para que no olvide el día en que pasó la noche con aquellos que, en otro tiempo, pisaron la misma tierra que ahora tiene bajo sus pies. ■

# ¿Qué hacemos?

Si piensa que alguna de sus convocatorias deberían aparecer en estas páginas, envíelas a este correo electrónico: [revista@diariodealcala.es](mailto:revista@diariodealcala.es). Si prefiere el correo postal, diríjase a Pza. de Navarra, 3 1º Izq. 28.804 Alcalá de Henares o mándelas por fax al 91 889 51 15.

## No se pierda hoy

### Teatro

**Don Juan Tenorio**  
La tradicional representación de "Don Juan Tenorio", de José Zorrilla, que se representa anualmente en Alcalá de Henares, será en esta ocasión dirigida por la actriz y directora Natalia Menéndez, que ha querido dar un aire mediterráneo al clásico decimonónico. Con el Don Juan y el puente de todos los Santos el teatro concurre en Alcalá con la mayor representación teatral al aire libre de cuantas se celebran en nuestro país. Más de 24.000 personas se dieron cita el pasado año, en una edición que este año cumple su veinte aniversario. La cita con la obra dramática más popular de nuestro país tendrá lugar los días 30 y 31 de octubre, en la Huerta del Palacio Arzobispal, de la localidad cervantina, a partir de las 19 horas. Marcial Álvarez (Don Juan), Irene Visedo (Doña Inés), José Luis Santos (Bottarel), Jesús Castejón (Clotilde), José Ángel Eguido (Don Diego Tenorio) o Israel Elejido (Don Luis) son algunos de los actores que integran el reparto. **Palacio Arzobispal, 30 y 31 de oct. El sáb. 19.30 h. y el dom. 19 horas.**



Elianne Elias actúa hoy en el Centro Cultural de la Villa

### Música

**Caetano Veloso**  
Productor, escritor, director, artista... su nombre es tan grande que rebasa su propia persona y evoca a lo largo de cuatro décadas psicodélica tropicalista, poesía exquisita, vibrante samba, bossanova, funk, rock, tango y hasta un hip-hop suave. Caetano Veloso es el ciudadano más famoso de Brasil y uno de los artistas más grandes de América y del mundo. Lo último suyo es "A Foreign Sound". **Palacio de Congresos, 31 de oct. y el 1 de nov. De 29,90 a 83 euros.**

### Def con Dos

Freddy Krueger y los Masters del Universo, un grupo formado en 1989 que hacía versiones de Public Enemy, Beastie Boys y Run D.M.C., fue el punto de partida de Def Con Dos. Un año más tarde la banda grababa su primera demo, "Primer asalto". En 1992 participaron en la banda sonora de "Acción mutante". Tres años después se publicó "Al-

heimer", el álbum que los catapultó y de nuevo pusieron música a una película de Alex de la Iglesia, "El día de la bestia". En el 2000 decidieron darse un respiro y ahora, cuatro después, vuelven para presentar "Recargando", su octavo disco. **Hoy en la sala Divino (Paseo Ermita del Santo, 48, Madrid) a las 20,30 horas. Precio de la entrada: 16 euros.**

### Festival de la Tierra Brasileña

Diversos artistas independientes brasileños han decidido acercarse a Madrid una muestra de la cultura de su país. Exposiciones de pintura, fotografía o gastronomía serán algunas de las actividades. El mundo de la música estará representado por cuatro artistas que darán dos conciertos, Rita Tavares y Gladston Galiza, el 30 de octubre en la Casa do Brasil.

### Elianne Elias

Es raro ver a mujeres en la escena jazzística internacional, si no es para poner sus espléndidas voces a disposición de músicos mayoritariamente del sexo opuesto. Elianne Elias es una de las pocas que ha conseguido abrirse hueco en el género, y lo ha hecho a base de sensibilidad brasileña y sentido clásico en sus interpretaciones al piano. Para esta pianista, cantante y compositora la fusión de culturas es una manera de vivir y expresarse y lo traduce en sus baladas románticas y sus piezas de soul. Poseedora de una voz sensual, presenta su disco "Everything I Love". **Hoy en el Centro Cultural de la Villa (Plaza de Colón, s/n, Madrid) a las 21 horas. Precio de la entrada: 20 euros.**

## Todavía puede ver

### Teatro

**Tren de Cervantes**  
La que ahora comienza es la séptima edición de este servicio de turismo cultural de Cervantes. El "Tren de Cervantes" se inauguró hace cuatro años y ha sido utilizado por casi 30.000 viajeros. Cada año cuenta con dos temporadas: la de primavera -del 3 de abril al 20 de junio- y la de otoño -entre el 25 de septiembre y el 12 de diciembre-. **Salida de la Estación de Alcala-Cervantes los sábados y domingos a las 11.00 horas.** El regreso desde Alcalá se produce a las 19 h. El viaje -sin paradas intermedias- dura 25 minutos y el precio del billete, que incluye la visita guiada, es de 15 euros para los adultos y 10 euros para los niños. Durante el viaje de ida, un grupo de actores representa 'entremeses' cervantinos y azafatas ataviadas a la usanza del siglo XVII ofrecen a los viajeros productos típicos alcalaínos: rosquillos, costra y almendras garrañadas. El programa incluye una visita guiada a los monumentos más representativos y característicos de Alcalá y descuentos en un buen número de restaurantes y establecimientos hosteleros complutenses. En el de regreso se sortea entre los viajeros una edición de "El Quijote". **Hasta el 12 de dic.**



Prerrafaelistas en la Fundación La Caixa

### Exposición

**Prerrafaelistas**  
A mediados del XIX siete artistas fundaron en Londres la hermandad prerrafaelista y con ella una forma de rechazo a todo arte posterior al maestro Rafael. Ahora la sala de exposiciones de la Caixa realiza una importante exposición con 150 obras de estos artistas, precursores del realismo, procedentes de los principales museos británicos como la Tate Britain o el British Museum. Hasta el 9 de enero. **Fundación La Caixa, Serrano, 60.**

**Premio Ciudad de Alcalá de Pintura 2002 en el Oidor**  
Santiago Viverde obtuvo el Premio Ciudad de Alcalá de Pintura en la convocatoria de 2002 y, ahora, podemos revisar su última obra en la que reflexiona sobre los engranajes teórico-plásticos de una sociedad eminentemente técnica. "Son trabajos de una gran fidelidad donde cada vez más la piel se define como el gran territorio del hombre imponiéndose a otras partes, o mejor dicho, reflejándolas a todas, será por ella por la que transite ese nuevo orden manipulativo,

### Talleres

**Música y teatro**  
Entre las diferentes actividades que organiza la sala Xirgu además cuentan con dos interesantes talleres. Por un lado el de música en el que puede elegir entre: guitarra española, guitarra eléctrica, piano y solfeo, por el otro, el de teatro apto para todos los niveles y edades. **Más en Via Complutense, 19. Tel. 91 260 06 05.**

# FOTOTECA

manos, bisturí, tuerca, prótesis, se dan cita en esta geografía céntrica para crear el paisaje del futuro o quizás el presente." Así define el crítico Ramón Rozas Domínguez, en el catálogo editado para esta exposición, las piezas que Santiago Viverde trae hasta nuestra ciudad. **Del 1 al 31 de octubre. De 12 a 14 h. Tardes de 17 a 20 h.**

### Quijotas

Un año más la Muestra de Humor Gráfico coloca sus pinceles en la ciudad y cumple ya once años de existencia. Este año, además, tiene una significación especial, tanto por la cantidad como por la calidad de las obras que se exponen. Participan más de 125 dibujantes procedentes de todo el Mundo, los dibujantes más famosos, para dar su particular visión del mito literario que es El Quijote. **Hasta el 28 de noviembre en la Casa de la Entrevista. De 12 a 14 h. y de 17 a 20 h.**

### Retrato español. Del Greco a Picasso

Ochenta y cuatro obras componen la primera muestra que aborda la revisión del retrato español desde sus orígenes hasta las vanguardias del siglo XX. El Greco, Ribera, Murillo, Zurbarán, Goya, Miró o Picasso son algunos de los artistas cuyas obras estarán expuestas. **Hasta el 6 de febrero en el Museo del Prado (Paseo del Prado, s/n). Entrada libre.**

### Música

**Bebel Gilberto**  
En un secreto a voces se convirtió Bebel Gilberto tras la publicación de su primer disco, "Tanto Tempo". Desde entonces ha estado 4 años recomiendo los escenarios de todo el mundo y confirmando su buen hacer. Su nuevo álbum de estudio, "Bebel Gilberto", más acústico y soul que el anterior, es también mucho más personal. **El miércoles 27 lo presenta en La Riviera.**

### Mariango

El disco de Mariango, homónimo, no sólo triunfa en España, también en Japón y otros mercados más o menos exóticos. Este éxito se debe al toque personal de sus componentes, sobre todo a que las canciones edulcoran del corsé sintético que lastra a muchos producciones contemporáneas. El factor humano importa en el grupo de Leonor Watling. **En Alcalá el 11 de noviembre en el Teatro Salón Cervantes.**

### The Prodigy

La historia de The Prodigy comenzó cuando el uno de los tres, con la jolisia y el FBI persiguiéndolo. **P. Corredor, A. Muñoz y La Dehesa.**

### Crimen perfecto

La última película de Neve de la historia "Crimen Perfecto", protagonizada por Guillermo Toledo, Mónica Cruz y Luis Válor, cuenta la historia de Rafael, un seductor dependiente de sus grandes amigos, que se convierte en un asesino tras descubrir su complicitad por salvar vidas. **Alcalá Multicines y Parque Comedor.**

### Una mujer difícil

Kim Basinger y Jeff Bridges vuelven a coincidir en pantalla en "Una mujer difícil", el segundo filme de Todd Williams, adaptación de la novela homónima de John Fowles que da lugar a la última edición del Festival de San Sebastián. La película narra la historia de una artista llamada Odie que se convierte durante un momento en el amante del escritor de cuarenta años "The Old Man". **Alcalá Multicines y Parque Comedor.**

### Brigada 49

Direcida por Jay Russell y protagonizada por Joaquín Phoenix John Travolta, "Brigada 49" cuenta cómo un bombero renuncia su vida mientras está perdiendo de un día, y se ve obligado a reaccionar a un ciudadano que en

## Lo que viene

### Música

**Anastacia**  
Hija de una actriz y de un cantante, Anastacia creció soñando con ser una gran cantante. Comenzó su carrera musical en un pub de Nueva York y participando en diversos vídeos de Sall'n'Papa. Tras aparecer en un concurso de televisión en 1998, las discográficas se fijaron en ella y en 2000 publicó su álbum debut, titulado "Not that kind", que le valió para darse a conocer en Europa. Con su segundo trabajo, "Freak of nature" llegó su consolidación definitiva en el viejo continente. Ahora, tras superar un cáncer, regresa con "Anastacia", dispuesta a ser profeta en su tierra y conquistar las listas americanas. **Palacio de Vistalegre el 22 de noviembre.**

### Bebel Gilberto

En un secreto a voces se convirtió Bebel Gilberto tras la publicación de su primer disco, "Tanto Tempo". Desde entonces ha estado 4 años recomiendo los escenarios de todo el mundo y confirmando su buen hacer. Su nuevo álbum de estudio, "Bebel Gilberto", más acústico y soul que el anterior, es también mucho más personal. **El miércoles 27 lo presenta en La Riviera.**

### Mariango

El disco de Mariango, homónimo, no sólo triunfa en España, también en Japón y otros mercados más o menos exóticos. Este éxito se debe al toque personal de sus componentes, sobre todo a que las canciones edulcoran del corsé sintético que lastra a muchos producciones contemporáneas. El factor humano importa en el grupo de Leonor Watling. **En Alcalá el 11 de noviembre en el Teatro Salón Cervantes.**

### The Prodigy

La historia de The Prodigy comenzó cuando el uno de los tres, con la jolisia y el FBI persiguiéndolo. **P. Corredor, A. Muñoz y La Dehesa.**

## Agenda Revista

**Los Santos de la Humosa**  
En plena frontera con la provincia de Guadalajara se encuentra este pequeño pueblo que tiene uno de sus mayores atractivos turísticos en su enclave, ya que, por su altura, dispone de varios miradores desde los que se puede divisar todo el corredor del Henares, así como gran parte de las localidades más próximas de la provincia de Guadalajara. Además, cuenta con la Iglesia de San Pedro, situada en la parte más alta de la localidad y que fue construida entre finales del siglo XII y principios del XVII. Asida del núcleo urbano, junto al río Henares, se encuentra la Ermita de la Virgen de la Humosa, edificada en 1677. Otro edificio con encanto es la Ermita de la Soledad. **Cómo llegar:** Autobús: Trapes, junto a la estación de autobuses de Alcalá.



### Concurso literario

**Premios Periodísticos Ecodiviro**  
Ecodiviro es una sociedad creada para gestionar la recogida selectiva y el reciclado de residuos en España. Entre las diferentes actividades que promueve está su concurso periodístico. Los trabajos, realizados para promocionar la sensibilidad hacia el medio ambiente deben ser enviados antes del 10 de noviembre. Habrá cuatro categorías: radio, prensa, televisión y medios online. Cada una de ellas está dotada de 3.000 euros. Esta convocatoria abarca todos aquellos reportajes publicados y/o emitidos entre el 1 y el 15 de octubre en un medio español y en cualquiera de las lenguas oficiales del territorio nacional. **Tl 91 788 32 00.**

### Concurso literario

**Premios Periodísticos Ecodiviro**  
Ecodiviro es una sociedad creada para gestionar la recogida selectiva y el reciclado de residuos en España. Entre las diferentes actividades que promueve está su concurso periodístico. Los trabajos, realizados para promocionar la sensibilidad hacia el medio ambiente deben ser enviados antes del 10 de noviembre. Habrá cuatro categorías: radio, prensa, televisión y medios online. Cada una de ellas está dotada de 3.000 euros. Esta convocatoria abarca todos aquellos reportajes publicados y/o emitidos entre el 1 y el 15 de octubre en un medio español y en cualquiera de las lenguas oficiales del territorio nacional. **Tl 91 788 32 00.**

### Concurso literario

**Premios Periodísticos Ecodiviro**  
Ecodiviro es una sociedad creada para gestionar la recogida selectiva y el reciclado de residuos en España. Entre las diferentes actividades que promueve está su concurso periodístico. Los trabajos, realizados para promocionar la sensibilidad hacia el medio ambiente deben ser enviados antes del 10 de noviembre. Habrá cuatro categorías: radio, prensa, televisión y medios online. Cada una de ellas está dotada de 3.000 euros. Esta convocatoria abarca todos aquellos reportajes publicados y/o emitidos entre el 1 y el 15 de octubre en un medio español y en cualquiera de las lenguas oficiales del territorio nacional. **Tl 91 788 32 00.**

### Teatro

**El rey Lear**  
El popular director catalán Calvo Bieito presenta en el Festival de Otoño "El rey Lear". Un regalo escénico que tiene como principal protagonista al actor también catalán José María Pou. Le acompañan sobre las tablas Santí Pons, Pep Ferrer, Pep Cruz, Carles Canut, Luis Villanueva y Mingo Rabals, entre otros actores. **En el Teatro Albrín (C/ Paz, 11, Madrid) de 4 al 14 de noviembre. Precio de la entrada: de 11 a 22 euros.**

### Concurso literario

**Premios Periodísticos Ecodiviro**  
Ecodiviro es una sociedad creada para gestionar la recogida selectiva y el reciclado de residuos en España. Entre las diferentes actividades que promueve está su concurso periodístico. Los trabajos, realizados para promocionar la sensibilidad hacia el medio ambiente deben ser enviados antes del 10 de noviembre. Habrá cuatro categorías: radio, prensa, televisión y medios online. Cada una de ellas está dotada de 3.000 euros. Esta convocatoria abarca todos aquellos reportajes publicados y/o emitidos entre el 1 y el 15 de octubre en un medio español y en cualquiera de las lenguas oficiales del territorio nacional. **Tl 91 788 32 00.**

### Concurso literario

**Premios Periodísticos Ecodiviro**  
Ecodiviro es una sociedad creada para gestionar la recogida selectiva y el reciclado de residuos en España. Entre las diferentes actividades que promueve está su concurso periodístico. Los trabajos, realizados para promocionar la sensibilidad hacia el medio ambiente deben ser enviados antes del 10 de noviembre. Habrá cuatro categorías: radio, prensa, televisión y medios online. Cada una de ellas está dotada de 3.000 euros. Esta convocatoria abarca todos aquellos reportajes publicados y/o emitidos entre el 1 y el 15 de octubre en un medio español y en cualquiera de las lenguas oficiales del territorio nacional. **Tl 91 788 32 00.**

### Concurso literario

**Premios Periodísticos Ecodiviro**  
Ecodiviro es una sociedad creada para gestionar la recogida selectiva y el reciclado de residuos en España. Entre las diferentes actividades que promueve está su concurso periodístico. Los trabajos, realizados para promocionar la sensibilidad hacia el medio ambiente deben ser enviados antes del 10 de noviembre. Habrá cuatro categorías: radio, prensa, televisión y medios online. Cada una de ellas está dotada de 3.000 euros. Esta convocatoria abarca todos aquellos reportajes publicados y/o emitidos entre el 1 y el 15 de octubre en un medio español y en cualquiera de las lenguas oficiales del territorio nacional. **Tl 91 788 32 00.**

### Teatro

**El rey Lear**  
El popular director catalán Calvo Bieito presenta en el Festival de Otoño "El rey Lear". Un regalo escénico que tiene como principal protagonista al actor también catalán José María Pou. Le acompañan sobre las tablas Santí Pons, Pep Ferrer, Pep Cruz, Carles Canut, Luis Villanueva y Mingo Rabals, entre otros actores. **En el Teatro Albrín (C/ Paz, 11, Madrid) de 4 al 14 de noviembre. Precio de la entrada: de 11 a 22 euros.**

## Cines

**Alcalá** ● 91 88 27 845 (Avda. Valladolid, 2 C. C. el Val)

**Multicines El espatatiburones** 17.40 / 19.40 h. **Collateral** Todos los días 17.15 / 19.45 y 22.15 h. V y S tb. 0.40 h. **El diario de Noah** 17.10 / 19.45 y 22.10 h. V y S tb. 0.40 h. **Pisando fuerte** 22.30 / V y S 0.40 h. **Brigada 49** 19.50 / 22.20 h. V y S tb. 0.40 h. **El Exorcista** 17.10 / 19.40 y 22.10 h. V y S tb. 0.40 h. **Blizzard** 17.45 h. **Zombies party** 17.30 / 20 h. y 22.30 h. V y S 0.40 h.

**Multicines** ● Plaza de los Santos Niños 91 883 44 94.

**Cineros Roma** 18 y 21 h. X y J 22 h. **Una mujer difícil** 17.45 / 20 y 22.15 h. X y J 17.45 y 20 h. **Melinda y Melinda** 17.45 / 20 y 22.15 h. **La casa de los babys** X y J 18.30 y 21 h.

**La Dehesa** ● 91 883 17 16 ● 902 48 84 88. [www.cinemas.com](http://www.cinemas.com)

**Brigada 49** 17.15 / 19.45 / 22.15 h. **Collateral** 17.00 / 19.30 / 22.30 h. **El espatatiburones** V.L.M.X.J. 17.45 S.D. 16.45 / 18.30 h. **Mar adentro** V.L.M.X.J. 19.45 / 22.15 S.D. 20.15 / 22.30 h. **Misteriosa obsesión** 17.30 / 20.00 / 22.30 h. "Al cierre de esta edición no habían sido facilitados los horarios de esta sala."

**Corredor** ● 91 656 81 10 Centro Comercial Parque Corredor (Torrejón) Información de su Tarjeta "Entrada Práctica" en taquilla.

**Garfield**, 16.30 h. / S y D 12.50 h. **El espatatiburones** 17.05 / 19.10 h. S y D 15.05 h. **El fuego de la venganza** 18.30 y 21.30 h. **Dos rubias con pelo en pecho** 17.10 / 19.40 / 22.05 h. S y D 12 h. V y S 0.25 h. **Brigada 49** 16.50 / 19.20 y 21.45 h. S y D 13 y V y S 0.10 h. **El diario de Noah** 16.15 / 18.50 y 21.25 h. S y D 12.45 h. V y S 0.05 h. **Collateral** 16 / 18.25 / 21.20 h. S y D 12.40 h. V y S 0.00 h. **Crimen perfecto** 16.25 / 18.40 / 21 h. S y D 12.30 h. V y S 0.15 h. **Pisando fuerte** 20.25 / 22.25 h. V y S 0.25 h. **Blizzard** 16 / 18.15 h. S y D 12.40 h. **Melinda y Melinda** 17.35 / 19.55 / 22.15 h. S y D 12.10 h. V y S 0.30 h. o 1 **Más falsas apariencias** 15.55 / 18 / 20.10 / 22.20 h. S y D 12.20 h. V y S 0.30 h. En busca del valle encantado 17.10 S y D 12.15 h. **Distintos de motocicletas** 21.20 h. V y S 0.10 h. **Misteriosa obsesión** 16.05 / 18.10 / 20.15 / 22.20 h. S y D 12.35 h. V y S 0.25 h. **Conociendo a Julia** 16.35 / 18.50 / 21.15 S y D 13 V y S 23.40 h. **Mar Adentro** 19 / 21.35 h. V y S 0.10 h. **El exorcista** 17 / 19.25 y 21.50 h. S y D 12.25 h. V y S 0.15 h.

## Las películas

### Garfield

Apalancado en un sofá delante de la televisión, campando un trozo de lasaña y lanzando pulis a su alrededor dueño, Jon, se siente el dueño del mundo. Cuando Jon lleva a Garfield a la consulta de la guapa veterinaria Liz Wilson, ésta le enciende a Jon una cultura que menos animosamente le cobra, y representa todo lo que Garfield odia en la vida. Garfield conoce así a Odie, un perro adorable y no demasiado inteligente. El ingenioso Odie se intenta coger la cola, se choca contra las paredes y ladra sin motivo, todo para irrefrenable deseo de Jon, quien acoge a Odie en su casa lleno de ilusión. La solución de Garfield: Fuera, chucha. Cuando el can desaparece en las maravillosas gaitas de Happy Chapman, se podría pensar que Garfield se iba a quedar en la gloria. Pero se siente culpable. Con una inusual energía, logra ponerse en acción. Se encuentra en la más imposible de las misiones: salvar a Odie. **P. Comedor.**

### Dos rubias de pelo en pecho

Las dos últimas partes del film interpretado por las hermanas Shriver y Marion Wayans, se hacen por las mujeres de la alta sociedad en el mundo de los deportes para investigar un caso de robo. "Dos rubias de pelo en pecho" está dirigida por Ken Marino. **M. Comedor.**

### El espatatiburones

Vicky Jason, Bico Bergeron y Rob Lettman dirigen "El espatatiburones", la nueva película de animación de la factoría Dreamworks protagonizada por Oscar

### Crimen perfecto

La última película de Neve de la historia "Crimen Perfecto", protagonizada por Guillermo Toledo, Mónica Cruz y Luis Válor, cuenta la historia de Rafael, un seductor dependiente de sus grandes amigos, que se convierte en un asesino tras descubrir su complicitad por salvar vidas. **Alcalá Multicines y Parque Comedor.**

### Una mujer difícil

Kim Basinger y Jeff Bridges vuelven a coincidir en pantalla en "Una mujer difícil", el segundo filme de Todd Williams, adaptación de la novela homónima de John Fowles que da lugar a la última edición del Festival de San Sebastián. La película narra la historia de una artista llamada Odie que se convierte durante un momento en el amante del escritor de cuarenta años "The Old Man". **Alcalá Multicines y Parque Comedor.**

### Brigada 49

Direcida por Jay Russell y protagonizada por Joaquín Phoenix John Travolta, "Brigada 49" cuenta cómo un bombero renuncia su vida mientras está perdiendo de un día, y se ve obligado a reaccionar a un ciudadano que en

### El exorcista

Dirigida por Resny Harlin y protagonizada por Stefan Stanković, James O'Arcy y Isabella Scorpio, "El exorcista. El comienzo" narra las peripecias del robot-killer Merrin, quien cree que ha vengado el mal del mal. En los años posteriores a la I Guerra Mundial es implacablemente acosado por los recuerdos de la atrocidad perpetrada contra la gente inocente de la parroquia. Después de todo lo que ha vivido, su fe tanto en el prójimo como en el "todopoderoso" le ha abandonado, ya no puede llamarse a hombre de Dios. Merrin ha viajado lejos de su Holanda natal en un desesperado intento de escapar de los horrores que ha presenciado allí. **Alcalá Multicines y Parque Comedor.**

### Melinda y Melina

La nueva película de Woody Allen, que inauguró el último Festival de Cine de San Sebastián, está ambientada en Manhattan y describe dos crisis de las que quedan explicadas los temas recurrentes de Allen: la fragilidad del amor, la infidelidad conyugal, el romance sofisticado y la incapacidad de comprensión. **Alcalá Multicines y Parque Comedor.**

### Más falsas apariencias

Howard Deutch dirige a Bruce Willis y Matthew Perry en "Más falsas apariencias", donde continúan las aventuras de Jimmy "El Tulipán", quien ha conseguido un trabajo de profesor en una casa junto a la playa en Malibu, lejos de su antigua vida como asesino. Gracias a la fascinación que hizo su amigo y vecino dentista Oz de sus piezas dentales, pudo fingir su muerte. Pero Oz aparece Oz en la casa desaparecido, la mafia húngara ha acudido a su mujer y aplica ayuda. Jimmy "El Tulipán", para recobrarla, pero él no quiere saber nada.

### Blizzard

Brenda Blethyn, Christopher Plummer y Zoe Wagner protagonizan esta comedia dirigida por Leaver Burton que trata de una historia sobre el significado de la amistad y de las Navidades. Una niña de diez años tiene una amiga que se acaba de marchar a otro lugar y se encuentra totalmente hundida. En este momento aparece en escena su tía Milla, dispuesta a hacer una historia de una niña padronista y un reno para sacar a Jesse de su aislamiento. **A. Muñoz y P. Comedor.**

### Zombies party

Comedia de terror británica dirigida por Edgar Wright y protagonizada por Simon Pegg, Kate Ashfield, Nick Frost y Dylan Moran. La trama gira en torno las aventuras de un joven que decide reconciliarse con su novia y su familia, pero antes tendrá que enfrentarse a unos zombies que invaden la zona de Londres en donde viven para rescatar a su pareja y a su madre. **Alcalá Multicines.**

### Mar adentro

Ramón lleva casi treinta años postrado en una cama al cuidado de su familia. Su única ventana al mundo es la de su habitación, junto al mar por el que tanto ve y donde sufrió el accidente que interrumpió su juventud. Desde entonces, su único deseo es terminar con su vida dignamente. Pero su mundo se ve alterado por la llegada de doctores. Julia, la abogada que quiere apoyar su lucha y Rosa, una mujer del pueblo que intentó convencerlo de que viviera la pena. La luminosa personalidad de Ramón termina por cautivar a ambas mujeres, que tendrán que cuestionar como nunca antes los principios con que rigen sus vidas. Ramón sabe que sólo la persona que de verdad le ama será la que le ayude a realizar ese último viaje. **P. Comedor.**

COMUNICACIÓN ■ CON NUMEROSAS ACTUACIONES MUSICALES Y CON MUCHO HUMOR

# La Primera emite la octava edición de la Gala FAO

Presentada por Ana García Lozano, Luis Roderas y María José Molina, pretende recaudar fondos para luchar contra el hambre

REDACCIÓN ■ MADRID

Un año más, La Primera de Televisión Española emite hoy, a las 23.00 horas, por octavo año consecutivo, la gala FAO Telefood España 2004 para respaldar la labor realizada por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación en su lucha contra el hambre.

La gala, que será presentada por Ana García Lozano, Luis Roderas y María José Molina, bajo la dirección de Hugo Stiven, constará de 150 minutos de transmisión en directo, divididos en cinco bloques animados por actuaciones musicales y con cambio horario incluido.

Esta edición, cuyo lema es *La biodiversidad al servicio de la*

## El detalle

### Desde 1997

Telefood es una campaña creada por la FAO, que bajo el lema *Alimentos para todos* ha nacido con el fin de ayudar a las personas pobres a liberarse de la lucha diaria por alimentarse. Desde 1997 que se puso en marcha esta campaña, ha recaudado fondos para 1.749 proyectos, en más de 117 países.

La *seguridad alimenticia*, tiene como objetivo recaudar fondos para proyectos de desarrollo en diferentes países del mundo.

Durante la emisión de la gala, habrá conexiones con el Call Cen-

ter para ir conociendo la cifra recaudada.

Las actuaciones musicales correrán al cargo de Luz Casal, Los Panchos, Carlos Vives, Manolo García, Niña Pastori, Tamara, Fangoria, Hombres G, Manuel Carrasco, Marta Sánchez y Roser. La nota de humor de esta edición estará en manos de Las Virtudes, Las Veneno y Los Modernos.

TVE se suma a la labor realizada por Telefood en todo el mundo, con la que se ha logrado recaudar más de 10 millones de dólares que se han destinado a 1.749 proyectos en 117 países de todo el mundo a través de la FAO.

La gala contará con la presencia de la ministra de Agricultura y Pesca, Elena Espinosa, y el director adjunto de la FAO, David Harcharik. ■



EEUU, en 'La noche temática'. Con motivo de la celebración de las próximas elecciones en Estados Unidos, *La noche temática*, que se emite en La 2 de TVE, aborda hoy (24.00) distintos aspectos de la realidad estadounidense, a través de los documentales *El credo americano* y *USA: el blues de los medios*. El espacio se completa con la película *Candidato para todo*.

## El cine en casa

FRANCISCO CASADO

### Besos robados ★★★

21.30 · LOCALIA TV

Director: François Truffaut. Intérpretes: Jean-Pierre L  aud, Claude Jade, Delphine Seyrig. Comedia. Francia, 1968, 90'. Color.

Deliciosa, espléndida, simpática, un lujo que tan solo se podía permitir un director consagrado, un artista sincero y humano como el francés. Sin apenas argumento, contando anécdotas livianas, Truffaut construyó una comedia humana de entrañable intimidad. Volvemos a reencontrarnos con Antoine, el niño de *Los 400 golpes*, convertido en un muchacho, pero con su misma personalidad, debilidad, ingenio y recursos para salir del paso, su inestabilidad social y sentido de la vida. El film no se limita a un personaje central, sino que construye a su alrededor todo un mundo de amigos, amores, jefes y conocidos. El actor Jean-Pierre L  aud, en su habitual papel, nos transmite sin esfuerzo las sensaciones, los pequeños detalles que quiere poner el director en su cinta. Es como un respiro en la obra de Truffaut hecha tras *La*

Fotograma de *Besos robados*.

*novia vestida de negro* y anterior a *El niño salvaje*, respiro que continu   con *Domesticidad*, un nuevo episodio de Antoine Doinel. Pelicula sencilla que necesita que el espectador se conecte con el mundo expresivo de su autor y sintonice con su simple mensaje. En definitiva, un film inolvidable, con la sinceridad de *Los 400 golpes* y la finura de *Jules et Jim*.

### Oficial y caballero ★★★

15.30 · TELE 5

Director: Taylor Hackford. Intérpretes: Richard Gere, Debra Winger, Louis Gossett Jr. y David Caruso. Drama. EEUU, 1982, 126'. Color.

Esta cinta recuerda a *Cuna de   rros*, de John Ford, salvando las distancias, ya que Taylor Hackford no es un maestro del cine. Fue premiada con dos Globos de Oro y el Oscar a Louis Gossett Jr. como mejor actor secundario.

### Robin Hood: principe de los ladrones ★★★

22.15 · ANTENA 3

Director: Kevin Reynolds. Intérpretes: Kevin Costner, Morgan Freeman, Christian Slater, Alan Rickman. Aventuras. EEUU, 1991, 141'. Color.

Es una de las casi 30 versiones de las aventuras de Robin de Sherwood. La diferencia es que comienza la historia antes, y que ofrece una Edad Media más realista, llena de miseria, hambre y pobreza, que la película de Errol Flynn.

### Cleopatra ★★★

2.00 · ANTENA 3

Director: Joseph L. Mankiewicz. Intérpretes: Elizabeth Taylor, Richard Burton, Rex Harrison. Histórica. EEUU, 1963, 243'. Color.

Espectáculo con desequilibrio entre el colosalismo de los escenarios y el esteticismo de la acción que se nota más en la segunda mitad, a pesar de la batalla. Los decorados, vestuario, fotografía y efectos especiales ganaron el Oscar.

### El tesoro perdido ●

16.00 · TVE 1

Director: Jay Andrews. Intérpretes: Stephen Baldwin, Nicolette Sheridan, Goby Ryan. Aventuras. EEUU, 2003, 87'. Color.

El irregular Stephen Baldwin, uno de los hermanos del clan Baldwin, vuelve a hundir los pies en el fango con esta pobre producción de acción y aventuras en la que nos topamos con todos los t  picos de costumbre.



Elizabeth Taylor es Cleopatra.

### Huida de medianoche ★★★

4.05 · LA 2

Director: Martin Brest. Intérpretes: Robert de Niro, Charles Grodin, Yaphet Kotto, John Astin. Comedia. EEUU, 1988, 127'. Color.

Es la historia de un ex policia, cazador de recompensas, que trata de coger a El Duque, un pobre y desgraciado contable que al darse cuenta de que trabaja para un mafioso le roba 15 millones de dólares y los da a la beneficencia.

## Butaca madrileña

### Los Hoobs

08.35 · TELEMADRID

La primera serie de televisión infantil diseñada para atender las necesidades de aprendizaje de preescolares, combinando los muñecos con la animación y las escenas en vivo con niños.

### Telenoticias fin de semana

14.00 · TELEMADRID

Los fines de semana, Beatriz Pino y Javier Diez están al frente de Telenoticias Fin de Semana, que se emite los sábados y domingo, de 14.00 a 15.00 y de 20.30 a 21.00 horas.

● Muy buena ★★★★★ ● Buena ★★★ ● Interesante ★★ ● Regular ★ ● Mala ●

## Zapping

### ► HALLOWEEN

Fin de semana para pasar mucho miedo en Digital +

**Cine.** La plataforma celebra la fiesta de Halloween con un fin de semana dedicado al terror en todos los géneros y para todas las edades. Los aficionados a este cine tendrán en Calle 13 (dial 20), una selección de películas como *Abierto hasta el amanecer*, *El corazón del   ngel*, *Pesadilla diabólica* o *Pesadilla en Elm Street*.

### ► CRISTINA SAAVEDRA

'Ahora' asiste a la boda del torero José Antonio Canales

**Antena 3.** El magac  n que presenta Cristina Saavedra emite hoy (20.00) las imágenes de la boda del torero José Antonio Canales Rivera, ganador del concurso *La selva de los famosos*, con su novia Carmen en Jerez de la Frontera (Cádiz). Además, el programa entrevista a Bego  na Alonso, la modelo ex pareja de David Bustamante.

### ► REALITY SHOW

'Gran Hermano' continúa batiendo récord de audiencia

**'Prime time'.** *Gran Hermano* volvió a ganar en la noche del jueves, en su mejor resultado hasta la fecha (4.551.000 espectadores y 30,1% de share). Por lo demás, *La hora de la verdad* volvió a instalarse cerca del 25% de cuota media gracias a su invitada, Gloria, la chica que asegura haber intimado con varios toreros.

### ► VELA

TVE ofrecerá más de 300 horas de la Copa de América

**Acuerdo.** Televisión Española ha firmado un acuerdo con la empresa ACM, organizadora de la Copa del América, para emitir 300 horas de la edición que se celebrará en Valencia en 2007, anunció ayer Fran Llorente, director de informativos de la cadena, quien expresó el deseo de que la cobertura supere los casi 3.000 millones de espectadores.

### ► ESTADOS UNIDOS

ABC y NBC compiten para hacer una serie sobre el 11-S

**Informe.** Las cadenas ABC y NBC indicaron ayer su deseo de convertir en una serie los resultados del informe de la comisión sobre los atentados del 11-S en EEUU. Las televisiones rivales basan su deseo en la importancia de lo sucedido y la popularidad del informe, convertido en un best-seller en las librerías estadounidenses.

TVE 1



**►12.25 Musicauno**  
En el programa musical de La Primera, presentado por D. J. Neal y Anos Artz, destacan las actuaciones de Estopa, Marc Anthony y Juanes (en la imagen), entre otros artistas.

6.00 Canal 24 horas  
8.00 La hora Warner: Incluye las siguientes series de animación: 'La liga de la justicia', 'Looney Tunes' y 'Los pequeños Pezpinos'  
9.10 Zoro Disney: Programa infantil para divertirse con concursos, vídeos y actuaciones musicales en directo. Además, incluye las siguientes series de animación: 'Hobo el mouse', 'Kim Possible', 'Lilo & Stitch' y 'La banda del pato'.  
11.30 La espada de la hechicera 'Diploa'. Sara investiga asesinatos en serie en la comunidad del arte. El lema del artista es convertir el sufrimiento humano en belleza.  
12.25 Musicauno  
13.25 Carrera.  
14.30 Conocer corazón: Magacín presentado por Óscar García Ramos.  
15.00 Telediarío 1: Presentado por Helena Resano, David Cantero y Sergio Saica, con el deporte.  
15.55 El tiempo.  
16.00 Sesión de tarde: 'El tesoro perdido'.  
18.00 Cine de barrio invitado: Giancarlo Viola. Incluye la película 'La mujer perdida'.  
21.00 Telediarío 2.  
21.40 El tiempo.  
21.55 Informe semanal: Incluye los reportajes 'EELU, el dilema americano', 'Tráfico, impunidad sobre ruedas', 'Pedagogía de la muerte' y 'Indígenas, la opresión de la pobreza'.  
23.00 Gato FAO 2004.  
2.00 Brigada especial: El padre de Vin, Ray-Ray, sale de la cárcel en libertad condicional. El mismo día de su libertad sufre un intento de asesinato por parte de la mafia nigeriana.  
3.00 Canal 24 horas.

La 2



**►13.30 Motociclismo**  
Con los comentarios de Valentín Requena, Ángel Nieto y Manuel Pecino, retransmisión de los entrenamientos del Gran Premio de Valencia de Motociclismo, dentro del espacio Estado-2.

6.30 That's English (Redifusión).  
8.00 Los conciertos de La 2: Ciclo jóvenes músicos.  
9.00 UNED: Programa educativo vinculado a los cursos de la Universidad Nacional de Educación a Distancia.  
9.30 Aproxima: Programa divulgativo de corte informativo que hoy tiene como tema central los precios del gasóleo.  
10.30 En otras palabras: Resumen de las noticias de la semana en España y el mundo. La peculiaridad de este programa es que va subtítulo y en lengua de señas para sordos.  
11.00 Parlamento: Espacio que analiza los asuntos que se han tratado a lo largo de la semana en el Parlamento español.  
12.00 El concierto: 'Halloween V', '12.30 Escuela del deporte: 'Fitness'.  
13.30 Estado-2.  
20.00 España en comunidad.  
20.20 Discoveries.  
21.00 Clásica del Festival de Cine de Valladolid.  
22.00 Famosos & familia: 'La reconquista'.  
23.15 Un nombre solo: 'Un retrofuturo', Ricardo acaba de instalarse en su nueva casa. Cree que sus primeros días de independencia serán de paz y tranquilidad.  
24.00 La noche temática: 'En clave americana'. Incluye:  
0.10 'El credo americano' (documental).  
1.05 'Candidato para todos' (documental).  
2.30 'USA: el blues de los medios' (documental).  
2.30 Cine club: 'Cómo conquistar Hollywood'. (Nuevo horario).  
4.05 Cine: 'Vuelta a medianoche'.

Antena 3



**►21.30 Los Simpson**  
Marge acude con los niños a una librería donde una famosa escritora de novelas románticas, Elaine Delmonico, está firmando libros. La novela anima a Marge a que también lo haga.

5.30 Repetición de programas.  
6.30 Mi parola bella: Conducido por Enri Escudé y Natalia. (Subtitulado para sordos).  
7.30 Mispic: (Subtitulado para sordos).  
12.30 La Gaitana: Este programa recoge las imágenes más curiosas, divertidas, sorprendentes e impactantes de todos los canales de televisión nacionales, digitales de cable y locales.  
13.30 El príncipe de Bel Air. (Subtitulado para sordos).  
14.00 Los Simpson. (Subtitulado para sordos).  
15.00 Antena 3 Noticias 1: Presentado por Lourdes Maldonado y Manu Sánchez. Incluye información meteorológica.  
16.00 Multicines: 'Solo en casa'. (Subtitulado para sordos).  
18.00 Cine: 'Eternamente joven'. (Subtitulado para sordos).  
20.00 Ahora: Presentado por Cristina Sánchez.  
21.00 Antena 3 Noticias 2: Presentado por Lourdes Maldonado y Manu Sánchez. Incluye información meteorológica.  
21.30 Los Simpson. (Subtitulado para sordos).  
22.15 Cinema-tv: 'Robin Hood: príncipe de los ladrones'. (Subtitulado para sordos).  
1.00 Noche de Impacto: Espacio presentado por Vanessa Romero y Llorio García. (Subtitulado para sordos).  
2.00 Cine: 'Geopatra'. (Subtitulado para sordos).  
4.45 Cinemagazine.  
5.15 Lillo y nana.  
5.30 Televenta.  
6.15 Sueños.

Tele 5



**►11.00 Kombai & Co**  
Programa juvenil de manualidades presentado por Carlos Castel y Elena Jiménez, que hoy muestran como hacer un original robot para guardar el puma en el espacio. Imágenes L.

6.45 Carrito he encogido a los niños: 'Carrito, el conejo se murió'.  
7.30 El mundo mágico de Brunelky: Nuevos consejos y mensajes positivos dirigidos a la audiencia infantil.  
7.45 Blobok Klub: Incluye las series de dibujos animados: 'One piece', 'El príncipe de Mackeron', 'UFO baby', 'Hamtaro', 'Wink Club', 'Los padrinos mágicos' y 'Torbigot Naja'.  
11.00 Kombai & Co. (Subtitulado para sordos).  
11.30 Cuatrecorros: 'Pal mi amigo'. (Subtitulado para sordos).  
12.30 Visto y no visto Junior.  
13.30 Walker: 'Punto decisivo'. (Subtitulado para sordos).  
14.30 Informativos Tele 5 Sábado: Presentado por Fernando Ormado y Carme Chaparro. (Subtitulado para sordos).  
15.30 Cine fiesta: 'Oficial y caballero'. (Subtitulado para sordos).  
18.15 Cine Fiesta II: 'Causa de muerte'. (Subtitulado para sordos).  
20.15 Visto y no visto.  
20.30 Informativos Tele 5 Sábado: Con Fernando Ormado y Carme Chaparro. (Subtitulado para sordos).  
21.30 Salva vida: Magacín presentado por Santi Azopía en el que se repasa la vida de un personaje conocido que asiste al platé. Además cuenta con una mesa de actualidad de la crónica más.  
2.20 En concierto.  
2.40 Informativos.  
4.40 Madrugada de cine: 'Busca y destruya'. Martín Miróvilin malvive con su agencia de espectáculos y variedades en Florida. (Subtitulado para sordos).  
6.15 Atenciones.

Canal +



**►0.36 Golf**  
Retransmisión del torneo Volvo Masters de Andalucía, que este año cuenta con la participación de destacados jugadores del ranking mundial como Ernie Els, Sergio García o Colin Montgomerie.

7.05 Documental: 'Historias de los antiguos egipcios: ladrones de tumbas'. (Redifusión).  
7.50 Cine: 'En el tiempo de las mariposas'.  
9.30 Cine: 'Quiero ser como Beckham'.  
11.15 Cuadernos de rodaje.  
11.25 Ironworld sport: Programa que recoge la actualidad internacional de los deportes, desde los grandes eventos de masas hasta especialidades minoritarias.  
12.30 DN 40 a 1.  
13.30 Te vea XX.  
14.25 Noticias CNN +.  
14.30 Lo + de Lo + Plus.  
15.30 Cine: 'Matrix Reloaded'.  
17.43 Cine: 'Darkness'.  
19.30 Fraser: 'Doble capullo'.  
20.30 Avición CNN +.  
21.00 El día antes: Espacio de información deportiva previo a la jornada ligera de cada semana presentado por Michael Robinson y Nacho Aranda.  
22.00 La semana del guión: Informativo en clave de humor.  
22.30 Friend: 'El día de la canción inapropiada de Pasa' y 'El día de la otra hermana de Rosal'.  
23.15 Sexo en Nueva York: 'Perfecto'.  
23.48 El Guardián: 'De vuelta al ring'.  
0.36 Golf: 'Volvo Masters Andalucía'.  
2.38 Cine: 'Ghost ship: Barco fantasma'.  
3.05 Cine: 'El caso Bourne'.  
5.00 Cine: 'Tiempo de tormenta'.  
6.21 Documental: 'Cómo ser Kevin Costner'. Original biografía que relata a uno de los actores más importantes de Hollywood.

Localia TV



**►20.30 Felicity**  
Serie que refleja la vida de Felicity Porter, la hija de un importante cardiólogo, que decide estudiar medicina en Nueva York, ya que es en esta ciudad donde ha ido Ben, su amor del instituto.

16.00 Marsupilami: 'Marsupilami va al circo'.  
18.30 Trame de la lengua.  
11.00 Érase una vez: 'Camelot'. Desde su juventud como hijo adoptado del mago Merlín y la hechicera de la isla de Avalon, Arturo crece para convertirse en el poderoso rey que une a Bretaña contra una gran multitud de invasores bárbaros.  
12.00 Miguel Strogoff: el conde del zar: 'El telégrafo está cortado'.  
12.26 Campi: club de detectives: 'La liga de lazo'.  
12.55 La cocina de Localia: El maestro de cocina Fernando Canales prepara el dorado a la sal y patatas cocidas con salmón ahumado.  
14.00 Pasarela Náutica.  
14.30 Kimb: 'Kilómetros bono'.  
15.00 Sport woman.  
15.30 Cine: 'La fuerza de una promesa'.  
17.30 Viajar por el mundo: 'El Suroeste de Asia'.  
18.30 Documental 560 Exclusive: 'Alfred Kinsey y el sexo moderno'.  
19.30 Singstar: Programa dirigido y presentado por Eva Pous sobre la moda española.  
20.00 Quiéreme. (Redifusión).  
20.30 Felicity.  
21.30 Cine: 'Cinco conmemoración XX aniversario de la muerte de François Truffaut'. Incluye la película 'Bebes robados'.  
23.30 Quiéreme. (Redifusión).  
23.45 Especial Mas Fightbox TV 2004: 'Mentira Santos'.  
0.15 Fightbox: Incluye: 'Detrás de la escena: teatro y hotel' y 'Detrás de la escena: "Peluca González"'.  
1.15 Kinky: 'Kilómetros bono'. (Redifusión).  
1.45 Ford Escort. (Redifusión).

Telemadrid



**►22.00 El partido de Primera**  
Retransmisión en directo desde el estadio de Mestalla del encuentro entre el Valencia y el Atlético de Madrid. Con anterioridad, Fútbol es Fútbol, presentado por Antonio Mérida.

07.30 Sheena Serie.  
06:15 Jacques Cousteau: 'Leyendas del océano: "Puedo sobrevivir un maratón en las diocas"'.  
06:35 Los Hobbs: Serie de televisión infantil diseñada para atender las necesidades de aprendizaje de preescolares.  
08:55 Cyberclub: Espacio infantil.  
11:25 En acción: Reportajes sobre actividades deportivas de todo tipo en nuestra región.  
12:05 En pleno Madrid: Presentado por María de la Cruz y dirigido por Ángel García. En pleno Madrid ofrece cada sábado toda la información de nuestro Parlamento regional.  
13:00 Documental: 'Planeta Azul'.  
14:00 Telemadrid fin de semana: Presentado por Javier Díez y Beatriz Pino.  
15:00 Noticias deportivas: Presentado por Justina Cueto.  
15:15 Elyza Serie.  
17:30 Cine de tarde: 'Un par de seductores' (1985). Director: Frank Oz. Intérpretes: Michael Caine, Steve Martin.  
19:30 Cine de aventuras: 'El diamante de Jená' (2001). Dirección: Ian Barry.  
19:25 Madrid 7 días: Presentado por José Antonio Ovela.  
20:10 Especial informativo: Comisión 11-M.  
20:30 Telemadrid fin de semana: Presentado por Javier Díez y Beatriz Pino.  
21:00 Fútbol es Fútbol: Presentado por Antonio Mérida.  
22:00 El partido de primera: Retransmisión en directo del encuentro de Primera División entre los equipos: Real Madrid-Valencia.  
00:00 Cine de primera: 'Virus mortal' (1998). Director: Julian Grant.  
01:40 La noche más larga en blanco y negro: 'De aquí a la eternidad'; 'Más dura será la caída'; 'La dama de Shangai'; 'Teléfono rojo: golazos hacia Moscú'.

Digital +

**Canal + 2 (2)**  
18.00 Documental: 'El mundo según Bush'. 19.33 Especial C +. 'Michael Moore, el gran agitador'. 19.58 Documental: 'La elección'. 22.00 Cine: 'Al límite de la verdad'. 23.38 Cine: 'Días de fútbol'. 1.30 Cine X: 'Millan descubriendo el sexo'.  
**Canal + Cine 1 (4)**  
15.30 'El embolazo'. 17.17 'XXX'. 19.19 'Vivir rodando'. 19.36 'Mulholland Drive'. 22.00 'Nunca más'. 23.54 'El dragón rojo'. 1.55 'Besando a Jessica Stein'. 2.29 'No somos nadie'. 3.55 'Cosas que circula con sólo mirarla'.  
**Canal + Cine 2 (5)**  
16.35 'Ocean's Eleven: Hagan juego'. 18.30 'Cinco mentirosos'. 19.58 'El Rey Escorpión'. 21.30 'Uno para jugar'. 23.01 'Colgado de Sara'. 0.39 'Austin Powers en Miembro de oro'. 2.09 '800 balas'. 3.12 'Shin'.  
**Canal + Cine 3 (6)**  
18.48 'El funeral del jefe'. 20.27 Extras: Anecdótico. 20.38 'Pizza, birra, faso'. 22.00 'El director es la estrella'. 'Joel Coen'. 22.00 'El hombre que nunca estuvo allí'. 23.57 'Fargo'. 1.33 'Sexy Beast'. 2.00 'Mentiras de Jang Sun Woo'.  
**Cinemania (10)**  
14.00 'La casa Rusia'. 16.00 'Contacto sangriento'. 18.00 'El tren del infierno'. 20.15 'Normal Life'. 22.00 'Me gustan los liss'. 24.00 'The Boxer'. 1.50 'Los amos de la noche'. 2.20 'Cruce de caminos'. 4.00 'Como pez en el agua'.  
**Cinemania 2 (11)**  
13.00 'Dadme un respiro'. 14.30 'Papa cadillac'. 16.00 'Esencia de mujer'. 18.30 'Napoleón, el permito aventurero'. 19.50 'El aceite de la vida'. 22.00 'El tiempo de los intrusos'. 23.40 'Entre salvajes (El montaje del director)'.  
**Cinemania Clásico (13)**  
18.20 'Nadie puede vencerme'. 19.30 'El ladrón de cadáveres'. 20.50 'La venganza de la mujer pantofo'. 22.00 'Código cine'. 22.30 'El Yung-Tse en Bama'. 1.25 'Ultimatum a la Tierra'. 2.55 'F de Flak'. 3.45 'Los Blandinos ya tienen casa'.



Canal viajar hace un recorrido por Estocolmo a partir de las 21.00 horas.

**DCine Español (14)**  
14.00 'Limosna de amores'. 15.30 'Venta por pisos'. 17.00 'Martes y trece'. 18.25 'De espalda a la puerta'. 19.55 'Noche de verano'. 21.30 'Los culpables'. 23.00 'Bestiario'. 0.25 'El forastero'. 1.50 'Pánico en el Transiberiano'. 2.15 'Pecado de amor'.  
**Hollywood (16)**  
14.50 'Una partida de póker'. 14.58 'Lasse Hallström'. 16.00 'Casa de locos'. 17.31 'Cinema Cinema'. 18.00 'Dos viejos gruñones'. 19.44 'Los amantes de Vasarma'. 20.00 'Verano del 68'. 21.52 'Delphine'. 22.00 'Vestida para matar'.  
**Calle 13 (20)**  
20.30 'Escape de Absolom'. 22.30 'Abierto hasta el amanecer'. 0.20 'Tan Muertos como yo'. 'La caridad de George'. 1.10 'Star Trek: Enterprise'. 'Algo inesperado'. 2.00 'Algunos hombres buenos'. 3.20 'La matanza de Texas'.  
**Fox (21)**  
15.50 'Nly McBeal: "Solo para solitarios"'. 16.40 'El abogado: "Apelación y negociación"'. 17.30 'Will and Grace: "Piscina y estrellas de cine"'. 17.55 'Will and Grace: "Locura de amor"'. 18.20 'Distribo apacha'. 20.15 21. 21.05 'Los Simpson'.  
**Factoría de Ficción (24)**  
15.40 'Hospital Central: "Héroes o persona"'. 17.05 'Los 80'. 18.21 'Aquí no hoy quien viva'. 19.25 'Manos a la obra: "Una proposición insolvente"'. 20.24 'Manos a la obra: "Una cuestión de corazón"'. 21.24 'El inquilino: "Caballo de Troya"'.  
**Disney Channel (30)**  
17.00 'House of Mouse'. 17.21 'Las aventuras de Jackie Chan'. 17.40 'La tropa Goofy'. 18.01 'Kim Possible'. 18.22 'Lilo & Stitch'. 18.45 'Timón y Pumba'. 19.00 'Chicos monstros'. 20.35 'De-Mente'. 21.00 'Godzilla'. 23.11 'Halloweentown: la venganza'.  
**Eurosport (52)**  
14.00 'Cto. del Mundo de motociclismo: Gran Premio de Valencia'. 15.15 'Tennis: Wimbledon'. 17.00 'Tennis: Wimbledon: Liza'. (8.00 veces: ATP Tour: Buenos Aires). 18.15 'Tennis: ATP Tour: Buenos Aires'. 20.30 'Boxeo'. 22.30 'Cto. del Mundo de Rally: Catalunya'.  
**Documania (60)**  
20.00 'Publicidad: el arte de separar a la gente de su dinero'. 'El impacto de la publicidad'. 21.00 'Documania Actualidad: "Guerras del mundo"'. 22.00 'Viaje al planeta Tierra: "Zonas verdes"'. 23.00 'Los Medici: Padrinos del Renacimiento'.  
**National Geographic (61)**  
17.00 'Fronteras científicas norteamericanas: Buena suerte'. 18.00 'Pulso de la Tierra'. 19.00 'Perros que trabajan'. 20.00 'El vuelo increíble'. 21.00 'La vaca sagrada'. 22.00 'Los momentos más asombrosos de National Geographic'.  
**Discovery Channel (62)**  
20.00 'Los cobles de Hollywood'. 20.30 'La magia del cine: "Agradecimiento al visitante"'. 21.00 'Los cazadores de mitos 2: "Enterrados en cemento"'. 22.00 'Duelo Animal: "Oso polar vs. Morsa"'. 23.00 'Médico residente: "Soy médico"'.  
**Viajar (63)**  
20.30 'España más cerca'. 21.00 'Dos viajeros y un destino: "Estocolmo"'. 21.30 'Tesoros de San Petersburgo'. 22.00 'Rutas desde el aire: País Vasco: "San Sebastián: la ciudad del mar"'. 22.30 'Dos viajeros y un destino: "Marrakech"'.  
**AM**  
585 Radio 1  
657 Radio 5  
810 Radio Madrid (Sir)  
918 Radio Interoceánica  
954 Radio España  
999 COPE  
**FM**  
88.2 RNE 1  
88.7 COPE Sierra  
89.0 M-80  
89.4 Onda Fuenlabrada  
90.3 RNE 5  
91.0 Europa FM  
91.7 Dial Madrid  
92.4 Radio Ole  
92.7 Radio Fuenlabrada  
93.2 RNE 3  
93.9 40 Principales  
95.1 Radio Intereconomía  
95.5 RNE 2  
97.0 Onda Cero Alcalá  
97.2 Top Radio  
97.7 Radio Estudio  
98.0 Onda Cero  
98.8 RNE 2  
99.5 Cadena 100  
100.2 Radio Zorayán  
100.4 Onda Joven Getafe  
100.7 COPE FM  
101.3 Telemadrid Radio  
101.8 Radio Getafe  
102.3 Ser Montiblanco  
103.1 Ser Henares  
103.5 Radio Voz  
104.3 Sinfía Radio  
104.9 RNE 1  
105.4 Radio Madrid FM  
107.0 HI Radio  
107.7 RCO

# Cada día algo mejor, la vida Alcampo

## En Alcampo SIEMPRE LAS MEJORES OFERTAS

### FOTOTECA

OFERTAS VÁLIDAS HASTA EL 11 DE NOVIEMBRE. (COLIFLOR Y PATATAS SÓLO SÁBADO 30 OCTUBRE)



Cerveza MAHOU Clásica  
Pack 11 unid. x lata 33 cl.  
(L.1,18 €) +1 unid. gratis

**4,29 €** =714 Ptas.



Aceite de Oliva  
suave o intenso  
Fedeoliva  
1l.

**2,49 €**  
=414 Ptas.



Patatas bolsa  
2,5 kg freir  
o cocer  
(El kg le sale  
a 0,40€)

**0,99 €**  
=165 Ptas.



Pieza Coliflor

**0,79 €** =131 Ptas.



Consola PS2 + F1 2004  
o SING STAR

**179 €** =29.783 Ptas./unid.

Generador KINZO  
2 tiempos, potencia 650 W.



**89,95 €**  
=14.966 Ptas.



Regrabadora de DVD PHILIPS 16X  
- PLUS: Doble Capa Graba hasta  
8,5 GB en un solo DVD

**79,90 €** =13.294 Ptas.



Pijamas sra., cbro. y niño  
100% algodón, tallas: P a SG.

**8,99 €** =1.496 Ptas.

El sabor de

**Canarias**

Más de 130 productos  
de Canarias en Alcampo  
Del 29 de octubre  
al 11 de noviembre de 2004

Parque Comercial  
**LA DEHESA**



*Sin ir más lejos*  
**Alcalá de Henares**